



Primorski dnevnik

Lekcija bontona bivših ministrov

SANDOR TENCE

Dimitrij Rupel ima nedvomno prav, ko trdi, da je bila osamosvojitev za Slovenijo najboljša izbira, posledica padca Berlinskega zidu, a še prej odraz trdne volje Slovencov in Slovencev po demokraciji. Slovenija v takšni Jugoslaviji ni imela več kaj iskati. Prav pa ima tudi Gianni De Michelis, ko ocenjuje, da je bilo izvajanje načela samoodločbe narodov za Bosno in deloma tudi za Hrvaško nepremišljena poteka, ki je bila eden od razlogov za vojno. Zanje je vsekakor glavni krivec Miloševićeva Srbija, priznava danes De Michelis, ki dvajset let pozneje vsekakor še ni »prebavil« samostojne Slovenije.

V tržaškem hotelu Savoia smo včeraj doživeli nekakšno reprizo polemike med bivšima zunanjima ministroma Italije in Slovenije. Nihče od njiju ni upokojen politik in oba zelo pozorno spremljata dogajanja na mednarodnih prizoriščih, zamenji s tistim, ki ga vsakodnevno doživljamo v našem ožjem in širšem okolju.

Izmenjava mnenj je bila na visoki ravni, vsakdo je povedal svoje in nato poslušal sogovornika, ne da bi mu segel v besedo ali ga prekinjal. Kako daleč je bil Savoia včeraj od italijanskega in tudi od slovenskega parlamenta, kjer malokdo posluša druge, vsi se nekam preprirojajo, kričijo, vprijejo in se jezijo.

Rupel in De Michelis sta nam ponudila primer bontona, ki žal skoraj ni več doma v politiki. Človek lahko ima različna mnenja in prepričanja o vseh zadevah in vprašanjih, mora pa tudi prisluhniti stališčem drugega.

SRAMOTNA PONUDBA - Na pogajanjih Glavar Gerhard Dörfler skušal podkupiti manjšino

CELOVEC - Medtem ko je novi avstrijski podkancler in zunanj minister Michael Spindelegger v četrtek kot slavnostni govornik ob praznovanju 45-letnice društva Evropska hiša v Celovcu odločno zagovarjal torkov dogovor med zvezno in deželno vlado ter predstavniki koroških Slovencev, pa je prišla na dan sramotna ponudba Gerharda Dörflerja, ki je manjšini ponudil 500.000 evrov, če se odreče uradnemu jeziku v Dobrli vasi in Škocjanu.

Kot je razkril predsednik ZSO Marjan Sturm na svoji spletni strani, se je na torkovem pogajalskem krogu najbolj zatikal pri uradnem jeziku, ker sta

SIRIJA - Kljub represiji tudi včeraj množice protestnikov na ulicah

Svet ZN za človekove pravice za napotitev misije

V spopadih med protestniki in varnostnimi silami včeraj več deset mrtvih

TRST - Posvet z Ruplom, De Michelisom, Matvejevićem in Pahorjem

Kulturne mreže in stare meje, ki so še vedno v glavah ljudi



TRST - V hotelu Savoia je bil včeraj posvet na temo Mreže in meje, ki so se ga udeležili pisatelj Predrag Matvejević Boris Pahor ter nekdanja zunana ministra Italije in Slovenije Gianni De Michelis in Dimitrij Rupel (foto KRO-

MA). Razprava sta popestrila prav oba bivša ministra, ki sta obudila znana razhajanja izpred dvajsetih let. Rupel je, danes kot takrat, odločen zagovornik osamosvojitev Slovenije, njegov italijanski kolega pa je še vedno prepričan, da bi

ohranitev Jugoslavije, čeprav v konfederalni obliki, preprečila vojno. Posvet, ki ga vodil novinar Alessandro Mezzena Lona, je dokazal, da državne meje padajo, a žal še ne v glavah mnogih ljudi.

Na 2. strani

LONDON - Pravljična krajevska poroka

Kate in William dahnila usodni da



Na 2. strani

SOBOTA, 30. APRILA 2011

št. 102 (20.117) leto LXVII.

PRIMORSKI DNEVNÍK je začel izhajati v Trstu 13. maja 1945. njegov predhodnik PARTIZANSKI DNEVNÍK, pr. 26. novembra 1943 v naselju Zakriž nad Cerknico, razmnožen na ciklosti. Od 5. do 17. septembra 1944 se je tiskal v tiskarni "Dobrobit" v Govcu pri Gorenji Trebuši, od 18. septembra 1944 do 1. maja 1945 v tiskarni "Slovenija" pod Vojskim pri Idriji, do 7. maja 1945 pa v osvobojenem Trstu, kjer je izšla zadnja številka. Bil je edini tiskani partizanski DNEVNÍK v zasluženi Evropi.

TRST - Ul. Montecchi 6 - Tel. 040 7786300, fax 040 772418

GORICA - Ul. Garibaldi 9 - Tel. 0481 533382, fax 0481 532958

ČEDAD - Ul. Ristori 28 - Tel. 0432 731190

Internet: <http://www.primorski.eu/> e-mail: redakcija@primorski.eu

Poštnina PLACANA V GOTOVINI

Spedizione in abbonamento postale 45% Art 2, comma 20/b, legge 662/96 - Trieste

1,00 € CENA V SLOVENIJI 1,00 €



9 777124 666007

ŽENEVA, DAMASK - Svet Združenih narodov za človekove pravice je na izrednem zasedanju v Ženevi včeraj od visoke komisarke ZN za človekove pravice zahteval nujno napotitev misije v Sirijo, ki bi preucila tamkajšnje kršitve človekovih pravic. Obsodili so tudi "uporabo smrtonosnega nasilja sirskih oblasti proti miroljubnim protestnikom", ki je zahtevalo več sto življenj.

Ulice sirskih mest je medtem kljub opozorilom vlade, naj se ne udeležijo protestov, včeraj znova preplavilo več deset tisoč protestnikov. V spopadih med protestniki in varnostnimi silami v Daru in Homsu je bilo po podatkih aktivistov in prič ubitih najmanj 32 ljudi, potem ko so varnostne sile streljale na protestnike.

Na 13. strani

Prosek, ministrova trta je usahnila

Na 6. strani

Briljantna virtuoznost Ughija in ansambla Solisti Veneti

Na 12. strani

V Gorico prihaja nobelovec Dario Fo

Na 15. strani

Albanskima tatovoma se beg ni posrečil

Na 16. strani

MARINIGH confezioni

GANT
G.N.H.

CANADIENS

WOOLRICH JOHN RICH & BROS.

Trg Cavour, 25
34074 - Tržič
Tel in Fax 0481 791066
pred cono namenjeno peščem,
tik ob večnadstropnemu
parkirišču



TRST - Na posvetu v hotelu Savoia repriza stare polemike

Rupel: Slovenija je leta 1990 ravnala pravilno De Michelis: Ne, morala bi vztrajati v SFRJ

Kje je meja med narodno zavestjo in nacionalizmom? - Bivši italijanski zunanjji minister kritičen do Borisa Pahorja

TRST - Včerajšnji posvet Mreže in meje v hotelu Savoia je ponudil vrsto razmišljajev in ocen o sedanjem stanju v našem ozjemu in širšem okolju, izstopala pa je izmenjava mnenj in stališč med bivšima zunanjima ministroma Italije in Slovenije. Šlo je dejansko za reprizo polemike iz leta 1990, ko je Dimitrij Rupel odločno zagovarjal osamosvojitev Slovenije, Gianni De Michelis pa ohranitev Jugoslavije, čeprav v konfederalni obliki. Bivši vodja italijanske diplomacije je polemiziral tudi z Borisom Pahorjem, ki je poudaril, da skrb za narodno zavest in identiteto ni ma nič skupnega z nacionalizmom. De Michelis je nasprotno prepričan, da se narodna zavest tudi pri majhnih narodih, kot je slovenski, lahko kaj kmalu izrodi v nacionalizem.

Slovenija po padcu Berlinskega zida in ob že prej vidnih znakih razkroja Jugoslavije ni imela druge izbire kot samostojno državo. S tem, da se je sočasno s Hrvaško ločila od SFRJ, je res ustvarila nove državne meje, takrat pa je začela proces, ki je poleg demokratizacije privadel do njene vključitve v Evropsko unijo, Nato in t.i. schengensko območje. S tem, da je postavila južne meje je Slovenija v bistvu omogočila poznejši padec mej z Italijo, Avstrijo in Madžarsko, katerim bo prej ali slej sledila meja s Hrvaško, je dejal Rupel.

De Michelis gleda na te stvari precej drugače. Evropa in ZDA bi se moral takrat odločiti za »travmatično« potelo in sprejeti vso Jugoslavijo v Evropsko unijo (v Italiji se je za takšno rešitev zavzemal Marco Pannella). Prepričan je, da bi s tem preprečili vojno v Bosni, Hrvaški in pozneje na Kosovu. Samoodločba narodov se je v narodno in jezikovno mešanih območjih (npr. v BiH) izkazala za katastrofalno, z izjemo Slovenije, ki je narodnostno homogena in kjer so dejansko vsi podprli neodvisnost, je po udaril De Michelis.

Zaiskrilo se je tudi med Pahorjem in nekdanjim ministrom iz vrst PSI. Prijetni pisatelj je jezen in prizadet, ko mu z italijanskimi desnicami, a tudi z levico, stalno očitajo nacionalizem. V bistvu je to zanj žalitev, saj se nacionalizem kaj kmalu prelevi v fašizem, ki je njemu osebno in Slovencem povzročil toliko gorja. Ti si, ki brani svoj jezik in svojo kulturo po Pahorjevem prepričanju nikakor ni nationalist. Pisatelj je naveličan, da mora stalno govoriti o preteklosti, v Italiji, ki še ni v celoti obračunala s fašizmom, pa je to ne samo potrebno, temveč tudi nujno.

Za De Michelisa je meja med obrambo narodne identitete in nacionalizmom zelo labilna, tudi pri majhnih narodih, kot je slovenski. Danes te nacionalizem lahko hitro pripelje v nestranost in ksenofobijo. To se ne dogaja samo v Srednji in Vzhodni Evropi (glej zadnja dogajanja na Madžarskem), temveč tudi v Belgiji, Nizozemski in celo na Finsku. Mladi so po De Michelisovem mnenju vse bolj zmedeni (tudi zaradi ekonomske krize in velike šibkosti EU) in se zato zatekajo v ekstremizme in fašizmu.

Zastopnik SKGZ Livio Semolič je zelo hvaležen Pahorju, da je ponesel v svet trpljenje Slovencev pod fašizmom, se pa ne boji priznati tudi nasilja Slovencev nad Italijani (fojbe in eksodus iz Istre). Semolič je zavrnil De Michelisovo rezko oceno, da sta se Slovenija in Hrvaška v Piranskem zalužu prepriali za nekaj metrov nepomembnega morja. Zadeva je dosti bolj resna, kot jo prikazuje De Michelis, saj je pri tem v igri tudi usoda Kopra kot edinega slovenskega pristanišča, je pristavl Semolič.

S.T.

Bivši slovenski zunanjji minister Dimitrij Rupel in pisatelj Boris Pahor na posvetu v tržaškem hotelu Savoia

KROMA



TRST - Posvet Mreže in meje

Žarišče epohalnih dogajanj ni več Evropa, temveč Severna Afrika

TRST - Evropa zamuja vlak sprememb, žarišče dogajanj je danes Severna Afrika. V to je prepričan Gianni De Michelis, ki je na včerajšnjem posvetu Mreže in meje očital Evropski uniji, da je zanemarjala in podcenjevala stvarnost, ki gre od Maroka do Tunizije, Libije in Egipta vse do Sirije. Ne gre

samo za pereč problem priboržnikov in beguncev, temveč za politične in družbenе spremembe, ki jih je Italija kot sredozemska država pričakala popolnoma neprispavljena.

Pisatelj Predrag Matvejević je prepričan, da se Italija, ki je bila še do pred kratkim dežela izseljencev, ni ni-

česar naučila od svoje zgodovine. Namesto, da bi tujcem ponujala integracijo in vključitev v družbo, jih obravnavata kot ljudi, ki so tukaj le začasno in ki bodo prej ali slej odšli. Da je problem priseljencev epohalen, je prepričan tudi Boris Pahor, po katerem pa dogovor na Lampedusi ne gre primerjati z obdobjem, ko so Italijani odhajali v Ameriko in se s težavo vključevali v tamkajšnjo družbo. Evropa bi morala po Pahorjevem mnenju omogočiti ekonomski in družbeni razvoj v Severni Afriki. Ta vlak je zamudila in sedaj s težavo sprejema ljudi, ki bežijo iz domovine in v Evropi iščejo blagostanje.

Debata v hotelu Savoia, ki jo je vodil kulturni urednik Piccola Alessandro Mezzana Lona, se je dotaknila številnih drugih problemov. Začela in končala se je v Trstu, z večnim vprašanjem, kdaj bo mesto v zalivu končno zaživelо kot odprtlo in večkulturno mesto.

S.T.



Pisatelj Predrag Matvejević (levo) in nekdanji italijanski zunanjji minister Gianni De Michelis

KROMA

V FJK 13 tisoč epileptikov

TRST - Jutri bodo že desetič obhajali državni dan apilepsije. V Italiji je približno 500 tisoč epileptičnih bolnikov, v Furlaniji Julijski krajini pa 13 tisoč. Vsako leto v Italiji za epilepsijo na novo zbole 30 tisoč ljudi. Državni dan organizira LICE (Italijanski ligi za boj proti epilepsiji), glavni cilj pa je v tem, da se ljudje spoznajo s to bolezni in se zavejo, kako potrebno je raziskovanje na tem področju.

Na smučiščih pod Kaninom danes in jutri zaključek dolge sezone

VIDEM - Na smučiščih Na Žlebeh (Nevejsko sedlo) bodo imeli ljubitelji smučanja še danes in jutri priložnost, da potegnijo še zadnje zavoje v dolgi smučarski sezoni. Na Žlebeh bodo namreč odprte proge Kanin (tekmovalna in turistična), Prevala in Zavetišče CAI I. in II. Snega je dovolj pa tudi razmere na progah so dobre, povezava s smučišči na slovenski strani bo tudi odprta. Ob smučanju pa bo danes v koči Gilberti od 10. do 17. ure potekal Mountain Mojito Party, jutri pa bo v Bovcu skupna zabava za konec sezone.

KOROŠKA - Manjšini ponudil 500 tisoč evrov, če se odpove slovenščini v Dobrli vasi in Škocjanu

Sramotna ponudba Dörflerja

CELOVEC - Medtem ko je novi avstrijski podkancler in zunanjji minister Michael Spindelegger v četrtek kot slavnostni govornik ob praznovanju 45-letnice društva Evropska hiša v Celovcu odločno zagovarjal torkov dogovor med zvezno in deželno vlado ter predstavniki koroških Slovencev in ob tem poudaril, da se je »politični vlak v zvezi z reševanjem vprašanja dvojezičnih tabel na Koroškem začel premikati,« prihaja na dan vse več sramotnih detajlov, kako se je avstrijska, še posebej pa koroška politika na celu z deželnim glavarjem Gerhardom Dörflerjem (FPK), obnašala na pogajanjih s predstavniki slovenske manjšine.

Kot je razkril sam predsednik ZSO Marjan Sturm na svoji spletni strani, se je na torkovem pogajalskem krogu najbolj zatikal pri uradnem jeziku, ker sta občini Dobrila vas in Škocjan sprejeli večinske skele proti dvojezičnim napisom in uradnemu jeziku. Vladajoča deželna politika na celu z deželnim glavarjem je nato v pogajanjih skušala preprečiti uradni jezik v obeh omenjenih občinah in ponujala pogajalcem iz vrst slovenske manjšine 500.000 evrov, če bi se odrekli uradnemu jeziku v teh dveh občinah. Manjšinci so to ponudbo seveda odklonili, so pa privolili v sporno ureditev, da smejo v obeh občinah slovenščino uporabljati le Slovenci iz tistih

krajev, kjer je delež slovensko govorčega prebivalstva 17,5-odstoten. To pa ni v skladu z avstrijsko ustanovo in nasprotuje načelu enakosti, ugotavlja slovenski odvetnik Rudi Vouk in številni drugi pravniki.

Medtem je v slovenskih medijih, predvsem pa na internetnih portalih slovenskih organizacij in društev zaznati močno nezadovoljstvo z dogovorom, na katerega so pristali predsedniki vseh treh organizacij - Inzko, Sturm in Sadovnik. Poleg pristanka na sporen dogovor o uradnem jeziku za občini Dobrila vas in Škocjan, pripadniki manjšine (a ne le ti) kritizirajo tudi ostale rezultate dogovora – od popuščanja pri tablah do svežnja ukrepov, ki so zapisani v podpisanim memorandumu. V njem so v glavnem zapisane za avstrijsko državo in deželo Koroško neobvezujoče obljube, pravijo. Povsem nerazumljivo je številnim piscem tudi, da so predstavniki manjšine privolili tudi v povpraševanje prebivalstva o dogovoru, torej klonili pred glavno zahtevo desničarskih koroških svobodnjakov (FPK). Večkrat se v komentarjih oz. blogih pojavlja tudi vprašanje, zakaj predstavniki manjšine ob takšnem izsiljevanju in takšnih nesramnih in ponizjujočih ponudbah niso zapustili pogajalske miše ali vsaj prekinili pogajanja. Ob tem se nekateri tudi sprašujejo, ali ob takšnem pogajalskem rezultatu manjšina sploh še potrebuje takšne organizacije oz. takšne zastopnike.

Drugače pa je v četrtek zvečer v Celovcu menjil novi avstrijski podkancler Spindelegger, ki je izrazil veselje nad doseženim kompromisom, kljub nekaterim motečim elementom, kot sta na primer ljudsko povpraševanje ali ureditev uradnega jezika. Ne glede na to ni potrebe po spremembah, je Spindelegger ugotovil v pogovoru za deželni studio avstrijske radiotelevizije (ORF) in pojasnil, da so vse točke del kompromisa.

Na Koroškem medtem izvedena anketa kaže, da je večina prebivalcev, 58 odstotkov, proti načrtovanemu glasovanju o dogovoru in le 24 za. V torček doseženi dogovor med avstrijsko politiko in zastopniki koroških Slovencev pa podpira 45 odstotkov prebivalstva, 26 odstotkov pa jih je proti. Ljudsko povpraševanje o dogovoru, ki sicer ne bo imelo pravne veljavnosti, je včeraj zavrnil tudi predsednik koroških socialdemokratov Peter Kaiser. »400.000 evrov za nepotrebno povpraševanje pri Korošicah in Koroščih povzroča zmajevanje z glavami,« je dejal Kaiser in dodal, da bi bilo bolje, če bi ta denar namenili tistim občinam, kjer bodo postavili dvojezične napise. In sicer za razne projekte in pobude, ki bi utegnile izboljšati razumevanje med obema narodoma.

Ivan Lukanc



Gerhard Dörfler bi rad soglasje kupil z denarjem



OPĆINE - V Prosvetnem domu je predsedničnjim potekal občni zbor zadruge Primorski dnevnik

Članstvo v zadrugi je izraz zaupanja v prihodnost dnevnika

Delo časopisa pogojuje negotovost glede finančnih sredstev iz zakona o založništvu

OPĆINE - Predsednični redni občni zbor Zadruge Primorski dnevnik je bil prvi v letu predsedovanja Jurija Kufersina, ki je lani za krmilom zadruge zamenjal Aceta Mermoljo.

Predsednik je v svojem poročilu poudaril, da se je delo zadruge tudi v minulem mandatu nadaljevalo po ustanjenih tirnicah in po poti, ki jo je zastavil prejšnji odbor. Delo je bilo po Kufersinovi oceni opravljeno dobro, vsekakor z najboljšo voljo in namenom, da se nadaljuje pozitiven upravni trend zadnjih let. Sodelovanje zadruge z vodstvom založniškega podjetja DZP - PRAE je bilo dobro, prav tako tudi sodelovanje z uredništvom. Med drugim je predsednik navedel, da je odbor zadruge odobril predlog (proti je bil en odbornik) za strankarsko oglaševanje ob volitvah. V finančno težkem in nepredvidljivem obdobju namreč ne bi bilo pametno, da bi se odpovedali možnosti dodatnega priliva sredstev. Oглаševanje je bilo seveda uokvirjeno v zakonske norme in izdelan je bil poseben pravilnik.

Kufersin je v svojem poročilu navedel, da je zadruga prestala revizijo dejelne zvezne zadrug, Njena zaključna bilanca na dan 31. decembra 2010 pa predstavlja bruto dohodek v višini 14.529 evrov, končni neto dobiček pa 9.160 evrov. Predsednik je navedel še druge glavne postavke iz bilance (v celioti jo je potem razčlenjeno orisal Tomaz Ban) in glede dnevnika poudaril dejstvo, da kolektiv dela v zelo skrčeni sestavi. Zato je vsaka bistvena izboljšava težka in odvisna le od morebitnega poviška prihodkov, ki bi dovolil kadrovsko implementacijo redakcije. Glede pripombe na vsebinsko časopisa je Kufersin navedel različne kompetence zadruge, založniškega podjetja in odgovornega urednika, in zadruga se je porazdelitev teh odgovornosti tudi dosledno držala.

Kufersin je povedal, da se bo delo zadruge v prihodnosti usmerilo predvsem v pridobivanje novih članov (v zadnjem mandatu je pristopilo deset novih članov), saj bo zadruga veljala toliko, kolikor bo vanjo verjelo in se včlanilo čimveč ljudi.

Po predsednikovem poročilu je podrobne bilančne postavke orisal Tomaz Ban, medtem ko je nadzornik Vojko Lovriha podal poročilo nadzornega odbora, s katerim je dal ugodno mnenje za odobritev bilance.

Sledila je razprava, v katero so posigli Samo Pahor, Rado Race, Aleksander Kokoravec, Bruno Križman, Ivo Magajna in Dušan Udovič. Rado Race, predsednik upravnega odbora za-

Predsednico
omizje
na občnem zboru.
Z leve:
Vojko Lovriha,
Jure Kufersin
in Tomaž Ban

KROMA



ložniškega podjetja DZP - PRAE, ki izdaja Primorski dnevnik, je povedal, da je imelo podjetje 21. aprila svoj občni zbor, na katerem je bila odobrena bilanca za leto 2010 z dobičkom 173 evrov. Race je izpostavil napore, da se bilanca kljub neprestanim povisnim stroškov drži v ravnotežju. Upravni odbor in vodstvo podjetja podjetja si tudi v stalni povezavi s pristojnimi rimskimi uradni prizadevata, da dotok javnih sredstev iz zakona o založništvu poteka nemoteno. Na nedavnem občnem zboru je založniško podjetje imenovalo nov odbor, na prvih sejih je bil Rado Race potrenjen za predsednika, člani pa so Adriano Kovačič, Igor Pahor, Tanja Vessel (podpredsednica) in Ivo Corva kot nov član, ki je zamenjal odhajajočega Igorja Švaba. Slednjemu se je odbor zahvalil za večletno vestno delo.

V razpravi na petkovem občnem zboru zadruge je prišla do izraza tudi negotovost glede perspektiv dnevnika, saj so bila sredstva zakona za založništvo za tekoče leto bistveno zmanjšana. Pa tudi sicer je zaradi naravnega razvoja zadruge pristojni vladni organi izjavili, da so bodo hitri vlaki ustavili v Benetkah in da ne bodo vozili do Trsta, je sprožila ostre polemike.

Izjava pooblaščenega upravitelja italijanskih železnic Maura Moretti, da se bodo hitri vlaki ustavili v Benetkah in da ne bodo vozili do Trsta, je sprožila ostre polemike.

Moretti sicer ni povedal nič novega, v Furlaniji-Julijski krajini pa njegove izjave marsikdo tolmači kot »pogreb« načrtovani hitri železnici od Benetk do Trsta in naprej v Slovenijo. Moretti je dejal, da bi bili hitri vlaki do Trsta za družbo FS nerentabilni.

Njegove besede ostro komentira deželna vlada FJK, ki je - kot znano - velika zagovornica hitre železnice, v kateri vidi možnost splošnega razvoja našega območja. Kritična do Morettijevih besed je tudi evropslanka in deželna tajnica Demokratske stranke Debora Serrachiani, ki se boji, da pomenijo besede voditelja italijanskih železnic zelo hud udarec tudi za usodo tržaškega pristanišča.

Pač pa je z Morettijevimi besedami zadovoljen deželni poslanec Mavrične levice Igor Kocijančič, od vedno velik nasprotnik hitre železnice v naših krajih. Po Kocijančičevem prepričanju bi hitra železnica povzročila Furlaniji-Julijski krajini ogromno okoljsko škodo, prinesla pa ne bi nobenih resnih koristi. To je tudi mnenje naravovarstvenih združenj, ki se zavzemajo za posodobitev obstoječe železnice med Benetkami in Trstom.

PROMETNICE - Ostre polemike

Naša dežela brez hitre železnice?

TRST - Izjava pooblaščenega upravitelja italijanskih železnic Maura Moretti, da se bodo hitri vlaki ustavili v Benetkah in da ne bodo vozili do Trsta, je sprožila ostre polemike.

MAURO MORETTI
ANSA

SLOVENIJA - Mediji Vojko Flegar ne bo prevzel vodenja Dnevnika

LJUBLJANA - Vojko Flegar ne bo prevzel vodenja uredništva Dnevnika. Kot je zapisal v sporočilu aktivu novinarjev časnika, odgovornosti za vodenje uredništva ne more prevzeti "zaradi bistveno spremenjenih okoliščin", ki niso nastale na njegovih strani ali na strani uredništva, niti niso povezane s pogodbo, ki bi jo moral kot odgovorni urednik skleniti z upravo.

Aktiv novinarjev Dnevnika je 13. aprila na tajnem glasovanju podal pozitivno mnenje o Flegarju, ki ga je za mesto odgovornega urednika časopisa Dnevnik in elektronskega medija Dnevnik Online predlagala uprava. Na razpis za odgovornega urednika sta se prijavila dva kandidata, a je uprava odločila, da Flegarjev predlog programa dela za uresničevanje programskih zasnov ustrezca ciljem, ki jih je pričakovala od kandidata.

Flegar se je včeraj v sporočilu aktivu novinarjev Dnevnika zahvalil za zaupanje, ki ga je razumel kot izraz njihove "želje in volje, da skupaj naredimo dober časopis", ter za številne zamisli kolegic in kolegov, s katerimi se je že pogovarjal o sodelovanju.

FJK - Deželni odbor

Načrt za razvoj šolske ponudbe

VIDEM - Deželni odbor Furlanije-Julijskih krajin je na včerajšnji seji v Vidmu odobril načrt posegov za razvoj izobraževalne ponudbe državnih in priznanih šol za šolsko leto 2011/2012, pri čemer je 2,3 milijona evrov namenil dvema kritičnima področjema, kot so gorata območja in celodnevni pouk. Gleda prvi se Dežela zaveda, da mora tam šola odigrati odločilno vlogo, zato je potrebno podprtati policentrični izobraževalni sistem z optimalnim koriščenjem šolskih stavb, ki bi lahko tvorike mrežo »laboratorijskih središč« za specifične dejavnosti. Zaradi preureditve javnega šolskega ponudnika pa je prisotno tveganje zmanjševanja celodnevnje šolske ponudbe, zato Dežela želi potrditi svojo pozornost, tudi v sinergiji s pobudo, ki jo je na tem področju sprožila mreža občin na čelu z Občino Flaibano.

Ostale postavke se tičajo večjezične dimenzije, kjer bo deželna uprava namenila 500 tisoč evrov za pouk drugih jezikov držav Evropske unije ter 500 tisoč evrov za poučevanje jezikov in kultur zgodovinskih jezikovnih manjšin, kot so furlanska, slovenska in nemška. Prav tako 500 tisoč evrov bo šlo za eksperimentalni projekt odpiranja t.i. oddelkov za »minimalke« v otroških vrtcih, 200 tisoč evrov pa za oblikovanje mrež za usmerjanje in preprečevanje šolskega osipa.

Kar milijon in 114 tisoč evrov je deželni odbor namenil projektom za integracijo tujih učencev, medtem ko bo 32 tisoč evrov šlo za razvijanje t.i. aktivnega državljanstva in izvirnih projektov šolskih ustanov, ki potečajo tudi v sodelovanju s krajevnimi upravami ter neprofitnimi javnimi in zasebnimi telesi.

Za deželno upravo vsa ta sredstva sicer ne odgovarjajo številnim potrebam, vendar jih je treba jemati kot investicijo za celotno izobraževalno ponudbo, kot pogoj za kakovost ter kot podpora in promocijo avtonomije šol.

prej do novice

www.primorski.eu



POOBLAŠČEN PRODAJALEC IN SERVISER

AERRE CAR®

V TRSTU OD LETA 1983

Ulica San Francesco 60 - Trst - tel. 040 637484 - info@aerrecar.com

RAZSTAVA IN PRODAJA:
UL. DEL RONCO 10 – 040 571062

OBIŠČITE NAS!

NAJBOLJŠA OCENITEV VAŠEGA RABLJENEGA VOZILA
ODPRTI V SOBOTO ZJUTRAJ
PARKIRIŠČE ZA KLIENTE





KOROŠKA - Slovensko bančno zadružništvo

Kljub težkim okoliščinam pozitiven obračun Zveze Bank

Bilančna vsota se je v lanskem letu povečala za 14,4 odstotka

CELOVEC - Poslovno leto 2010 je bilo za Zvezo Bank, osrednjo bančno in zadružniško ustanovo Slovencev na Koroškem, zelo zadovoljivo. Posledice težkih gospodarskih in finančno-političnih okoliščin, predvsem kar zadeva zgodovinsko nizke obrestne mere na denarnem trgu, so bile sicer občutne, kljub temu je vodstvu banke uspelo z ustrezanimi ukrepi tako na področju do-nosov s pridobitvijo novih strank kakor tudi na področju stroškov s strogim stroškovnim nadzorom omejiti negativne vplive. To so sporočili na včerajnjem občnem zboru banke, na katerem so o poslovнем letu poročali upravnin in nadzorni odbor ter poslovodstvo in na katerem je bila predložena in potrjena bilanca Zveze Bank za leto 2010.

Bilancni rezultat 2010 je bil kljub težkim tržnim okoliščinam zadovoljiv, saj je dobiček znašal 719.000 evrov. Bilančna vsota znaša 349 milijonov evrov, posojila 192 milijonov evrov, vloge strank pa 98,3 milijonov evrov. Finančni uspehi iz rednega poslovanja, najpomembnejši kazalec za poslovanje banke, pa je dosegel 620.000 evrov.

Kot je bilo na občnem zboru še povedano, je bilo leto 2010 leto rasti obsega poslovanja. V primerjavi s prejšnjim letom je znašala rast bilančne vsote 14,4 odstotka, krediti so porasli za 14,2 odstotka, vloge strank pa za 18 odstotkov. Regionalna razdelitev trgov, na katerih je Zveza Bank kot krovna institucija slovenske bančne skupine na Koroškem aktivna, pa kaže moreno internacionalizacijo, saj banka približno 50 odstotkov svojega poslovanja opravlja v Sloveniji, kjer ima od leta 2005 naprej lastno poslovalnico, in približno 20 odstotkov na Hrvaskem. Pri tem ima večjezična kompetenca vseh sodelavcev odločilen pomen, je bilo še posebej izpostavljen.

Kvota lastnih sredstev je dosegla konec leta 2010 11,09 odstotka, višek lastnih sredstev pa znaša 38,6 odstotka, kar predstavlja zadostno rezervo za pokritje morebitnih rizikov.

Celotni slovenski bančni ozirovni zadružni sektor na Koroškem, ki

Vodstvo
Zveze Bank
v Celovcu (z leve):
poslovodja
Rudolf Urban,
podpredsednik
upravnega odbora
Marian Wakounig,
predsednik
upravnega odbora
Feliks Wieser,
predsednik
nadzornega
odbora
Marian Gallob
in poslovodja
Jakob Blaschitz



ga skupaj z Zvezo Bank sestavlja sedem samostojnih posojilnic-bank na južnem Koroškem, se je v letu 2010 razvijal zelo pozitivno. Skupna bilančna vsota je znašala 790 milijonov evrov, skupni kreditni volumen je dosegel 481,1 milijonov evrov, skupni dobiček skupine znaša 5,1 milijonov evrov, dobiček iz rednega poslovanja pa 2,8 milijonov evrov. Slovenski zadružni bančni sektor na Koroškem zaposluje skupaj 152 oseb.

Kot je bilo na občnem zboru Zveze Bank še povedano, pričakujemo ob upoštevanju izboljšanih tržnih predpostavk za leto 2011 rahlo rast odobrenih kreditov, nadaljnje zvišanje lastnih sredstev in občutno zvišanje vlog strank. Nadaljnje izboljšanje do-nosnosti pa je podlaga za soliden nadaljnji razvoj, ki naj bi Zvezi Bank ob 90-letnici njene ustanovitve omogočil pozitivno načrtovanje za naslednja leto, sta poudarila poslovodji Zveze Bank Jakob Blaschitz in Rudolf Urban.

Ključ za uspeh je pregledna struktura poslovanja, tesna povezava s strankami in članji ter stalno zviševanje vlog, ki poleg tradicionalnih načinov varčevanja zajeme od leta 2008 naprej tudi internetno znamko Diba.si v Sloveniji. (I.L.)

INFLACIJA - Začasni podatki za april V skladu s pregravanjem cen v evrskem območju inflacija višja tudi v Italiji in Sloveniji

LUXEMBOURG - Države območja evra so v aprili na letni ravni zabeležile 2,8-odstotni dvig cen, je včeraj v prvi oceni sporočil evropski statistični urad Eurostat.

Marca je bila inflacija v območju skupne evropske valute 2,7-odstotna, februarja pa 2,4-odstotna. Aprila pred letom dni je bila letna inflacija pri 1,5 odstotku.

Letna stopnja inflacije se je takoj še nekoliko bolj dvignila nad srednjeročni cilj Evropske centralne banke (ECB), ki je blizu, vendar malenkost pod dveh odstotkoma. Inflacija, ki že nekaj časa vztraja nad to ravno, krepi pritisk na ECB, da v letosnjem letu znova dvigne ključno obretno mero za območje evra.

Čeprav Eurostat včeraj še ni objavil podrobnega razreza razlogov za tovrstno gibanje cen, pa na inflacijo že dlje časa vplivajo predvsem višje

cene energije in surovin. Sistemskih inflacijskih pritiskov zaradi gospodarske dejavnosti in gibanja količine denarja v obtoku za zdaj še ni.

Kar zadava Italijo, se je inflacija na letni ravni povzpela na 2,6 odstotka (marca je bila 2,5 odstotna). Začasne podatke je včeraj posredoval statistični zavod Istat. Aprilska inflacija je najvišja po novembру 2008, ko so cene živiljenjskih potrebščin na letni ravni zvišale za 2,7 odstotka. Aprilska rast cen odraža podražitve prevozov, električne energije in plina. Zaradi tega cena konstantno narascajo že od lanskega decembra naprej.

V Sloveniji pa so cene živiljenjskih potrebščin aprila v primerjavi z marcem v povprečju zvišale za 0,8 odstotka. Po podatkih državnega statističnega urada je rast cen na letni ravni znašala 1,7 odstotka, povprečna 12-mesečna inflacija pa je bila 1,9-odstotna. Aprilska mesečna inflacija je bila precej nižja od marčne, ki je znašala 1,6 odstotka. Tudi letna inflacija je bila z 1,7 odstotka za 0,2 odstotne točke nižja kot marca, bila pa je tudi precej nižja od lanske aprilske letne inflacije (2,3 odstotka).

Cene živiljenjskih potrebščin, merjene s harmoniziranim indeksom cen živiljenjskih potrebščin, ki se uporablja za primerjavo rasti cen v EU, so se aprila medtem na mesečni ravni zvišale za 0,7 odstotka (aprila lani za 1,4 odstotka). Na letni ravni so se cene zvišale za dva odstotka (lani 2,7 odstotka), povprečna 12-mesečna rast cen pa je glede na marec ostala pri 2,2 odstotka (lani le odstotek).

Tudi na krajevni ravni cene narascajo. Začasni podatki statističnega urada tržaške občine za april kažejo, da so se cene v primerjavi z marcem aprila povečale za 0,4 odstotka, v primerjavi z lanskim aprilom pa za 3 odstotke. Marčna mesečna inflacija je znašala prav tako 0,4 odstotka, na letni ravni pa je bila marca 2,6 odstotna.

K dvigovi cen v Trstu so največ prispevale višje cene prevozov, živilskih izdelkov, vode in električne energije, večji pa so bili tudi izdatki za kulturne prireditve.

Prav tako kot v Trstu so se zarađi podobnih razlogov tudi v Vidmu aprila cene na mesečni ravni dvignile za 0,4 odstotka, na letni ravni pa so bile cene aprila letos za 2,5 odstotka višje kot aprila lani.

EVRO

1,4860 \$

+0,40

EVROPSKA CENTRALNA BANKA

29. aprila 2011

evro (povprečni tečaj)

valute	29.4.	28.4.
ameriški dolar	1,4860	1,4794
japonski jen	120,67	120,97
kitajski juan	9,6456	9,6161
ruski rubel	40,6463	40,7350
indijska rupee	65,7030	65,7300
danska krona	7,4576	7,4574
britanski funt	0,89170	0,8888
švedska krona	8,9140	8,9280
norveška krona	7,7820	7,8090
češka koruna	24,223	24,124
švicarski frank	1,2867	1,2954
estonska korona	15,6466	15,6466
madžarski forint	264,50	264,48
poljski zlot	3,9356	3,9393
kanadski dolar	1,4102	1,4065
avstralski dolar	1,3560	1,3586
bolgarski lev	1,9558	1,9558
romunski lev	4,0780	4,0810
litovski litas	3,4528	3,4528
latvijski lats	0,7093	0,7093
brazilski real	2,3464	2,3298
islandska krona	290,00	290,00
turška lira	2,2580	2,2487
hrvaška kuna	7,3615	7,3608

EVROTRŽNE OBRESTNE MERE

29. aprila 2011

1 mesec 3 mesec 6 mesec 12 mesec

	1 mesec	3 mesec	6 mesec	12 mesec
LIBOR (USD)	0,21135	0,27275	0,43225	-
LIBOR (EUR)	-	-	-	-
LIBOR (CHF)	0,14000	0,18500	0,26333	-
EURIBOR (EUR)	1,211	1,365	1,661	-

ZLATO

(99,99 %) za kg

+649,56

TEČAJNICA LJUBLJANSKE BORZE

29. aprila 2011

vrednostni papir zaključni tečaj v € spr.v %

BORZNA KOTACIJA - PRVA KOTACIJA	zaključni tečaj v €	spr.v %
GORENJE	11,00	-
INTEREUROPA	2,11	-1,86
KRKA	59,50	-
LUKA KOPER	13,50	+3,85
MERCATOR	169,45	+2,70
PETROL	233,00	+1,30
TELEKOM SLOVENIJE	75,00	+2,32

BORZNA KOTACIJA - DELNICE	zaključni tečaj v €	spr.v %
ABANKA	37,00	-
AERODROM LJUBLJANA	15,00	-
DELO PRODAJA	23,00	-
ETOL	79,00	-
ISKRA AVTOELEKTRIKA	14,00	-
ISTRABENZ	4,20	-6,67
NOVA KRE BANKA MARIBOR	8,80	-
MLINOTEST	4,50	-
KOMPAS MTS	7,20	-
NIKA	16,50	-
PIVOVARNA LAŠKO	11,00	+22,22
POZAVAROVALNICA SAVA	7,55	-3,17
PROBANKA	22,90	-0,22
SALUS, LJUBLJANA	312,10	-
SAVA	55,50	-0,89
TERME ČATEŽ	180,00	-
ZITO	101,00	-
ZAVAROVALNICA TRIGLAV	16,00	-0,62

MILANSKI BORZNI TRG

29. aprila 2011

FTSE MIB: +0,16

delnica	zaključni tečaj v €	spr.v %
A2A	1,219	



LIBIJSKA KRIZA - Napetost v vladni večini ne pojenja

Bossi napovedal resolucijo za prekinitev vojaških napadov

Razhajanja pa se pojavljajo tudi v opoziciji in v sami Demokratski stranki

RIM - »Ne bomo naredili korakov nazaj. Če vlada ne bo spremenila svojega stališča, se lahko zgodi karkoli.« Tako je voditelj Severne lige Umberto Bossi v četrtek pozno ponoči pojasnil stališče svoje stranke glede odločitve premierja Silvia Berlusconija, na osnovi katere Italija od četrtka so deluje pri letalskih napadih na Libijo.

To stališče je včeraj popoldne potrdil minister za poenostavitev zakonodaje Roberto Calderoli. »Za zdaj ne vidim izhodov iz te slepe ulice. Potem ko se je začelo sodelovanje v vojaških napadih, je postalo vse skupaj veliko težje. Nesmiselno je poseganje v državljanško vojno. Poleg tega bo bombardiranje le povečalo število beguncov, ki prihajajo k nam. Povrh bombardiranje pomeni tudi veliko finančno breme,« je povedal Calderoli.

Severna liga torej ne popušča, zaradi česar napetost v vladni večini narašča. Ura resnice bo predvidoma v torek, ko bo poslanska zbornica obravnavala resolucije, ki so jih v zvezi z vojaškimi napadi na Libijo vložili Demokratska stranka, Italija vrednot in t. i. tretji blok. Sinoč je Bossi na volilnem shodu v Milianu napovedal, da bo Severna liga vložila svojo resolucijo, v kateri bo določila točen datum za prekinitev vojaških napadov.

Berlusconi je resno zaskrbljen, saj je javno priznal, da je naredil napako, ko je tik pred sredinem srečanjem s francoskim predsednikom Nicolasom Sarkozyjem objavil napoved sodelovanja pri bombardiraju Libije, ne da bi predhodno obvestil Bossija. Premierjevi najtesnejši sodelavci, med temi zunanjji minister Franco Frattini, so vsekakor prepričani, da bo vladna večina tudi tokrat znala uskladiti stališča. To prepričanje je sinoč podkrepil sam Berlusconi, ki je na volilnem shodu v Gubbiu zagotovil, da je zgladitev spora zelo blizu.

Sicer pa je bombardiranje Libije jabolko spora tudi v opoziciji. Za razliko od Demokratske stranke in od tretjega bloka Italija vrednot nasprotuje vojaškemu posredovanju proti Gadafigu. Še več. Njen voditelj Antonio Di Pietro je celo napadel prvega moža demokratov Pier Luigi Bersani, češ da bo njegova stranka s svojim stališčem nehote nudila Berlusconiju rešilno bilko v parlamentu. Bersani pa je odgovoril, da se to ne bo zgodilo, pač pa da bodo demokrati razkrivali protislovja, ki lomijo vladno večino. Sicer pa je Bersani vso opozicijo pozval, naj se drži smerne Varnostnega sveta ZN.

Napetosti pa se pojavljajo tudi znotraj Demokratske stranke. Njen nekdanji voditelj Walter Veltroni je v intervjuju za časnik Il Foglio napovedal, da bo po bližnjih lokalnih volitvah zahteval preverjanje strankine linije.

Umberto Bossi na sinočnjem volilnem shodu v Milianu

ANSA



Stopnja brezposelnosti je marca dosegla 8,3 odstotka

RIM - Stopnja brezposelnosti je bila marca 8,3-odstotna, se pravi za 0,1 odstotka višja kot februarja, a za 0,2 odstotka nižja kot marca 2010. Tako je sporočil statistični urad Istat. Stopnja brezposelnosti je v območju evra ostala nespremenjena pri 9,9 odstotku, tudi v celotni EU je ostala nespremenjena, vendar pri 9,5 odstotku.

Splošna stopnja brezposelnosti je torej v Italiji še vedno pod evropskim povprečjem. Toda šibka točka Italije ostaja slej ko prej stopnja brezposelnosti med mladimi. Ta je marca dosegla 28,6 odstotka, se pravi 0,3 odstotka več kot mesec poprej in 1,3 odstotka več kot leto poprej. V območju evra je bila letosnjega marca stopnja brezposelnosti med mladimi 19,8-odstotna, v celotni uniji pa 20,7-odstotna.

Draghi najverjetneje tudi podpora Merklove

RIM - Guverner italijanske centralne banke Mario Draghi naj bi po poročanju nemškega časnika Bild podprt podporu nemške kanclerke Angele Merkel za imenovanje na čelo Evropske centralne banke (ECB). Uradno se Merklove o podpori še ni izrekla, je pa v zadnjih tednih podporo italijanskemu kandidatu izreklo že več držav. Nastopil na obisku v Rimu tudi Nicolas Sarkozy, predsednik Francije, ki je »dala« aktualnega predsednika ECB Jean-Claude Tricheta. Draghi pa je podprt tudi luksemburški premier Jean-Claude Juncker.

Trichet se mandat izteče oktobra, njegovega naslednika pa naj bi članice Evropske unije določile na junijskem vrhu. Draghi pa se možnosti za imenovanje na čelo ECB precej povečale, ko je iz igre izpadel nemški kandidat Axel Weber. Slednji je namreč pred meseci neprisakovano najavil, da odhaja s čela nemške centralne banke.

VATIKAN - Slovesnosti se bodo začele z današnjim bedenjem v rimskem Circusu Maximusu, jutri osrednja svečanost

Beatifikacija Janeza Pavla II.

VATIKAN - Papež Benedikt XVI. bo v nedeljo v Vatikanu svojega predhodnika Janeza Pavla II. razglasil za blaženega. Postopek beatifikacije je bil rekordno kratek. V Rimu ob beatifikaciji karizmatičnega papeža s Poljske, ki velja za korak na poti k svetništvu, pričakujejo več stotisoč vernikov.

Papež Janez Pavel II., po rodu s Poljske, je bil eden najbolj priljubljenih papežev v zgodovini Katoliške cerkve. Med svojim skoraj 27-letnim pontifikatom - drugim najdaljšim v zgodovini Cerkve - je obiskal kar 129 držav.

Postopek beatifikacije papežev je običajno dolg, tokatr pa je rekordno kratek. Sedanji papež je postopek beatifikacije Janeza Pavla II. sprožil že nekaj tednov po njegovih smrti 2. aprila 2005 in se tako odzval na pozive, naj ga takoj razglasiti za svetnika ("Santo Subito!"), ki jih je bilo slišati med njegovim pogrebom. Prvič v zgodovini Cerkve se bo po navedbah nemške tiskovne agencije dpa zgodilo, da bo kakakega papeža za blaženega razglasil že njegov naslednik. Tudi to dokazuje, da je bil prvi neitalijanski papež po več kot stiri stoletjih in pol in prvi, ki je prepotoval svet, izjemen.

Za razglasitev za svetnika Janeza Pavla II. v skladu s cerkevnimi pravili "potrebuje" še en čudež. Vatikan je od leta 2006 prejel številna pričevanja o domnevnih papeževih čudežih, pred beatifikacijo pa so na spletni strani www.karol-wojtyla.org objavili zgodbe o čudežnih ozdravljenjih po zaslugu Janeza Pavla II.

Razlog, da bodo Janeza Pavla II. v rekordno kratkem času razglasili za blaženega, je čudežna ozdravitev francoske redovnice Marie Simon-Pierre. Ta je zbolela za parkinsonovo boleznjijo, a je nenadoma ozdravila, ko je v mesecih po papeževi smrti v molitvah Janeza Pavla II. prosila za pomoč. Redovnica bo tudi osrednja osebnost slovesnosti ob beatifikaciji. Po napovedih bo spregovorila o svojih izkušnjah in spominih na pokojnega papeža.

Slovesnosti se bodo začele z današnjim slovesnim bedenjem v rimskem Circusu Maximusu, ki ga bo vodil kardinal Agostino Vallini. V vi-

Slika Janeza Pavla II. na Trgu sv. Petra v Rimu
ANSA



gilijo naj bi se preko videopovezave iz Vatikana vključil tudi sedanji papež. Osrednja slovesnost ob razglasitvi Janeza Pavla II. za blaženega se bo začela v jutri ob 10. uri, vodil pa jo bo papež Benedikt XVI.

Ob beatifikaciji so za čaščenje pripravili stekleničko s krvjo Janeza Pavla II., ki bo med nedeljsko slovesnostjo razstavljen v dragocenem relikvariju. Kot so po poročanju francoske tiskovne agencije AFP pojasnili v Vatikanu, so kri papežu vzelj "v zadnjih dneh njegovega življenja", za primer, če bi potrebovali transfuzijo. Dodali so ji še sredstvo proti strjevanju.

Po beatifikaciji naj bi krsto s posmrtnimi ostanki papeža Janeza Pavla II. postavili na ogled v baziliki svetega Petra, kjer se bodo romarji nekdanjemu papežu lahko še zadnjič poklonili. Kot zagotavljajo v Vatikanu, bo krsta na ogled, dokler bodo tam verniki, ki bi se želeli posloviti od priljubljenega papeža.

Pokojnega papeža bodo pokopali v baziliki v bližini znanega Michelangelovega kipa Pieta Device Marije z mrtvim Kristusom v rokah. Na marmorni plošči na krsti bo pisalo, kar so si številni verniki že dolgo želeli: Blaženi Janez Pavel II.

Dan po razglasitvi Janeza Pavla II. za blaženega bo na Trgu svetega Petra zahvalna maša, ki jo bo daroval vatikanski državni tajnik, kardinal Tarcisio Bertone. Slovesnosti ob razglasitvi Janeza Pavla II. za blaženega se bodo udeležili tudi številni visoki predstavniki Katoliške cerkve in državniki. Med njimi bo slovenski zunanjji minister Samuel Žbogar. V imenu Slovenske škofovsko konference se bo beatifikacijski udeležil njen predsednik, ljubljanski nadškof metropolit Anton Stres.

V Rimu in Vatikanu bodo ob beatifikaciji močno poostriili varnostne ukrepe. Na cestah naj bi bilo na tisoče policistov, za veliki dogodek pa so v Rimu mobilizirali celo nekatere upokojene ka-

rabinjerje in gasilce. V večno mesto se ob beatifikaciji priljubljenega papeža že nekaj dni zgrinjajo množice vernikov. V Rimu so sprva pričakovali milijone romarjev, in sicer podobno množico, kot se je v mesto zgrnila pred šestimi leti ob papeževi smrti. Po zadnjih ocenah pa naj bi sedaj v Vatikan prišlo "le" 300.000 ljudi, kar rimske oblasti pripisujejo predvsem previsokim cenam hotelov v času beatifikacije.

V Rimu so za slovesnost predvideli 3,5 milijona evrov, obiskovalci pa bodo lahko več informacij o slovesnosti našli tudi na spletni strani www.beatusjp2.comune.roma.it. Romarjem naj bi pomagalo več tisoč prostovoljev. Za prevoz romarjev bo danes v jutri vozilo več izrednih avtobusov in vlakov podzemne železnice.

Slovesnosti ob beatifikaciji bo spremljalo tudi veliko kulturnih prireditev. Tako bo vatikanske muzeje moč obiskati tudi ponocni, v ponedeljek pa bo na Kapitolskem griču potekal koncert klasične in pop glasbe z naslovom Janez Pavel II. in Rim.

Razglasitev Janeza Pavla II. za blaženega bodo s številnimi dogodki obeležili tudi v Sloveniji. V Ljubljani z duhovnimi večeri in bedenjem, v celjski škofijski z molitvenimi urami in molitvenimi srečanjem, v Postojni s sveto mašo, v Logu pri Vipavi pa bo potekalo praznovanje na dan beatifikacije.

Vatikan je ob beatifikaciji Janeza Pavla II. uporabil tudi nove tehnologije. Tako so letos vzpostavili profil za Janeza Pavla II. na spletni družabni mreži Facebook. Na YouTube pa so oblikovali tudi beatifikaciji posvečen kanal in na njem objavili več posnetkov priljubljenega papeža, ki je papeževal od 16. oktobra 1978 do 2. aprila 2005. V ponedeljek bosta papeška sveta za sredstva komuniciranja in kulturo pripravila mednarodno konferenco za blogerje.

Beatifikacija bo dobrodošel dogodek tudi za vatikansko blagajno, ki že tretje leto zapored beleži primanjkljaj. Kot poroča avstrijska tiskovna agencija APA, naj bi zgorj s prodajo spominkov zslužili več milijonov evrov. Vatikanska pošta pa je ob beatifikaciji izdala posebne znamke.

Maja Cerkovnik (STA)



PROSEK - Po posegu predsednika zahodnokraškega rajonskega sveta Bruna Rupla

Vodna afera: v ponedeljek srečanje z AcegasAps

Domačini zahtevajo konkretno trajno rešitev - Bo AcegasAps prevzel upravljanje vode v Runici?

Puterna prekinitev dobave vode dvanajstim družinam na Proseku je odjeknila na četrtkovi seji zahodnokraškega rajonskega sveta. Svetnica Demokratske stranke Maria Grazia Villi je vložila vprašanje, v katerem je obnovila dogodek, poudarila, da je podjetje AcegasAps po njenem posegu pri tržaškem županu Robertu Dipiazzu vendarle ponovno priključilo dvanajst gospodinjstev na vodno omrežje, kar pa še ne pomeni, da je bila zadava, ki se vleče od daljnega leta 1948, rešena. »Podjetje AcegasAps je poseglo nasilno in aragonitno,« je ocenila Villijeva v svojem vprašanju, in pozvala predsednika rajonskega sveta Bruna Rupla, naj čim prej poseže »pri odgovornih, da bi poiskali primerno rešitev, pa tudi, da bi prekinili postopek o terjavi skoraj 34 tisoč evrov za plačilo vode, ki je pa prizadete družine sploh niso porabile.«

Predsednik Bruno Rupel, ki ga ni v četrtek nihče obvestil o prisilni prekinitev

tvi vode proseškim družinam na območju Runice, je včeraj takoj posegel pri odgovornih podjetja AcegasAps, obiskal pa je tudi družine, ki so ostale v četrtek pet ur brez vode. Po večurnih pogovorih s številnimi predstavniki podjetja se je vendarle uspel dogovoriti za srečanje, na katerem naj bi nastavili temelje za konkretno in predvsem trajno rešitev zagonetne zadeve. Srečanje bo v ponedeljek, in sicer na samem kraju, kjer so v četrtek delavci AcegasAps prekinili dobavo vode. Tam se bodo pogovorili s prizadetimi družinami, da bi skupno poiskali primeren izhod iz te proseške vodne krize. Predsednik Rupel je med ogledom območja Runice sporočil novico o ponedeljkovem sestanku družinam in tudi napovedal, da se ga bo udeležil. Prekinitev dobave vode je prizadela, kot rečeno, dvanajst družin, skupno pa 19 ljudi (in ne 18, kot smo načrno zapisali v petkov številki), kajti na tem območju živi pet otrok (in ne štirje).



Bruno Rupel KROMA

Ali bo v ponedeljek nakazana rešitev in kakšna bo ta rešitev, ni znano. Domačini trdijo, da bi moralno podjetje AcegasAps prevzeti upravljanje »za-

sebrega vodovoda«, ki so ga sami speljali do svojih domov daljnega leta 1948, ker takratna vodovodna služba Acegas ni imela sredstev, da bi to storila. Zahleva ima pravno osnovo v novem zakonu o upravljanju vodnih virov. Le-te morajo po novem upravljati delniške družbe (zato je bil tudi konzorcij Kraškega vodovoda preurejen v delniško družbo), skupina dvanajstih družin pa gotovo ni ... delniška družba.

Upati je, da bodo predstavniki podjetja AcegasAps enajst let po podobnem dogodku (a takrat ni bilo prekinitev dobave vode) vendarle prisluhnili domačinom in poiskali tako rešitev, ki ne bo prizadetim družinam v škodo. Podjetje bo moralno biti pri tem zelo oprezno, kajti ne gre pozabiti, da bi lahko odgovarjalo za četrtkovo prisilno prekinitev dobave vode, saj je nezakonito prekinila javno storitev.

M.K.

PROSEK - Sadiko glere je posadil nekdanji minister za kmetijstvo Luca Zaia

Ministrova trta je usahnila

Po poldrugem letu je od trte ostal le posušen štrcelj - Tablico z dvojezičnim napisom o trti hrani predsednik rajonskega sveta Bruno Rupel



Levo štrcelj, ostanek ministrove sadike glere, desno tablico s spominskim napisom na mizi v uradu predsednika zahodnokraškega rajonskega sveta Bruno Rupel

FOTO MARJAN KEMPERLE



sko monopolizirali dogodek. Minister je vprašal, ali lahko pozdravi z dober dan, in tisto so bile edine slovenske besede, izrečene na slovesnosti, kar je potem izvalo protest obeh krovnih organizacij, zahodnokraškega rajonskega sveta in slovenskih deželnih svetnikov.

Predsednik Slovenske kulturno gospodarske zveze Rudi Pavšič se je záčudil, ker »prirediteljici pobude (Občina Trst in Dežela FJK) nista čutili potrebe, da bi na območju, na katerem večino živi naša narodna skupnost, dovolili, da se sliši tudi slovenska beseda.« Predsednik Sveta slovenskih organizacij Drago Štoka pa je izrazil »hud razočaranje, ko sem po končanem slavju zapustil prizorišče. Ene same slovenske besede, pozdravnega nagovora v slovenščini, niti ne molitvice v našem maternem jeziku ni bilo!« je potožil. Deželni svetnik Igor Kocijančič (Stranka komunistične prenove) se je celo vprašal, ali je bil dogodek na Proseku »uradno slavlje ali strankarski praznik?«

Domačini so ob posaditvi ministre trte zavihali nos. Mnogo je bilo pikrih pripomb, saj jim ni bilo jasno, kako bo lahko glera »uspevala« v senki koštega borovca, ko pa trta zahteva obilo sonca, da lahko grozdje bogato obrodi.

Mali sadiki ni bilo usojeno, da bi zrasla v trto. Kar je Zaia posadil, ni obrodilo niti enega samega, skromnega grozdka.

Bo lanskega aprila podpisani dogovor o zaščiteni penini Prosecco Doc obrodil kaj vec?

Marjan Kemperle

OPĆINE - Iskanje Pogrešanka se je zatekla k prijateljem

V četrtek je sedemnajstletno dekle iz Sežane po sporu s starši odšlo od doma, zaskrbljeni starši pa so nekaj ur pozneje sporocili sežanski policiji, da pogrešajo hčer. Slovenska policija je o dogodku seznamila tudi italijanske organe in na obeh straneh maje se je začelo iskanje, ki je v bistvu trajalo celo noč. V Sežani so se med drugimi bali, da bi pogrešanka zašla v gozd. Proti jutru se je izkazalo, da je vse v redu. Sežančanka, ki obiskuje šolo v Trstu, se je po domačem prepircu zatekla k prijateljem na Općine, kjer je na varneh prebila noč, njen prijatelji pa so naposled obvestili karabinjerje. Slednji so pospremili dekle domov.

Rekordnih 148 km/h

Tržaška občinska policija je včeraj zjutraj na Miramarskem drevoledu z laserjem namerila skrajno visoko in nespametno hitrost 148 kilometrov na uro, 98 več od dovoljene. 26-letni tržaški voznik motorja ducati si je prislužil 779 evrov kazni, odvzem voznika dovoljenja in odbite 10 vozniških točk.

1. MAJ - Program Praznik dela, obletnica osvoboditve in visoki maji

Prvomajskih pobud je kot običajno na pretek, povsod se nekaj dogaja. Del prireditve zadeva praznik dela, druge so posvečene 66. obletnici osvoboditve, tretje zaobjemajo oboje, v Bregu pa imajo opravka tudi z dviganjem majev.

Začimo pri osrednjih nedeljskih prireditvah v organizaciji sindikatov CGIL, CISL in UIL. **Tržaški sprevod** bo okrog 9. ure krenil s Trga sv. Jakoba, upokojenci se bodo četrt ure pozneje pridružili na Garibaldijevem trgu. Ob 10.30 bo običajno zborovanje na Velikem trgu. Govornika bosta novinarka Poljanka Dolhar, pisatelj Pino Roveredo in Luciano Bordin (CISL). **Miljski sprevod** se bo začel ob 10. uri pri kavarni Verdi, sklepni shod bo ob 11.15 na Trgu Marconi. **Kriško-nabrežinski sprevod** se bo začel ob 9.45 v Krizu, shod na nabrežinskem Trgu sv. Roka bo ob 11. uri.

Program prvomajskega praznika na dvorišču **Prosvetnega doma na Općinah** je sledeč. Danes ob 18. uri bodo odprli kioske, ob 18.30 bo razprava »Problematika dela« z Olivierom Dilibertom, ob 20.30 bodo igrali Kraški ovčarji. Jutri bodo kioske odprli ob 14. uri, sledila bosta pozdrav (ob 16. uri), orkester Movie's music band, koncert TPPZ P. Tomažič in Kombinat (ob 17. uri) in ples s skupino Alter ego. **Ljudski dom v Podlonjerju** pa vabi na praznik, na katerem bo danes ob 19. uri koncert s skupinami Masch, Purple Tongue in Yankee Rose, jutri (odprtje ob 13. uri) pa prvomajski pozdrav (ob 17. uri) in ples s skupino Movie and Groove. V dvorani je razstava o zgodovini KPI.

Na današnji predvečer prvega maja bo ob 20.30 v Kulturnem domu **na Prosek** tradicionalno srečanje, ki ga bodo oblikovali učenci OŠ Avgusta Černigoja, Godbeno društvo Prosek, MPZ Vasilij Mirk in ŽPZ Prosek Kontovel. Govorila bo Maja Humar, sledil bo prizig kresa na Balancu. Jutri ob 8.30 bo izpred Sočeve hiše krenil sprevod do spomenik padlim v NOB na Prosek in Kontovel. Z budnico domače godbe in polaganjem vencev bodo hkrati počastili delavski praznik.

KD Sloven s Padrič, KD Skala iz Groppa in VZPI prirejajo danes (zbiranje ob 19.45 na padriškem trgu) poklon padlim v NOB. Proslava se bo zaključila pred OŠ K. D. Kajuh z nastopom MePZ Skala-Sloven. SKD Vesna in VZPI Evald Antončič Stojan pa vabita drevi ob 20. uri v dom Alberta Sirka v **Križu** na proslavo ob dnevu osvoboditve. Govornik bo Miran Košuta, sledila bosta baklaža in kres. **V Bazovici** bo drevi ob 20.30 svečanost pri spomeniku, ob 21. uri taborni ogenj pri kalu, ob 22. uri pa start poходa na Kokš. Jutri ob 7. uri bo budnica s trebensko godbo Viktor Parma in poklon padlim v NOB na pokopališču ter maša za padle ob 10.30. Trebenska godba bo pozneje igrala na **Općinah**, kjer bo budnica z zbiranjem ob 9.15 pri spomeniku padlim. V torek pa bo tam praznik osvoboditve (zbiranje ob 19.45 v Prosvetnem domu slovenskost z nastopom openskih šolarjev in posgom Irine Čebulec pri spomeniku).

V Lonjeru bodo danes ob 19.30 počitali cvetje na spomenik padlim, nato bodo dvigali maj. Jutri bo med 8. in 9. uro zadržala budnica godba na pihala Breg. **V Rikmanjih** bo vaška mladina danes ob 22. uri postavljala maj, težko pričakovani trenutek bo spremljal Pihaški orkester Ricmanije. Vaški fantje in dekleta bodo obenem poskrbeli, da bodo Ricmanje preplavile praznične rdeče zastave. SKD Slavec obenem sporocita, da bodo mogočnega orjaka podrli v torek, 3. maja z zbiranjem ob 18.30 na trgu nad pokopališčem. SKD Krasno Polje vabi drevi na dviganje maja, ki se bo v **Gročani** začelo ob 22. uri.

Park sožitja in prijateljstva v **Cereju nad Miljami** bo drevi (ob 19.30) prizorišče kresovanja v sodelovanju z Društvom Slovencev v miljski občini Kilian Ferluga ter s krajevnimi sekcijami sindikata upokojencev, VZPI-ANPI in Demokratske stranke.



VOLITVE - V Trstu se je mudil vsedržavni tajnik DS Pierluigi Bersani

Volilni boj v Trstu je med najpomembnejšimi v Italiji

Na volilnem shodu tudi Roberto Cosolini in Maria Teresa Bassa Poropat



Bersani je na Borznem trgu nagovoril množico prviržencev DS in leve sredine

KROMA

Volilni boj v Trstu je med najpomembnejšimi v Italiji v okviru bližnjih upravnih volitev, saj obstaja možnost, da bi Trst ponovno našel svoj ponos, ki ga je ponižala »uskladitev planetov« desnice. Tako meni vsedržavni tajnik Demokratske stranke, ki je včeraj popoldne obiskal Trst v okviru volilne kampanje v podporo krajevnemu kandidatom leve sredine Robertu Cosoliniju, ki kandidira za župana Občine Trst, in Marie Terese Bassa Poropat, ki se ponovno poteguje za predsedstvo Pokrajine Trst.

Bersani, ki se je v nadaljevanju mudil tudi v Tržiču in Portorozu, kjer je v večernih urah imel zaključno srečanje, je v Trstu najprej obiskal staro pristanišče, nato pa imel volilni shod na Borznem trgu, kjer se je zbrala množica prviržencev in kandidatov DS in leve sredine začenši s krajevnimi poslanci in senatorji, kot so

Prvomajski avtobusi

Ob jutrišnjem prazniku dela bo nedeljski vozni red avtobusov okrnjen, sporoča podjetje Trieste Trasporti. Pred 7. uro avtobusi v glavnem ne bodo vozili, tramvaja in avtobusov št. 2, 7, 12, 18, 19, 21, 40, 50 in 52 pa sploh ne bo. Večerni avtobusi A, B, C in D bodo začeli voziti ob 20.30 (namesto ob 21. uri). Avtobus št. 3 bo v smeri s Ferlugom proti Trstu peljal po Ulici Commerciale (v nasprotni smeri sprememb ni), avtobus 20 bo vozil po Naselju sv. Sergija. Nekatere vožnje avtobusa 27 od Milj do starih Milj bodo zaobjele Cesto za Lazaret, Lazaret in Ligon. Nekatere vožnje avtobusa 41 bodo direktne iz Trsta v Poljunc in Dolino ter podaljšane do Prebenega in Mačkolj (po progli linije 40). Večerni avtobus A ne bo peljal od Goldonijevega trga do Drevoreda Campi Elisi, večerni avtobus D pa bo z Goldonijevega trga k Sv. Andreju vozil po trasi linije 9.

Tamara Blažina, Debora Serracchiani in Ettore Rosato. Zbrane je nagovoril najprej Cosolini, ki je opozoril na popolno pomanjkanje vlaganja v infrastrukturo, zaradi česar je Trst postal osamljen in mesto negibnosti, za kar je kriva krajevna, deželna in državna desna sredina. Hkrati pa Cosolini čuti, da prihaja do ponovne volje po novem odrešenju, pri čemer je središčno vprašanje delo. Bassa Poropatova je v svojem posegu opozorila na popolno izolacijo pokrajinske uprave, ki jo je v zadnjem mandatu vodila leva sredina, saj soočanja z vladajočo desno sredino na deželnih in državnih ravni niso obrodila sadov. Vsekakor je Pokrajina opravila dobro delo z izvajanjem čezmernih in evropskih projektov, osredotočiti pa se je treba na velike teme, kot so npr. pristanišče in vprašanje onesnaženih območij ter ponovni zagon univerze in znanstvenih ustanov, ki morajo vzpostaviti dialog z ozemljem.

Italija potrebuje to, da Trst postane ponovno protagonist, je v svojem posegu dejal Bersani, za katerega imajo Tržačani posebne razloge za nezadovoljstvo, saj se je desničarska vlada izneverila dvema stvarema, ki sta za mesto, ki bi moral imeti povzetovalno funkcijo, pomembni: Italija je namreč na mednarodnih ravni veliko izgubila na verodostojnosti, poleg tega ni bilo vlaganja v infrastrukturo, ki so ga nadomestile obljube, tiskovna sporočila in srečanja. Tajnik DS se je tu navezel predvsem na vse-državne teme, kjer je poudaril, kako je pre malo dela oz. preveč prekernega dela, dohodki so vedno bolj siromašni, cene bencina in hrane pa se višajo, medtem ko je rezultat federalizma, kot ga je hotela Severna liga, ta, da je vedno več davkov in stroškov.

Zato, je dejal Bersani, je precej razlogov, zaradi katerih se na volitvah lahko podpre kandidate DS in leve sredine, katerih programi imajo skupni imenovalec v skribi za soudeležbo, socialno, okolje ter sposobnost, skromnost, poštenost, prizadevanje in skupno dobro, pri čemer je vprašanje demokracije povezano s socialnim vprašanjem, cilj pa je obnoviti učinkovito demokracijo, ki bi se ukvarjala s problemi in jih skušala reševati. (iz)

TRŽAŠKI ZAPOR - Direktor Sbriglia jih je predal Uniji Istranov

Dragocenosti pokojnih zapornikov na Padričah, sodile pa bi v Rižarno

Predmeti na ogled v nekdanjem begunskemu naselju - Tamara Blažina vložila vprašanje ministru Alfanu, Samo Pahor kritičen

Pred sedmimi leti so v pozabljeni stari blagajni koronejskega zapora odkrili predmete, ki so jih bili zasegli zapornikom v obdobju od septembra 1943 do oktobra 1945. Del najdb, 102 predmeta iz vojnega in povojnega obdobia (med temi so še pone ure, zapestnice, uhani, kovanci, bankovci in drugo) si je mogoče ogledati v muzeju nekdanjega begunskega naselja na Padričah. Razstavo so ob navzočnosti direktorja zapora Enrica Sbriglie in Massimiliana Lacote odprli 31. marca popoldne, dogovor o brezplačnem posojilu predmetov Uniji Istranov (upraviteljici muzeja) pa so istega dne podpisali ob 11. uri, zgolj pet ur pred slovesnostjo. Direktor zaporniške uprave Franco Ionta, ki je prispeval iz Rima, je tedaj dejal, da vsak predmet priča o težkih in tragičnih dogodkih, ki so jih doživele te osebe. Skrito blagajno in njeno bogastvo so pred leti odkrili med ministrsko inšpekциjo v tržaškem zaporu.

Senatorka Demokratske stranke Tamara Blažina je v aprilu v zvezi s tem vložila vprašanje pravosodnemu ministru Angelinu Alfanu. »Glede na poročilo izvedencev, ki ga je poslala pokrajinska sekcija združenja VZPI-AN-

PI, je zelo možno, da so predmeti pripadali jetnikom, ki so jih iz koronejskega zapora deportirali naravnost v koncentracijska taborišča v Nemčijo ali pa v Rižarno,« piše v besedilu. Senatorka je podčrtala, da so svojci pokojnih gotovo čustveno navezani na prstane, utbrane in ostale najdene predmete. »Med procesom o zločinah v Rižarni so z registri tržaškega zapora ustavili seznam 11.473 političnih jetnikov, ki so bili tu zaprti med 8. septembrom 1943 in 30. aprilom 1945. Možno je, da so v registrih tudi informacije o zasegih,« piše v vprašanju za ministra. Senatorka Blažina je pristavila, da bi lahko imena nekaterih lastnikov ugotovili s pomočjo začetnic ali celo imen in priimkov, natisnjениh na žepnih urah in poročnih prstanih.

Senatorka sprašuje, koliko predmetov je bilo najdenih v blagajni in kaj je bilo v teh letih storjeno, da bi ugotovili, kdo so bili njihovi lastniki. Osrednje vprašanje pa se glasi, čemu je zaporniška uprava v obliku brezplačnega posojila predala del dragocenosti (102 primerka) zasebnemu združenju, ne da bi se obrnila na kako javno ustanovo, zatočeni z Muzejem Rižarne.

Profesor Samo Pahor je nad izbiro zaporniške uprave zgrožen: »Direktor tržaškega zapora Enrico Sbriglia je naredil veliko napako.« Po njegovem mnenju bi se moral Sbriglia najprej pogovoriti z vodstvom Muzeja Rižarne, kamor bi sodili najdeni predmeti. Pahor je prepričan, da je bilo skoraj vse, kar je bilo v blagajni, zaščeno med vojno in ne po njej, vsekakor pa predmeti naj ne bi imeli veliko veze z nekdanjim begunkškim naseljem. »Med 40-dnevno jugoslovensko upravo v Trstu ni bilo istrskih beguncov, le-ti so odhajali dalje, v Furlanijo in druge dežele. Po 12. juniju 1945 pa ni bilo obsodb na smrt. Ko priprtega izpustijo, mu vrnejo vse. To vem na podlagi osebnih izkušenj. Lahko torej sklepamo, da so vsi lastniki umrli, likvidirali so jih,« je pristavil.

Pahor je z zanimanjem preveril, da so med bankovci prvi dinarji, tiskani leta 1944, pa tudi marke in franki, »za katere obstaja možnost, da so pripadali kakemu vojaku iz Alzacije.« Nemci so namreč mobilizirali Alzačane, ki so bili francoske narodnosti in ena skupina se je znašla pri Razdrtem, kjer se je naposled predala partizanom. (af)

VOLITVE 2011

KANDIDATI SE PREDSTAVLJajo

Danes začenjam s predstavljami kandidatov slovenske narodnosti na upravnih volitvah 15. in 16. maja. Začenjam z Miljam, kjer na listi Demokratske stranke kandidirata Mirna Viola in dosedanjem občinski svetnik Danilo Savron, ki zastopa stranko Slovenska skupnost. Oba Slovence podpirata ponovno izvolitev levsredinskega župana Nerja Nesladka.

V Miljah za razliko od Trsta ni predviden drugi volilni krog (balotiranja). Za župana bo izvoljen kandidat, ki bo sredi maja dobil največ glasov, torej tudi enega več kot ostali kandidati.

Mirna Viola: Brez jezikovnih mej

Stara sem 35 let in sem doma iz Milj. Obiskovala sem osnovno šolo s slovenskim učnim jezikom v Miljah, dokončala pa znanstveni licej Prešeren v Trstu. Po študiju sem začela delati v nekaterih slovenskih ustanovah na Tržaškem (SSG, Zadružni center za socialno dejavnost, ZSKD) kot blagajničarka, računovodja in vzgojiteljica. Ob delu sem gojila tudi svoje konjičke, kot je fotografija, zborovsko petje in igranje na trobento.

Zaposlena sem pri Zvezi slovenskih kulturnih društev. Včlanjena sem v številna slovenska kulturna in športna društva, v nekaterih od teh opravljam tudi funkcijo odbornika. V Miljah me poznamo predvsem kot predsednico DSMO Kiljan Ferluga. Skupaj z društvom in dosedanjim slovenskim občinskim svetovcem se borim za pravice slovenske narodne skupnosti, ki je tradicionalno prisotna v Miljah, skrbim za širjenje slovenske kulture in jezika v tej občini in si prizadevam za razvoj miljske osnovne šole A. Bubnič in vrtca s slovenskim učnim jezikom Mavrica. Obenem sem aktivna članica GuggenBand Mujja in njihova uradna fotografija.

Utrditev slovenskega jezika in pravic Slovencev, ki živijo v Miljah, je zame bistvenega pomena. Zato se se kandidirala za Demokratsko stranko na občinskih volitvah v Miljah, saj si želim nadaljevati znotraj občinskega sveta delo, ki sem ga pred leti začela v društvu.

Zanima me obenem kulturni in turistični razvoj Milj, kjer je najbolj prepoznaven in uveljavljen tradicionalni pust, ki ga je treba ohraniti in v njega vlagati novih energij.

Savron: Hvala, ker cenite moje delo!

Spoštovane občanke in občani Milj! Izteka se moj tretji mandat občinskega svetnika. Zaprosili so me, da ponovno kandidiram in da prispevam k zmagi župana Nerja Nesladka. Čeprav bi raje odložil to zahtevno breme, sem vabilo sprejem, saj so bili glasovi, ki sem jih prejel na zadnjih volitvah, res odločilni za Nesladka.

Glasovi in preference, ki ste mi jih zaupali, so mi omogočili, da sem v iztekujočem se mandatu dosegel marsikaj koristnega za Slovence in za vso občinsko skupnost (slovenski vrtec in osnovna šola, prostori za društvo, dvojezične table, kultura, javna dela itd.). Če me boste potrdili s svojo preferenco si bom prizadeval za naslednje cilje:

- proti uplinjevalniku v Žaveljskem zalivu;
- za socialno pomoč vsem potrebnim;
- za izgradnjo nove cerkve v Žavljah namesto začasne montažne zgradbe iz 60. let;
- za ureditev parkirišča pred šolo v Žavljah;
- za uvedbo krožišč pri nakupovalnih središčih pri Štramarju in Rabojezu in s tem za novo cestno ureditev;
- za ureditev pločnikov ulic Zaule, Noghore in Colarich;
- za izboljšanje razsvetljave v naselju Rabojez;
- za redno košnjo trave ob naših cestah.

Obžalujem, da je Demokratska stranka, poleg mene, samo iz območja Žavelj kandidirala še pet drugih kandidatov, pri Koroščih in na območju Ex Fondacija pa nobenega. Prepričan sem, da cenite moje delo in mojo vsakdanjo skrb za reševanja manjših in večjih težav, s katerimi se v Miljah srečujemo kot posamezniki in kot skupnost.

Danes na Opčinah Oliviero Diliberto (SIK- Zveza levice)

V Prosvetnem domu na Opčinah bo danes ob 18.30 razprava o delu in zapošljavanju, ki jo prireja Zveza levice. V razpravi bo sodeloval tudi vsedržavni tajnik stranke SIK Oliviero Diliberto. SIK je ena od ustanoviteljic Zvezne levice.

Jutri pri Sv. Jakobu in v Škednju srečanje s kandidati SSK

Jutri, 1. maja, se bodo kandidati stranke Slovenske skupnosti za pokrajinske, občinske in rajonske volitve srečali s Slovenci, ki prebivajo pri Sv. Jakobu (ob 10.30 v Ul. Concordia 6) in nato še s Škednji (Dom Jakoba Ukmarpa ob 11.30).

Nabrežina: v ponedeljek predstavitev kandidatov SSK

Kandidati Slovenske skupnosti v štirih devinsko-nabrežinskih volilnih okrožjih (četrto zaobjame tudi Samatorco, Brišče in Salež v zgornjih občinah) Igor Gabroveč, Niko Pertot, Mitja Terčon in Savo Ušaj bodo uradno odprli volilno kampanjo s prvim javnim srečanjem, ki bo v ponedeljek ob 20.30 v prostorih kmečkega turizma Ušaj v Nabrežini. Štirje kandidati, ki v okviru samostojne liste SSK podpirajo predsednico Mario Terese Bassa Poropat, bodo predstavili lastne poglede na minuloto upravno obdobje in zlasti programske smernice za prihodnji mandat pokrajinskega sveta. V torek 3. maja bodo kandidati Slovenske skupnosti spremljali predsedniško kandidatko Basso Poropat na tradicionalnem torkovem semnu na Trgu sv. Roka v Nabrežini, kjer bo imela SSK tudi volilno stojnico. Zvečer se bodo kandidati SSK Gabroveč, Pertot, Terčon in Ušaj srečali z domačini v Medji vasi.

Debenjak opozarja na probleme Fernetičev

Kandidatka Demokratske stranke Nadja Debenjak v pokrajinskem volilnem okraju Zgonik-Repentabor, izpostavlja pritožbe krajanov glede na skrajno neurejeno situacijo, v kateri se nahaja zaselek Fernetiči. Tam je zaradi nevarnih prometnih ureditev in prometa naspolno nujno, da se v novem upravnem mandatu - upoštevajoč pristojnosti Pokrajine na področju koordinacije javnih ustanov in služb - sprožijo vsi formalni postopki za čimprejšnji sklic servisne konference. Gre za storitve v odnosu do družbe ANAS, FriuliVenezia Giulia Strade, državne lastnino, Pokrajine, Občine Repentabor in Dežeze Furlanije Julijске krajine ter sil javnega reda. Vprašanje je treba urediti ne le z občasnimi posegi, kot je bilo storjeno do sedaj, temveč z racionalno ureditvijo celotnega nekdanjega obmejnega območja Fernetiči, meni Nadja Debenjak.



SKGZ - Prejšnjo sredo v Gregorčičevi dvorani

Prvi zbor posameznikov Betocchijeva delegatka

Mermolja: SKGZ mora ohraniti svojo povezajočo, akcijsko in razmišljajočo moč

V sredo, 20. aprila, je v Gregorčičevi dvorani v Ulici sv. Frančiška potekal prvi zbor posameznikov, ki ga na novo predvidevata statut in pravilnik Slovenske kulturno-gospodarske zveze. Na osnovi pravilnika je zbor vodil tržaški predsednik SKGZ Ace Mermolja, ki je podal uvodno poročilo. Sledila je bogata razprava in ob zaključku zborovanja so številni prisotni imenovali delegata za občni zbor zveze. Soglasno je bila imenovana Darja Betocchi.

Mermolja je uvodoma naglasil, kako je bila odločitev, da lahko postanejo člani SKGZ tudi posamezniki, pravilna in koristna. SKGZ ne gre namreč razumeti le kot funkcionalno ali servisno organizacijo. Zveza ima svojo zgodovino, svoje vrednote, ideje in poglede, ki so narekovali njeno delo v preteklosti in danes. Organizacija se mora prilagajati novim izzivom, kar pa ne meni izgubiti osnovnih načel, zaradi katerih ostaja pomembna stvarnost med Slovenci, in ne samo, v Italiji. Vloga posameznikov pa je, med ostalim in kar je dokazalo že prvo zborovanje, v poglobljenem razmišljanju o stvarnosti, v kateri živimo in na katero mora SKGZ dajati svoje odgovore.

Prispevki članic ostaja bistven, potrebno pa je upoštevati, da imajo pomembne slovenske organizacije dvojno članstvo (SKGZ-SSO), druge se posvečajo posebnim ali stanovskim problemom in so idejno manj zaznamovane. SKGZ pa mora ohraniti svojo pove-



Ace Mermolja



Daria Betocchi

zujoco, akcijsko in razmišljajočo moč, ki zaobjema širšo manjšinsko in družbeno problematiko.

V razpravi se je najprej oglasil deželn predsednik SKGZ Rudi Pavšič, ki je omenil tri pomembne dogodke. Pozdravil je zakonski osnutek senatorke Tamare Blažina, ki se tiče slovenskega šolstva v Italiji. Osnutek upošteva namerič nov položaj, v katerem deluje slovenska šola in je upr in prihodnost. Nato je Pavšič omenil predstavitev knjige Vojimirja Tavčarja o krahu TKB. Dejal je, da so knjige dobradoše, obenem pa je opozoril, kako imamo Slovenci slabovo navado naglaševati samo negativne aspekte našega življenja. Tako uhajajo iz spomina pozitivni elementi, ki jih je imelo za celotno manjšino tudi nekdanje »družbeno« gospodarstvo. Kot trete je Pavšič omenil krčenje finančnih prispevkov Republike Slovenije SKGZ-ju in SSO-ju, kar po njegovem ni najboljša poteka za urejanje manjšinskih vprašanj. SKGZ je dala več konkretnih predlogov za spremembe, tudi dotacijske, vendar sama ne more odločati.

Kot zapisano, se je razprava zaključila z imenovanjem Darje Betocchi za predstavnico tržaškega zboru posameznikov na letnem občnem zboru SKGZ.

ZNANSTVENI PARK - Obračun za leto 2010 Prihodki so se znatno povečali

Obračun delovanja Znanstvenega parka na Padričah za leto 2010 je zadovoljiv, saj so se prihodki znatno povečali, predvsem zahvaljujoč se komercialnim dejavnostim in projektom, problem pa se postavlja zaradi krčenja sredstev za univerzo in raziskovanje. To izhaja iz poročila o obračunu za lansko leto, ki ga je odobril upravni svet konzorcija za Znanstveni park.

Ustanova je lani zabeležila 23 milijonov evrov prihodkov, kar znaša 14,3 odstotka več kot leta 2009, medtem ko so stroški narasli samo za 4,4 odstotka. Štirinajst od omenjenih 23 milijonov so sad komercialnih dejavnosti ter državnih in evropskih projektov. Pozitivno je bilo tudi finančno poslovanje, kjer so v Znanstvenem parku zabeležili saldo v višini 2,6 milijona evrov, kar znaša kar 328-odstotni porast v primerjavi z letom 2009. Del te vsote bodo namenili novim investicijam, približno pol drugi milijon evrov pa bo šel za kritje spričo krize težko izterljivih kreditov.

V letu 2010 je prišlo tudi do podvojitve investicij, ki so lani znašale 6,7 milijona evrov: od teh so štirje milijoni šli za razvojne projekte na področju alternativnih virov energije, 1,2 milijona evrov pa so namenili raziskovalnim programom, medtem ko je preostali del vsote šel za obnovo parka in druge manjše investicije. Tako se je pozitivni saldo upravljanja ustanove skoraj podvojil: za leto 2009 je znašal 1,3 milijona evrov, za lansko leto pa znaša 2,5 milijona evrov. Z ekonomskega vidika brutno dobitek iz poslovanja znaša 3,66 milijona evrov (za 221 odstotkov več v pri-

merjavi z letom 2009), čisti dobitek pa znaša 294 tisoč evrov (za 129 odstotkov več kot leta 2009).

Za predsednika upravnega sveta Znanstvenega parka Giancarla Michelloneja svetlo plat medalje predstavljajo precejšnji prihodki, ki jih je ustanovi uspelo pridobiti s komercialnimi dejavnostmi in projektmi, temno plat pa skrbi glede prihodnosti, ki so vezane na krčenje sredstev s strani ministrstva za šolstvo, univerzo in raziskovanje, zamrzitev zaposlovanja osebj in nezmožnost vodenja vseh dejavnosti z lastnimi človeškimi resursi. Iz tega izhaja potreba po sodelovanju z drugimi stvarnostmi v Furlaniji-Julijski krajini z vrednotenjem kompetenc in dejavnosti raziskovalnih ustanov koordinacije CER in podjetij, ki delujejo na tem ozemlju, meni Michellone.

V tem okviru, opozarjajo pri Znanstvenem parku, bodo dobili še večji strateški pomen dogovori in naročila, ki jih ustanova sklepa v tem času: gre za novo triletno podaljšanje projekta Basilicata Innovazione, ki je vreden 13,2 milijona evrov, za dveletni projekt 300 Talenti/Lucania Futura (15 milijonov), dogovor z deželno upravo Kalabrije za izvedbo triletnega projekta CalabriaInnova (24 milijonov), akreditacijo družbe Napoli Attiva Scrl v partnerstvu z Univerzo Federico II za izvedbo novih projektov POR-FESR ter za izvedbo projekta Manufacturing Campus Melvi (0,9 milijona evrov). Na dobre poti pa so tudi glede sklenitve dogovorov z deželama Sicilijo in Sardinijo ter s Pokrajino Bocen.

RICMANJE - Občni zbor SKD Slavec

Dejavnost pestra, obisk pa majhen

Anna Mattietti ne bo več predsednica



V ponedeljek, 18. aprila, se je v prostorij Babne hiše v Ricmanjih odvijal redni občni zbor Slovenskega kulturnega društva Slavec Ricmanje-Log, ki je bil letos volilnega značaja. Prisotni je najprej podala svoje poročilo opravljenega dela predsednica Anna Mattietti, ki se je odločila, da morebitnega novega mandata ne bo sprejela. V svojem nagonu je podčrtala, da je SKD Slavec glas Ricmanj, njegova naloga je združevati vaščane, gojiti slovenski jezik in nadaljevati s tradicijami prednikov. V nadaljevanju je obzalovala vedno ostrešo birokratsko politiko, ki oteže delo društvenih odbornikov, saj se slednji nekako znajdejo pri tem, da morajo, bolj kot vaško kulturno društvo, upravljati podjetje. Iz poročila je izhajala tudi grenačka ugotovitev, da se priredeje v organizaciji vaškega kulturnega društva udeležuje zelo nizko število gostov, kar naknadno demotivira same priredejte. Društveni tajnik Boštjan Romano je v svojem poročilu našel kar nekaj priredejte, ki jih je ricmanjsko društvo izpeljalo v zadnjih dveh letih. Teh je bilo res za vse okuse,

Predsednica Anna Mattietti, ki je tako zaključila svoj mandat, upa, »da se bodo odborniki zagnali v delo z novo energijo in da bi naše društvo uspešno delovalo naprej ter združevalo vse vaščane s pobudami za vsak okus.. Noveemu odboru pa je zaželeta, da bi dobil pravo pot do uspeha.

SVETI IVAN - V SKD Slavko Škamperle

Pravljična urica s pando Li in opico Juko



V društvu Škamperle je bila 29. marca predzadnjna urica pravljič v tem šolskem letu. Pravljičarka Biserka Cesar je spet nudila svoje pridne poslušalce: otroci so se tokrat vživeli v spomladansko razpoložljivo brstečega gozda, po katerem sta se podila panda Li in opica Juka, ki sta bila namenjena v gore. Opica je sopihala in nekaj nergala, panda Li pa jo je vztrajno hrambil, češ da jo na cilju čaka prekrasno presenečenje. Na poti se je panda rad ustavljal ob vsaki živalici, z njo pokramljal, s tem pa je opicu, ki je bila nestrpna in je hotela čim pre dosegci presenečenje. Hitela je naprej, se skokovito vračala, kregala Lijo in ga preganjala, naj se vendar zgane. Panda je kracal po svoje, ona je hitela in se čez reko tako nerodno zavrhala, da je padla v dečko vodo. Prijatelj Li se je skoraj priščeljivo zasmehal, takoj za tem pa ji pomagal iz vode, jo močno otresel, da je vo-

da odfrčala z Jukine dlake, jo potrepljal po ramih in ji svetoval, naj se vendar umiri, ker sta tik pod vrhom gore. In že se je opica neučakano povzpela pred pando na vrh, se razgledala naokoli in čakala na prihod pande Li. Takrat se je iz trave dvignil oblak pisanih metuljčkov - to je bilo pravo presenečenje! Obdalci so Lijo in za njim še Juko, kot bi se veselili njunega prihoda. Tačko je, prijateljstvo je vedno najlepše in najpomembnejše, kar nas lahko doleti!

Pisani metuljčki so ob koncu pravljične napolnili tudi društveno dvorano, saj so jih otroci izdelali iz tulcev in papirja in jih nato s flomastri oživili v pisanih barvah.

Kaj bo na naslednji pravljični urici, nam Biserka ni povedala, zaupalila je samo, naj se otroci spet zbverejo v društvo Škamperle na Stadionu 1. maj v torek, 3. maja, ob 17.30.

Glasbeno tekmovanje liceja Dante

Licej Dante Alighieri bo 9. junija priredil že sedemnajsto izvedbo tekmovanja v izvajaju klasične glasbe, ki je namenjeno dijakom višjih srednjih šol s Tržaškega, ki se posvečajo tudi študiju glasbe bodisi na konservatoriju kot na drugih glasbenih šolah ali pa zasebno. Na tekmovanje bodo sprejeli tudi dva dijaka, ki ju je predlagala komisija nedavne Glasbene revije Nižje srednje šole Sv. Cirila in Metoda. Za informacije, besedilo razpisa in vpsini obrazec se lahko zainteresirani dijaki obrnejo na spletno stran www.liceodantets.it, na tajništvo liceja Dante v Ul. Giustiniano 3 ali pa na tajništvo lastne šole. Rok za prijavo zapade v soboto, 21. maja, ob 13. uri.

PRVOMAJSKI PRAZNIK na OPĆINAH
POD ŠOTOROM na dvorišču Prosvetnega doma
Danes, 30. aprila
ob 18.30 razprava DELO DANES
ob 20.30 koncert skupine KRAŠKI OUČARJI
Jutri, 1. maja
ob 14.00 odprtje kioskov
ob 16.00 PRVOMAJSKI POZDRAV
ob 17.00 nastop orkestra MOVE'S MUSIK BAND koncert TPPZ P. TOMAŽIČ in ŽPZ KOMBINAT sledi ples s skupino ALTER EGO

Včeraj danes

Danes, SOBOTA, 30. aprila 2011

KATARINA

Sonce vzide ob 5.55 in zatone ob 20.10 - Dolžina dneva 14.15 - Luna vzide ob 4.16 in zatone ob 17.41

Jutri, NEDELJA, 1. maja 2011
JOŽE, PRAZNIK DELA

VREME VČERAJ: temperatura zraka 15,7 stopinje C, zračni tlak 1010,2 mb raste, veter 3 km na uro vzhodnik, vlag 775-odstotna, nebo oblačno z dežjem, morje rahlo razgiban, temperatura morja 13,1 stopinje C.

Lekarne

Danes, 30. aprila 2011

Običajni urnik lekarne:
od 8.30 do 13.00
in od 16.00 do 19.30

Lekarne odprte tudi od 13.00 do 16.00

Trg Garibaldi 4 (040 368647), Ul. Stock 9 (040 414304), Milje - Lungomare Venezia 3 (040 274998).

Nabrežina (040 200121) - samo s predhodnim telefonskim pozivom in nujnim receptom in nujnim receptom.

Lekarne odprte tudi od 19.30 do 20.30

Trg Garibaldi 4, Ul. Stock 9, Ul. Roma 16, Milje - Lungomare Venezia 3. Nabrežina (040 200121) - samo s predhodnim telefonskim pozivom in nujnim receptom.

NOČNA SLUŽBA
Lekarna odprta od 20.30 do 8.30

Ul. Roma 16 (040 364330).

www.farmacistitrieste.it

118: hitra pomoč in dežurna zdravstvena služba (od 20. do 8. ure, predpraznična od 14. do 20. ure in praznična od 8. do 20. ure) Za dostavljanje nujnih zdravil na dom, tel. 040 350505 - Televita. Telefonska centrala Zdravstvenega podjetja in bolnišnic: 040 399-1111. Informacije KZE, bolnišnic in otroške bolnišnice, tel. (zeleno številka) 800 - 991170, od ponedeljka do petka od 8. do 18. ure, ob sobotah od 8. do 14. ure. Nudi informacije o zdravstvenih storitvah, o združenih tržaških bolnišnicah in o otroški bolnišnici Burlo Garofolo.

Kino

AMBASCIATORI - 16.15, 18.15, 20.15, 22.15 »Thor 3D«.

ARISTON - 16.30, 18.45, 21.00 »L'altra verità«.

CINECITY - 15.30, 17.45, 20.00, 22.15 »Thor 3D«; 15.40, 17.50, 20.00, 22.00 »Source code«; 16.10, 18.40, 21.30 »World invasion«; 15.40, 17.50, 20.00, 22.00 »Cappuccetto rosso sangue«; 15.30, 16.20, 17.40, 19.50, 21.50 »Rio 3D«; 21.30 »Habemus Papam«; 15.35, 17.40, 20.00, 22.05 »Limitless«.

FELLINI - 16.00 »Hop«; 17.30, 19.45, 22.00 »The next three days«.

GIOTTO MULTISALA 1 - (Ulica Giotto 8) 16.20, 18.10, 20.00, 22.00 »Habemus Papam«.

Fantovska in dekliška Boršt-Zabrežec

PARK HRIBENCA V ZABREŽCU

Program:

Danes, 30. aprila, od 18. ure dalje TRADICIONALNO DVIGANJE MAJA

Torek, 3. maja, od 19.30 PODIRANJE MAJA

Od 18. ure bodo delovali dobro založeni kioski s specialitetami na žaru.

TOPLO VABLJENI!

GIOTTO MULTISALA 2 - 16.30, 18.20, 20.15, 22.15 »Limitless«.

GIOTTO MULTISALA 3 - 16.45, 19.15, 21.45 »Poetry«.

KOPER - KOLOSEJ - 14.00, 16.30, 19.00, 21.30, 0.00 »Hitri in drzni 5«; 15.10, 17.20 »Paul«; 19.20, 21.40, 23.55 »Thor 3D«; 19.30 »Kraljev govor«; 21.50 »Kako veš«; 15.00, 17.10 »Rio (sinhr.)«.

KOPER - PLANET TUŠ 10.55, 11.50, 15.05, 16.30, 17.15 »Rio 3D« (sinhr.); 19.25 »Teden brez pravil«; 10.30, 13.10, 15.50, 18.30, 21.10 »Hitri in drzni 5«; 12.05, 14.15, 16.25, 19.05, 21.15, 23.25 »Vitez in sitnež«; 12.00, 16.20, 18.40, 20.50, 23.00 »Hitro maščevanje«; 11.40, 14.00, 16.10, 18.25 »Rio (sinhr.)«; 14.05, 19.00, 21.20, 21.55, 23.45 »Thor 3D«; 20.35, 23.05 »Cirkus Columbia«.

NAZIONALE - Dvorana 1: 16.30, 18.20, 20.15, 22.15 »Source code«; Dvorana 2: 16.30 »Rio 3D«; 18.15, 20.15 »Thor«; 22.15 »World invasion«; Dvorana 3: 16.45, 18.30, 20.30, 22.00 »Rio«; Dvorana 4: 16.30, 18.20, 20.15, 22.15 »Faccio un salto all'Avana«.

SUPER - 16.30, 18.20, 20.10, 22.00 »Cappuccetto rosso sangue«.

TRŽIČ - KINEMAX - Dvorana 1: 17.50, 20.00, 22.00 »Source code«; Dvorana 2: 18.00, 20.10, 22.10 »Limitless (dig.)«; Dvorana 3: 17.30, 19.50, 22.15 »Thor (dig. 3D)«; Dvorana 4: 20.00, 22.00 »Faccio un salto all'Avana«; 17.30 »Rio«; Dvorana 5: 17.40, 20.00 »Habemus Papam«; 22.00 »Cappuccetto rosso sangue«.

Izleti

SLOVENSKO PLANINSKO DRUŠTVO

TRST organizira večnevni izlet po Makedoniji od 28. julija do 7. avgusta. Če se nam nameravate pridružiti lahko poklicete na tel. 040 220155 (Livio) kjer boste dobili potrebne informacije. Pohitite.

SLOVENSKO PLANINSKO DRUŠTVO

TRST vabi na avtobusni izlet k Sv. Urnu pri Ljubljani in v Kamniško Bistrico ki bo 15. maja. Podrobni program izleta bomo objavili v rubriki Planinski svet. Prijave sprejemamo na tel. štev. 040 220155 (Livio)

SKD TABOR OPĆINE prireja v četrtek, 12. maja, izlet v Verono in vožnjo z ladjo po Gardskem jezeru. Na razpolago je še nekaj prostih mest. Zadnji rok za vpis je v ponedeljek, 2. maja. Info od 16. do 19. ure na tel. št. 040-213945 ali 040-211936 ob uri kosila.

KRUT obvešča, da je odhod avtobusa za skupinsko bivanje v Strunjanu v četrtek, 5. maja, ob 15.30 iz Trsta, Trg Oberdan - Deželnna palača. Dodatne informacije na sedežu v Ul. Cicerone 8, tel. 040-360072.

SKD PRIMOREC - TREBČE predstavlja ciklus izletov »Trebče... v svet«: Rezija in okolica v nedeljo, 8. maja; Po Balkanu: zgodovina, kultura in kulinarika od 2. do 4. junija. Informacije na tel. št.: 338-4482535 (Giuliana). Vabljeni!

SKD IGO GRUDEN vabi, v sodelovanju s TIC Štanjel, v nedeljo, 15. maja, na krožni sprehod po Fabianijevi poti med Štanjelom in Kobdiljem. Zbirališče na nabrežinskem trgu ob 9.15, odhod z osebnimi avtomobili do Štanjela ob 9.30. Pohod traja približno 2 uri, primeren je za vse. Za informacije: 040-200924 (Zulejka).

ROMARSKI IZLET NA BLED Toplo vabljeni v soboto, 21. maja, na romarski izlet na Bled, Brezje in okolico. S čolni bomo odlupili na otok, nakar si bomo ogledali okolico Bleida in Brezja, kjer nas bosta čakala dobro kosišo in sv. maša. Avtobus bo odpeljal s trga Oberdan ob 7. uri, s Sesljana ob

7.15, iz Nabrežine ob 7.20, iz Sv. Križa ob 7.25, s Prosekoma ob 7.30 ter z Opčin ob 7.45 (po želji odhodi tudi iz ostalih vasi). Za vpis (čimprej!) in ostale informacije pokličite tel. št. 347-9322123.

POHOD PO POTI MLEKARIC Tudi letos bo potekal že tradicionalni pohod po poti mlekaric, tokrat iz Pliskovice v Samotorco, kjer bo odprtih kar 8 osmici. Ko se boste okrepčali bo na voljo organiziran prevoz nazaj. Start pohoda bo v nedeljo, 22. maja, ob 13.00 ure.

POZOR, POZOR! AŠD SK Brdina organizira 12. junija 2011 enodnevni izlet v Gardaland. Vpisovanje je možno samo ob ponedeljkih na sedežu društva, Repentabrska ul. 38 od 20. do 21. ure do 30. maja 2011. Informacije: 335-5476663 (Vanja).

GIOTTO MULTISALA 2 - 16.30, 18.20, 20.15, 22.15 »Limitless«.

GIOTTO MULTISALA 3 - 16.45, 19.15, 21.45 »Poetry«.

KOPER - KOLOSEJ - 14.00, 16.30, 19.00, 21.30, 0.00 »Hitri in drzni 5«; 15.10, 17.20 »Paul«; 19.20, 21.40, 23.55 »Thor 3D«; 19.30 »Kraljev govor«; 21.50 »Kako veš«; 15.00, 17.10 »Rio (sinhr.)«.

KOPER - PLANET TUŠ 10.55, 11.50, 15.05, 16.30, 17.15 »Rio 3D« (sinhr.); 19.25 »Teden brez pravil«; 10.30, 13.10, 15.50, 18.30, 21.10 »Hitri in drzni 5«; 12.05, 14.15, 16.25, 19.05, 21.15, 23.25 »Vitez in sitnež«; 12.00, 16.20, 18.40, 20.50, 23.00 »Hitro maščevanje«; 11.40, 14.00, 16.10, 18.25 »Rio (sinhr.)«; 14.05, 19.00, 21.20, 21.55, 23.45 »Thor 3D«; 20.35, 23.05 »Cirkus Columbia«.

NAZIONALE - Dvorana 1: 16.30, 18.20, 20.15, 22.15 »Source code«; Dvorana 2: 16.30 »Rio 3D«; 18.15, 20.15 »Thor«; 22.15 »World invasion«; Dvorana 3: 16.45, 18.30, 20.30, 22.00 »Rio«; Dvorana 4: 16.30, 18.20, 20.15, 22.15 »Faccio un salto all'Avana«.

SUPER - 16.30, 18.20, 20.10, 22.00 »Cappuccetto rosso sangue«.

TRŽIČ - KINEMAX - Dvorana 1: 17.50, 20.00, 22.00 »Source code«; Dvorana 2: 18.00, 20.10, 22.10 »Limitless (dig.)«; Dvorana 3: 17.30, 19.50, 22.15 »Thor (dig. 3D)«; Dvorana 4: 20.00, 22.00 »Faccio un salto all'Avana«; 17.30 »Rio«; Dvorana 5: 17.40, 20.00 »Habemus Papam«; 22.00 »Cappuccetto rosso sangue«.

DSMO K. FERLUGA vabi v Park sožitja in prijateljstva (ul. Hrvatini v Miljah, pred Cerej) na prižig tradičnega kresa v soboto, 30. aprila. Zbirališče od 19.30 dalje. Toplo vabljeni!

GKD DRUGAMUZIKA vabi v soboto, 30. aprila, na Balkan Grill Fest, praznik glasbe in balkanskega roštilja. Na novem, prireditvenem prostoru pri Briščikih bodo nastopile skupine Giulia Pellizzari Ballaben(d) in trubaška skupina Dej Šen Litro. Od 18. ure da je bodo delovali dobro založeni kioski. V primeru slabega vremena bo priredeite potekala pod šotorom. Vstop je prost!

KD SLOVAN IZ PADRIČ IN KD SKALA IZ GROPADE ter VZPI vabijo Padričarje in Gropajce, da se poklonijo svojim padlim v NOB s polaganjem venca pred vaškima spomenikoma v soboto, 30. aprila, ob 20. uri na Padričah in ob 20.15 v Gropadi. Proslava se bo zaključila na dvorišču OŠ Karel Destovnik Kajuh z nastopom domačega MePZ Skala-Slovan.

LJUDSKI DOM IZ PODLONJERJA vabi v soboto, 30. aprila in v nedeljo, 1. maja na praznik sv. Urna.

MAJ V LONJERJU V soboto, 30. aprila, bomo ob 19.30 polagali cvetje na

SKD TABOR IN KRAJEVNA SEKCIJA VZPI-ANPI vabi v torek, 3. maja, na praznik ob 66-letnici osvoboditve. Zbirališče ob 19.45 v Prosvetnem domu na Općinah, sledila bo slovesnost ob osrednjem vaškem spomeniku. Sodelujejo otroci iz vrtca A. Čok in učenci osnovne šole F. Bevkova ter MoPZ Tabor pod vodstvom Davida Žerjala. Priložnostna misel Irina Čebulec. V primeru slabega vremena bo proslava v dvorani Prosvetnega doma.

SEKCIJA ZA SLOVENŠČINO Visoke šole modernih jezikov za tolmače in prevajalce ter Katedra za slovenski jezik in književnost Leposlovne in filozofske fakultete Univerze v Trstu v sodelovanju s Študentsko založbo prirejajo srečanje z akad. prof. dr. Matjažem Kmeclom, ki bo v sredo, 4. maja, ob 11.30 v Narodnem domu v Trstu. Pogovor o slovenski kulturni zgodovini in v

Na medicinski fakulteti v Trstu je iz zdravstvene nege z odliko in pohvalo magistriral

Boris Nadlišek

Prisrčno ti čestitamo
vsi tvoji, mama Elvia,
Mara in Evgen

V petek, 29. aprila, je na Mednarodnem univerzitetnem inštitutu za evropske študije IUIES v Gorici

Devan Jagodic

postal doktor znanosti.
Našemu sodelavcu iskreno čestitamo in želimo še veliko raziskovalnih uspehov.

SLORI-Slovenski raziskovalni inštitut

Čestitke

Dobrodošla THOMAS in FABIAN! Hitro zarastita in čim bolj nagačajta, da Eleni in Zupitu ne bo dolg čas! Martina in Daniel.

Imamo dva nova Zupinčka! Eleono in Lorenzota je doletela dvojna sreča! Z njima se veselimo, THOMASU in FABIANU pa želimo vse najlepše v življenju! Neva in Nik, Irina in Davorin.

Naša deklica LILIANA danes sreča Abrahama. Naj ji prinese vrečo sreče, zdravja zvrhan koš naj ji nameče, kovček dobre volje naj ji pusti, solze smeha posuši. Vesele kokoške to ji želimo, živjo Liliana ji že kričimo!

Te dni je na univerzi v Trstu uspešno diplomiral MATJAŽ RO-

MANO. Iskreno mu čestitajo in mu želijo še veliko zadostčenj v življenu Emil, Florjana, Erik, Marko in Matej. Danes naš dragi TOMAŽ 18. rojstni dan slavi. Da bi zdrav in srečen vse življenje bil, mu Betty z družino iz srca želi.

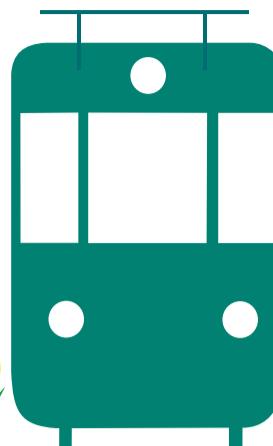
Šolske vesti

OBČINA DEVIN NABREŽINA obvešča, da so se začela vpisovanja v občinske jasli K. Štrekelj v Sesljanu za šolsko leto 2011/2012. Obrazci za vpis so na razpolago v Uradu za šolstvo v Občinski knjižnici v Nabrežini št. 102. Prošnje morajo biti predložene v občinskem uradu za protokol - Nabrežina Kamnolomi 25 - najkasneje do srede, 18. maja, do 17. ure. Za podrobnejše informacije se zainteresirani starši lahko obrnejo na Urad na šolstvo, tel. št. 040-2017375.

ZDRUŽENJE STARŠEV S.Š. SV. CIRILA IN METODA organizira poletne tabore in delavnice: naravoslovni Živjo Kekec v Kranjski Gori od 19. do 26. junija (od 8. do 11. leta); jahalni Krpanova kobila v Sevnem od 26. junija do 1. julija (od 4. razreda dalje); kulinarični Mizica, pogrni se! v Sevnem od 26. junija do 1. julija (od 4. raz. dalje); kemijski Čarobi napoj v Ljubljani od 3. do 9. julija (od 3. razreda dalje); biološki Morska zvezda v Piranu od 10. do 15. julija (od 3. razreda dalje); raziskovalni Časovni stroj v Trstu od 18. do 22. julija (od 4. razreda dalje); angleški Jezikajte! v Postojni od 21. do 26. avgusta (od 2. razreda dalje); delavnico Mišk@ v Trstu od 29. avgusta do 2. septembra (od 2. razreda dalje) računalnik, šah; delavnico Poglej ptička! v Trstu od 5. do 9. septembra (od 2. razreda dalje) biologija in fotografija. Informacije in prijave: 320-2717508 (Tanya), zscirilmетод@gmail.com. Prijave sprejemamo do zapolnitve mest oz. najkasneje do 30. maja.

ASSOCIAZIONE PER LA DIFESA DI OPICINA
ADO - ZZO
ZDRUŽENJE ZA ZAŠČITO OPĆIN

Comune di Trieste
Assessorato Sviluppo Economico e Turismo



OKRASI OPĆINE S CVETJEM NATEČAJ POLETJE 2011

TRŽNICA CVETJA IN RASTLIN

NANOŠKI TRG - SOBOTA, 30. APRILA,
OD 9.00 DO 18.00

Prispevala je

ZKB
1908 credito cooperativo del carso
zadruga kraška banka



Garden Service MIRAMARE

**IZPOSOJA RASTLIN
CVETNI ARANŽMAJI ZA POROKE IN SVEČANOSTI
SAMO KAKOVOST PO PRIMERNI CENI**



BOGATA
IZBIRA TANTAU
VRTNIC

TRST Obalna cesta (Strada Costiera), 6/1
Tel. 040 224177, Fax 040 224378, E-mail: Imarcon@tiscali.it

**Odprto vsak dan 8.30 - 13.00 / 15.30 - 19.00
Nedelja in ponedeljek 9.00 - 13.00**

15. in 16. maja, v okrožju DEVIN NABREŽINA IV, (Salež, Samotorca, Brišče, Trnovca, Praprotn, Šempolaj, Prečnik, Mavhinje, Slivno, Cerovlje, Medjevas, Štivan, Ribiško naselje) zaupaj mi svoj GLAS, da bomo lahko nadaljevali z začetim delom v korist svoje pokrajine

Walter Godina
www.waltergodina.it

Človek za teritorij

Podpredsednik Pokrajine Trst.

15 milijonov evrov v petih letih za Kras in tržaško pokrajino. To je rezultat mojega truda za našo pokrajino.

Za MODERNO, KORISTNO in TRANSPARENTNO Pokrajino

Za Pokrajino VSEH, v kateri vsak je pomemben

Za EDINSTVENO Pokrajino, za njeno promocijo in razvoj

PROVINCIA DI TRIESTE
POKRAJINA TRST



WALTER GODINA

VOLUNTO POLITICO SPOROČILO - MESSAGGIO POLITICO ELETTORALE
COGNOMI NARODNIK - COMMITTENTE RESPONSABILE: Walter GODINA

**BASSA
POROPAT**
Presidente



OBČINA ZGONIK
danes,
30. aprila 2011, ob 17.30,
pred spomenikom padlim
v Zgoniku

OSREDNJA PROSLAVA
OB 66. OBLETNICI
OSVOBODITVE

Prisotne bo nagovorila
pokrajinska predsednica
VZPI-ANPI, Stanka Hrovatin.

Svečanost je podprtia
Pokrajina Trst

BALKAN GRILL FEST
GLASBA IN BALKANSKI ROŠTILJ

OB 18.00 ODPRTJE ENOGASTRONOMSKIH KIOSKOV

OD 20.30 DEJ ŠE'N LITRO (BALKAN BRASS BAND), GIULIA PELLIZARI BALLABEN, DJ STONER (BALKAN DJ)

Prireditveni prostor BRIŠČIKI - ZGONIK (TS)
(v primeru slabega vremena bo prireditven potekala pod velikim šotorom)

ZKB ★ Heineken dm

ljo) in vodili ga bodo zdravniki in strokovnjaki s področja alkoholizma in problematik, ki so z njim povezane. Na voljo je samo še nekaj prostih mest (tudi za slovenske operatorje). Za informacije in vpis tel. 040/639152 od ponedeljka do petka, od 16. do 18. ure oz. elektronski naslov astra-ts@libero.it.

SKD RDEČA ZVEZDA vabi vse svoje člane in simpatizirajo na 28. redni občni zbor, ki se bo odvijal v društvih prostorih v Saležu v petek, 6. maja, ob 20.00 uri v prvem in ob 20.30 v drugem sklicanju.

POLETNI CENTER PIKAPOLONICA - ŠC Melanie Klein obvešča, da se bo poletni center, namenjen otrokom od 3. do 10. leta, odvijal od 4. julija do 26. avgusta v prostorih otroškega vrtca U. Vrabec v Bazovici. Vpisovanje bo možno od sobote 7. maja do 18. junija. Vse podrobne informacije na www.melanieklein.org, info@melenieklein.org, tel. 328 4559414.

SK DEVIN prireja društveni praznik v nedeljo, 8. maja, na sedežu v Slivnem od 12. ure dalje. Ob 16. uri bo redni letni občni zbor, sledilo bo nagradevanje tekmovalcev in članov društvene tekme. Toplo vabljeni!

JUS DEVIN - AGRARNA SKUPNOST vladljivo vabi na občni zbor, ki bo 9. maja, ob 20.30 uri v prostorih Kulturnega doma Prosek-Kontovel, s sledenjem dnevnim redom: poročilo, pregleđ članstva, volitve, razno.

ZVEZA SLOVENSKIH KULTURNIH DRUŠTEV sklicuje 45. redni občni zbor in 6. kongres članic, ki bosta v prvem sklicu v četrtek, 12. maja, ob 9. uri na sedežu ZSKD, Korzo Verdi 51 v Gorici, in v drugem sklicu v petek, 13. maja, ob 19. uri v Kulturnem domu Prosek-Kontovel, Prosek št. 2 (TS).

NORDIJSKA HOJA SPDT prireja tečaj nordijske hoje, to je oblika rekreacije v naravi, ki se izvaja s pomočjo palic in pravilno tehniko hoje. Vadba je primerna za vsakogar. Krepi mišice celega telesa, razbremeni kolke, kolena gležnje in hrbtenico. Srečanja bodo potekala ob petkih in sicer 13., 20. in 27. maja, od 16.30 do 18.30 ure, zbirališče bo pri spomeniku na Proseku ob 16.15. Za informacije in prijave tel. št. 040-220155, Livio.

OBČINA DEVIN NABREŽINA sporoča, da mora dovoljenja za poletne centre in letovišča za mladoletne izdati občina, na ozemlju katere se leti odvijajo. Zaradi tega morajo ustavne, ki nameravajo organizirati in upravljati dnevne poletne centre z urnikom, ki presega tri ure, ter tiste z več kot štirimi nočitvami, predložiti občini ustrezno prošnjo do 16. maja. Za informacije ter za dvig obrazcev za prošnjo je na razpolago Urad za šolstvo - Nabrežina 102, tel. 040 2017370.

INTERCAMPUS 2011 - Zveza slovenskih kulturnih društev in JSKD v sodelovanju z Zvezo slovenskih godb razpisuje 7. mednarodni mladinski glasbeni laboratorij Intercampus, ki bo v Dijaškem domu v Kopru od 17. do 24. julija. Rok za prijavo zapade 31. maja. Vabljeni godbeniki med 10. in 18. letom. Vse informacije dobite na tel. št. 040-635626 (tržaški urad), 0481-531495 (goriški urad) in 0432-731386 (čedajski urad), ali po mailu trst@zskd.org.

POLETNE USTVARJALNE DELAVNICE - Zveza slovenskih kulturnih društev v sodelovanju s Krožkom za promocijo mladinske književnosti in ustvarjalnosti Galeb vabi osnovnemu solcu na poletne ustvarjalne delavnice, ki bodo v Gornjem Tarbiju od 22. do 27. avgusta. Rok prijave je 30. junij. Vse informacije dobite na tel. št. 040-635626 (tržaški urad), 0481-531495 (goriški urad) in 0432-731386 (čedajski urad), ali po mailu trst@zskd.org.

Mali oglasi

ČERNIGOJEVO INTARZIUO prodam. Samo resni interesenti. Tel. št.: 338-6097735.

IZKUŠENA GOSPA išče zaposlitev kot negovalka starejši oseb 24 ur dnevno. Tel. št. 040-212694 ali 329-6055490.

ISČEM enkrat tedensko delo kot hišna pomočnica. Klicati v večernih urah na tel. št. 327-9969360.

KOSILKO BCS prodam po dogovoru; tel. 0481-882421.

Poslovni oglasi

SLOVENSKO PODJETJE s področja elektronike, v Trstu, išče mlado/ega uradnico/ka za opravljanje komercialnih oz. tehničnih dejavnosti. Zahteva se diploma višje srednje šole, poznavanje angleškega jezika, programskih orodij Corel Draw! in podobnih. Od vas pričakujemo redoljubnost, točnost, zanesljivost in organiziranost. Nudimo vam zaposlitev v mladem, dinamičnem in proaktivnem kolektivu.

Curriculum vitae pošljite na delotrst@gmail.com

KUPIM na Opčinah, Proseku ali Konstovelu hišo ali zazidljivo zemljišče. Tel. št. 040-213385.

MESECI MINEVAJO, Kraška ohcit se približuje, naramne in naglavne rute, ročno vezane, so na razpolago. Tel. 040-299820.

PRODAM AVTO toyota rav4 2000 diesel, 3 vrata, letnik '03, 87.000 prevoženih km, v odličnem stanju. Edini lastnik, nekadilec, parkirana v garaži, redno servisirana pri prodajalcu. Cena po dogovoru. Tel. št.: 338-3120247.

PRODAM MOTOR BMW r1200r, letnik '07, 14.000 prevoženih km, črne barve, v odličnem stanju, abs-esa, cena 6.500 evrov. Tel. št.: 349-7172249.

PRODAM žensko kolo znamke bottecchia, city bike, zelo malo rabljeno. Klicati na tel. št. 339-3132487.

Prispevki

Namesto cvetja na grob zavedne Savice Rupel daruje Ana Klemenc 15,00 evrov za bivše deportiranke ANED.

V spomin na deportiranko Savino Rupel daruje Dinči z družino 30,00 evrov za bivše deportiranke ANED.

V spomin na mamo Kristino Mahnič daruje hči Majda 50,00 evrov za MPZ Valentin Vodnik v Dolini in 50,00 evrov za vzdrževanje spomenika padlim v NOB v Dolini.

Ob proslavi 66. obletnice osvoboditve v Dolini daruje Danica Smotlak 20,00 evrov za Sekcijo VZPI-ANPI Dolina, Mackolje, Prebeneg.

Namesto cvetja na grob Marineta Becarija daruje Ivan Bencina z družino 30,00 evrov za SKD Tabor.

Stanka Hrovatin daruje 50,00 evrov za KD Rovte-Kolonkovec.

V spomin na Savino Rupel darujeta Marina in Elena Prašelj 50,00 evrov za MoPZ Vasilj Mirk.

30.4.2010

30.4.2011

Emilio Vidali



Vedno v naših srcih.

Žena Zofka in sin Maurizio
z družino

Ob prerani izgubi
PEPIJA PIPANA
izražamo družini globoko sožalje.

Godbeno društvo Nabrežina

V tem žalostnem trenutku
smo vam srčno blizu

Franco in Ivan
ter celotno osebje podjetja
Edil Carso

Ob izgubi dragega moža, oceta in
nonota Pepita izrekamo ženi Silvi,
sinu Igorju in svojem občuteno
sožalje.

Dario in Paolo Milic z družinama

Obvestila

TEŽAVE ZARADI ALKOHOLA? Rešitev je tu. Kje? Kdaj? Ob ponedeljkih v Trstu v ul. Foschiatti, 1 od 18.00 do 20.30 in v Sesljanu (v stavbi C.E.O.) - Naselje Sv. Mavra od 19.00 do 20.30 ter v ul. Dei Pellegrini (v župnišču pri Lovcu) od 18.00 do 19.30; ob sredah v Naselju sv. Sergija, Trg XXV. aprila 13, od 18.00 do 19.30; v četrtkih na Str. di Fiume (v župnišču) od 18.00 do 19.30; ob petkih v Dolini (v prostorih občinske televadnice) od 18.30 do 20.00. Tel. A.C.A.T.: 331-6445079.

ZDRUŽENJE ZA ZDRAVLJENJE ODVISNOSTI OD ALKOHOLA ASTRA

sporoča, da je posvetovalnica na nabrežinskem zdravstvenem okraju (1. nadstropje, zadnja soba desno) na voljo vsem ob četrtkih od 12. do 13. ure.

AGRARNA SKUPNOST, JUSI IN SRE-

NJE tržaške pokrajine, Združenje zasebnih kraških lastnikov, Kmečka zveza sporočajo občinom da lahko podpišejo peticijo za ustavitev postopka in prekinitev novogradnje in potenciranja elektrovoda Terne s.p.a. in predstavitev predloga za novo načrtovanje vseh elektrovodov z njihovo ozemljitvijo po avtocestni trasi »v gostilni Gruden in v Štalci v Šempolaju, ter v raznih javnih lokalih v Nabrežini.

SKD SLAVKO ŠKAMPERLE IN ODBOR ZA POČASTITEV PADLIM V NOB OD SV. IVANA obveščata, da danes, 30. aprila, bosta ob 17. uri položili cvetje v Ul. Scoglito 197 (bivši krožek Haas), v Ul. Orsenigo, na hribu Valeriu ob obeležju Franca Azzara in pri krožku Pečar v Ul. Fleming.

DRUŠTVU SLOVENCEV MILJSKE OB-

ČINE Kiljan Ferluga sklicuje redni občni zbor v prvem sklicanju danes, 30. aprila, ob 7.30 v operativnem sedežu društva, Ul. Roma 22 v Miljah, in v drugem sklicanju v torek, 17. maja ob 20.30.

MAJ V RICMANJIH bomo dvignili danes, 30. aprila, ob 22. uri, podrlj pa v torek, 3. maja, ob 18.30. Dogodka, se bosta vršila na trgu nad vaškim pokopališčem v Ricmanjih. Nastopil bo Pihalni orkester Ricmanje, poskrbljeno pa bo za lačne želodce in žejna grla. Toplo vabljeni!

OBČINA ZGONIK vabi ob 66-letnici osvoboditve danes, 30. aprila, ob 17.30, pred spomenikom padlim v Zgoniku in na prireditvenem prostoru osrednja proslava. Sodelujejo MePZ Rdeča zvezda-Devin, vrtec Gabrovec, šoli 1. maj 1945 in L. Kokoravec-Gorazd, taborniki RMV, Godbeno društvo Prosek. Prisotne bo nagovorila pokrajinska predsednica VZPI-ANPI Stanka Hrovatin.

SRENJA BOLJUNEC sklicuje redni občni zbor v prvem sklicanju danes, 30. aprila, ob 18. uri na sedežu. O drugem sklicanju bodo člani obveščeni z vabilo.

TABORNIKI RMV bodo do konca aprila zbirali star papir v okviru vseslovenske dobrodelenke akcije »Star papir za novo upanje«. Sredstva, ki bodo zbrana s pomočjo starega papirja, bodo šla na dva naslova - polovica sredstev bo namenjenih financiranju humanitarnega projekta v Afriki, druga polovica pa pomoči v Sloveniji. K sodelovanju vabijo vse vrtce, osnovne in srednje šole, podjetja in javne organizacije. Star papir lahko oddate: 30. aprila na Opčinah (Prosve-

tina dom) od 17.30 do 18.30 in v Dolini (Sportni center S. Klabian) od 15.00 do 16.00. (Dodatne informacije: kresny@gmail.com ali tabornik-kirmv.blogspot.com).

TPPZ P. TOMAŽIČ sporoča, da bo danes, 30. aprila, ob 20. uri nastop v Križu, v nedeljo, 1. maja, ob 17. uri nastop na Opčinah.

UPRAVA OBČINE DOLINA bo kot vsako leto polagala vence na spomenike padlim po vseh dolinske občini danes, 30. aprila, po sledičem vrstnem redu in s sledičem urnikom: ob 14.45 zbirališče pred županstvom, ob 15. uri spomeniški park v Dolini. Ob priložnostni misli županje Fulvie Premolin bo zapel MPZ upokojencev iz Brega pod vodstvom Manuela Purgerja. Ob 15.30 Dolina - spomenik padlim, ob 16.30 Domjo - spomenik padlim, ob 16.40 Ricmanje - spomenik padlim na pokopališču, ob 17. uri Boršt - bunker in spomenik padlim na pokopališču, ob 17.15 Gročana - spomenik padlim, ob 17.30 Boljunc - spomenik padlim. Za dodatne informacije je na voljo občinski Urad za upravljanje kulturnih in športnih prireditiv - tel. št.: 040-8329 231-230-245.

VZPI-ANPI SEKCIJA DOMJO vabi vaščane, da se na predvečer 1. maja udeležijo polaganja vence uprave Občine Dolina k spomeniku padlim v NOB pri Domju, ki bo danes, 30. aprila, predvidoma ob 16.30.

ZDRUŽENJE ZA ŽAŠČITO OPĆIN - v okviru pobude Okrasi Općine s cvetjem prije v soboto, 30. aprila, razstavo in tržnico cvetja in rastlin na Nadošnem trgu od 9. do 18. ure.

ŠC MELANIE KLEIN obvešča, da bo v soboto, 30. aprila, urad zaprt. Maja meseca pa bo odprt vsako soboto od 14. do 16. ure.

DEVINSKO - NABREŽINSKA OBČINSKA UPRAVA bo ob prazniku dela v nedeljo, 1. maja, ob 9.15 položila vence pred spominsko obeležje padlim na delu na trgu v Nabrežini.

DRUŠTVOM PROMEMORIA vabi v nedeljo, 1. maja, ob Dnevu osvoboditve Trsta, ob 13. uri v Rizarno, na kratko slovesnost v poklon borcem vseh narodnosti, ki so žrtvali življenga v boju proti nacifašistični zveri.

GODBENO DRUŠTVO PROSEK prireja v nedeljo, 1. maja, budnico po vseh zgoniških občin s sledičem spredom: Briščiki 9.30, Repnič 10.45, Zgonik 11.15, Salež 11.45, Samatorca 12.30, Gabrovec 13.15. Vabljeni!

TRADICIONALNA VAŠKA TEKMA Gurnci - Dulnici bo v nedeljo, 1. maja, ob 19. uri na kriškem nogometnem igrišču. Pred tekmo bodo



TRST - V gledališču Verdi koncert orkestra Solisti veneti in Uta Ughi

Briljantna virtuoznost za polnoštevilno občinstvo

Nastop je spadal v okvir 41. mednarodnega festivala Tartini - Na sporedu priredbe opernih odlomkov

Uto Ughi in Solisti Veneti: imeni, katerih svetovni sloves je v tržaško operno gledališče Verdi privabil polnoštivilno občinstvo, ki je v dolgih vrstah čakalo na vstop. Zimzeleli violinist in komorni orkester iz Padove sta letos vključila Trst v 41. mednarodni festival Tartini, ki se odvija v najlepših palačah in dvoranah Veneta, pa tudi drugod. Res je, da tako Ughi kot Solisti Veneti žanjejo največ uspeh v deželah, kot sta Japonska in ZDA, kjer v baročni glasbi še ni prevladala filološka vema s strogostjo in doslednostjo, ki v partiturah iščeta pristni okus preteklosti. Mužiciranje orkestra, ki ga je l. 1959 ustanovil in ga še vedno vodi Claudio Scimone, slovi predvsem na briljantnih izvedbah ansambla, v vrstah katerega so igrale cele generacije imenitnih godalcev in solistov, pa tudi na posrečeni marketinški strategiji, ki je znala ponuditi predvsem glasbo beneških mojstrov v primerem okviru. Naslov tržaškega programa je bil »Operni glasovi v instrumentalni virtuoznosti«, kar pošrečena izbira za nastop v opernem gledališču, čeprav ne moremo trditi, da so priredbe opernih odlomkov pravi biseri: skladatelji so skušali izpostaviti predvsem briljantno virtuoznost posameznih instrumentov, pri tem pa niso imeli vedno srečne roke pri obdelavi orkestracije. Prvi solist je bil klarinetist Lorenzo Guzzoni, ki se je povhvalno izkazal v Rossinijevih Variacijah in Es-duru na teme iz oper »Mojzes v Egiptu« in »La donna del lago«. Orkester je imel dokaj banalno spremljeno vlogo, solist pa je zablestel in požel velik aplavz. Tudi kontrabas je imel in še vedno ima svoje privržence, čeprav razpolaga z dokaj omejenim repertoarjem: vrhunski kontrabasist in skladatelj Giovanni Bottesini je za na videz okorno glasbilo spisal izredno zahtevno Fantazijo na teme iz Bellinijeve Mesečnice in solist Gabriele Raggianti je dokazal, kaj vsega zmora največje godalo v rokah odličnega virtuoza. Claudio Scimone, ki je po dolgi karieri videti zelo utrujen, je solistično točko posvetil tudi svoji ženi, flutistki Clementine Hoogendoorn Scimone: gospa je na pikolo flavto zaigrala Chopinove Variacije na teme iz Rossinijeve Pepelke, nato pa je bil na vrsti ne ravno okusen splet motivov iz Verdijeve Traviate, ki ga je skladatelj Antonino Pascoli nekoliko samovšečno poimenoval »Simpatični spomini na Traviato«. V sicer banalni priredbi je zablestela oboistka Rossana Calvi z lepim zvokom, občutnim faziranjem in tehnično neoporečno izvedbo.

Uto Ughi je pripravil kar tri skladbe: najprej »Introduzione e allegro« Gaetana Pugnani, kjer je njegova izvrstna stradivarka razodela razkošno zvočno bogastvo, od neverjetno globokih in zvezničnih tonov na struni G do srebrnih višin, mojster pa je dokazal, da zna še vedno muzicirati izredno ognjevitno in polnokrvno. Tako kot padovski orkester si tudi on ne dela preglavic s filoškimi pomisleki in ostaja zvest svojim interpretacijam, ki jih tu pa tam omadežujejo rahli spodrljaji, toda so še vedno občudovanja vredne glede briljantnosti, zvočne polnosti in tehnične suvernosti. Bachov A-mol koncert BWV 1041 je mojster oblikoval v dobrem soglasju z orkestrom, kjer smo med prvimi violinami videli kar tri domače obraze: koncertnega mojstra gledališča Verdi Stefana Furinija, Lucija Deganija, ki občasno sodeluje s tržaškim orkestrom in Francesca Comissa, nekoč člana tržaškega ansambla, zdaj pa že vrsto let solista in člana Beneških solistov.

Ughi je največ energije vložil v izvedbo izredno zahtevne Fantazije iz opere Carmen op. 25, ki jo je španski virtuozi Pablo De Sarasate spisal predvsem zase, pa še za redke izbrane, ki si lahko privoščijo podvig: violinist je tu dal duška svojemu izredno vročemu temperamentu in kar priganjal dirigenta in orkester k ritmu, ki je nezadržno stopnjeval temperaturo. Aplavz se je vsul z velikim navdušenjem in priklical dva dodatka: mojster je tokrat izbral Paganinija in se spet izkazal tako v »lovskemu« Capricciu št. 9 kot v Fantaziji, ki povezuje različne teme.

Katja Kralj



Dirigent Claudio Scimone (desno) je videti zelo utrujen, medtem ko so interpretacije violinskega virtuoza Ute Ughi (levo) še vedno občudovanja vredne

F. VERDI



MILJE - Ob 150-letnici združitve Italije in 25. aprilu

V Gramscijevih Pismih iz zapora prikaz avtorjeve zasebnosti in političnih pogledov

Posredovati občanom in še predvsem mladim rodovom vsebino pisem, ki jih je Gramsci iz zapora poslal svojim najdražjim. Ta cilj so si zastavili organizatorji srečanja, na katerem so v sredo v Miljah, ob 150. obletnici združitve italijanske države in 25. aprilu, predstavili knjigo Antonia Gramscija z naslovom »Lettere dal carcere«, ki je v ponatisu pred nedavnim izšla pri založbi Einaudi. Dobro obiskani večer, ki ga je krajevna občinska uprava, ob prisotnosti župana Nesladka, priredila v sodelovanju z združenjem »Il pane e le rose« in »Il calendario del Popolo« ter pod pokroviteljstvom rimskega Sklada Gramsci, je potekal v Kulturnem centru »G. Millo.«

V knjigi je zbranih 156 pisem, ki jih je Gramsci napisal in odpadal družinskim članom med prestajanjem zaporne kazni (fašizem ga je leta 1926 obsodil na 20 let zapora, vendar je zradi smrti za rešetkami preživel »le« 10 let). Prek dopisovanja je komunistični intelektualец vzpostavil in gojil stil s svojim izvornim okoljem: tako je ohranil čustveno in intelektualno vez z ma-



Na miljski predstavitvi izpostavili Gramscijev »preroštv«

terjo, ženo, bratom, s svakinjo, sestro in sinovoma. V pismih avtor ne govori na neposreden način o politiki (vsebino slehernega pisma je namreč pregledal cenzura), čeprav je tudi res, da

je njegova zgodovinsko-politična misel večkrat »skrita« za besedami, ki obravnavajo družinske tematike. Pisma izražajo veliko navezanost avtorja na družino. V njih teče beseda tudi o kul-

turnih vprašanjih: v zaporu je namreč Gramsci redno prebiral številne časopise in revije, iz katerih je potem črpal snov za sestavo pisem.

Zgodovinarica Silvia Bon je v svojem posegu izpostavila, da dejansko pisma omogočajo spoznavanje avtorjeve osebnosti. »Gre za roman podobno branje, ki nam prikazuje kolikšna vztrajnost in dostojanstvo sta označevala Gramscija pri vzpostavljanju in vzdrževanju tesnih stikov z družinski mi člani,« je podčrtala Bonova. Iz pisem, ki izpričujejo disciplino, a tudi ironijo, naj bi bila razvidna tudi avtorjeva kritika do fašistične »sluzaste« družbe, proti kateri se je bilo težko boriti.

Livio Dorigo je v imenu Krožka Istria opozoril, da danes nadvse potrebujemo učitelje Gramscijevga kova, da bi se lahko dovolj hrabro borili zoper družbo nenehne zabave, spektakla in raznih mafij, o kateri nam stalno poročajo mediji.

Zgodovinar Fulvio Senardi je prisotno spomnil, da je Gramsci, katerega je cenil tudi konservativce Benedetto Croce, v marsikaterem pogledu preroski. Poleg tega naj bi bilo iz pisem razvidno, da je avtor imel z ženo določene komunikacijske težave: označevala naj bi ju tesna čustvena, a šibka intelektualna povezanost. Edoardo Kanzian je med vodenjem srečanja menil, da je Gramsci govoril o pomenu uresničitve »boljšega sveta« o čemer se danes ne več razmišlja ... Čeprav se v Italiji o njegovih spisih ne razpravlja javno, spada Gramsci v skupino 250 avtorjev, ki se jih v svetu tako ali drugače največ citira: preučuje se ga še predvsem v Južni Ameriki, na Japonskem in Kitajskem. (Mch)

Na ves glas



THE VACCINES



What Did You Expect From The Vaccines?

The Vaccines

Punk pop, indie rock

Columbia Records, 2011

»The next big thing«, tako so v teh mesecih onstran Rokavskega preliva definirali novost v glasbeni ponudbi, skupino The Vaccines. Definicijo so zadnjič uporabili pred petimi leti, ko je angleška glasbena kritika podobno opi-

sala takratno novo zasedbo Arctic Monkeys, ki jo danes večina ljudi ima za pravi »big band«.

Skupino The Vaccines so štirje fantje ustavnovili junij lani (!), novembra je bend izdal svoj prvi single Wreckin' bar (ra ra ra), ki je danes že prava uspešnica in to ne le na valovih angleških radijskih postaj. Zasedba ustvarja posebno mešanico indie rocka, v njej zasledimo pop in punk ritme, vse komade pa veže neke vrste »noise« prizvod.

Bend sestavlja pevec in kitarist Justin Young, basist Arni Hjörvar, kitarist Freddie Cowan in bobnar Pete Robertson. Fantje, doma iz Londona, so plošči dali provokativno ime, saj menijo, da se je o izdaji prvenca preveč govorilo in, da je janji vladalo preveliko pričakovanje ... Iz drugačnega zornega je pa tudi res, da so do danes bili koncerti benda vsi razprodani, drugi single Post Break Up Sex pa je tako kot prvi na najvišjih stopničkah vseh glasbenih lestvic.

Plošča What Did You Expect From The Vaccines? se začne s singlom Wreckin' bar (ra ra ra), minuta in dvajset (!!) čistega panga v Ramones stilu. Za njim je na vrsti indie - rokenrol komad If You Wanna, iz katerega je razvidno, da mladi Londončani radi prisluhnejo tudi starejšim bendom, kot so na primer Beach Boys. Nato je na vrsti serija indie melanholičnih pesmi A Lack of Understanding, Wetsuit in Blow it Up, v katerih pridejo do izraza vokalne sposobnosti pevca Younga.

Natanko na polovici albuma so se fantje ponovno odločili za kratek pank komad Nørgaard, ki poslušalca uvede v drugi del albuma, v katerem smo ponovno priča indie-noise pesmim, kot so drugi single Post Break Up Sex, Wolf Pack in Under Your Thumb. Triintrideset minut dolgo ploščo zaključuje še balada Family Friend, v kateri se skriva tudi bonus komad s pevcem Youngom in njegovim klavirjem. Prava »next big thing«!

Rajko Dolhar



SIRIJA - Ob včerajnjem »dnevu gneva« po tradicionalni petkovi molitvi

Protestniki kljub opozorilom režima množično na ulice

V streljanju oboroženih sil več protestnikov umrlo - Bruselj pripravlja sankcije

DAMASK/BRUSELJ - Ulice sirskega mest je kljub opozorilom vlade, naj se ne udeležijo protestov, včeraj znova preplavilo več deset tisoč protestnikov. Iz Dara poročajo o enajstih mrtvih, v Latakiji pa naj bi varnostne sile streljale na protestnike in ranile najmanj pet ljudi. V Bruslju države EU medtem razpravljajo o morebitni uvedbi sankcij proti Siriji.

Na tisoče Sirijcev se je ob "dnevu gneva" po tradicionalni petkovi molitvi zbral na ulicah prestolnice Damask, Dare, Latakije, Homsa in drugih mest ter protestiralo proti režimu predsednika Bašarja al Asada in zahtevalo demokratične reforme, poroča nemška tiskovna agencija dpa.

V Daru, ki je pod nadzorom vojaških sil, se je po navedbah opozicijskih skupin napotilo na tisoče ljudi. V spopadih med varnostnimi silami in protestniki je bilo ubitih najmanj sedem civilistov, več pa ranjenih, so povedali zagovorniki človekovih pravic. Varnostne sile naj bi streljale na "tisoče ljudi", ki so iz okoliških krajev prebivalcem Dare prinesli hrano in pomoč.

Sirska tiskovna agencija Sana je medtem poročala, da je v Dari "teroristična skupina" napadla in ubila štiri sirske vojake, dva pa ranila.

V Damasku so varnostne sile proti protestnikom posredovali s solzivcem, v Latakiji pa so po navedbah očividcev streljale na protestnike. Pri tem naj bi bilo ranjenih najmanj pet ljudi. V mestu Deir al Zor v bližini iraške meje so protestnike pregnali z gumjevkami in pri tem prijeli več deset aktivistov, poroča dpa.

Notranji minister Adnan Mahmud je za francosko tiskovno agencijo AFP dejal, da so oblasti "odločene vzpostaviti varnost, stabilnost in mir" v državi. Obenem je Sirce pozval, naj se ne pridružijo protestom, in opozoril, da protestov ne bodo tolerirali, poroča agencija Sana.

V Bruslju so se medtem včeraj sestali veleposlaniki držav članic EU, da bi razpravljali o morebitni uvedbi sankcij proti Siriji. Kot možne sankcije se omenjajo zavrnitev izdaje vizumov za predstavnike sirskeh oblasti, zamrznitev premoženja v EU in ukinitve gospodarske pomoči.

Sirijo protesti pretresajo od 26. januarja, v večjih mestih po državi pa so se začeli 15. marca. Od takrat je bilo v poskusih oblasti, da bi proteste nasilno zatrle, ubitih več kot 450 ljudi, 120 samo minuli konec tedna. (STA)



Vojaški tank v mestu Dara

CAPE CANAVERAL - Ameriška vesoljska agencija Nasa se je včeraj odločila za najmanj 72 ur preložiti zadnjo izstrelitev raketoplana Endeavour. Za preložitev so se odločili zaradi tehničnih težav, do katerih je prišlo dobre tri ure pred začetkom izstrelitve, so sporočili iz Nase.

Kaže, da je prišlo do napake na grelcu prve pomožne napajalne postaje. Inženirji pa še ugotavljajo, zakaj je prišlo do problema.

Endeavour bi moral v vesolje poleteti sredaj ob 21.47 po srednjeevropskem času. Ob zadnji izstrelitvi raketoplana iz Cape Canavera na Floridi so pričakovali kar 750.000 gledalcev, izstrelitev pa naj bi si ogledal tudi ameriški predsednik Barack Obama.

Putin odstavil šefu ruske vesoljske agencije

MOSKVA - Ruski premier Vladimir Putin je včeraj odstavil šefu ruske vesoljske agencije Anatolija Perminova. Razlog za to naj bi bila vrsta spodrljajev, ki so začenili nedavno 50. obletnico prvega poleta človeka v vesolje.

Perminova bo na čelu Roskosmosa nasledil prvji namestnik obrambnega ministra Vladimir Popovkin. Putin je v ukazu o zamenjavi zapisal, da je Perminov dosegel najvišjo starost za državne uslužbence. Toda iz Kremuja so že dlje časa prihajali namigi, da vlada ni zadovoljna z delom Roskosmosa,

Ruski vesoljski program je decembra leta 2010 doživel enega najtežjih udarcev v zadnjih letih, ko so v ocean pri Havajih strmoglivali trije navigacijski sateliti, ki naj bi bili del novega ruskega satelitskega navigacijskega sistema Glonass. Oblasti so kasneje priznale, da je bila za dojodek kriva napaka pri izračunu goriva.

V nesreči trajekta na Nilu umrlo več kot 20 ljudi

KAIRO - Na reki Nil v provinci Bani Suvauf na jugu Egipta se je včeraj prevrnil trajekt, v nesreči pa je po navedbah egipotske tiskovne agencije Meena utonilo več kot 20 ljudi. Ponesrečencem so prvi prisconočili na pomoč tamkajšnji prebivalci, kmalu pa so se jim pridružili še reševalci, ki so preživele prepeljali v bolnišnico.

Po podatkih egipotske policije naj bi vseh štvet sicer bilo 17, štirje so bili ranjeni, pet pa naj bi jih še pogrešali. Po poročanju francoske tiskovne agencije AFP je trajekt prevažal avtobus z 32 turisti, ki so bili namenjeni obiskati bližnje pokopališče. Trajekt naj bi trčil v obrežje, avtobus pa je z njega zdrsnil v vodo.

Tovrstne nesreče so v Egiptu pogoste, največkrat pa do njih pride zaradi slabega vzdrževanja prevoznih sredstev, še poroča AFP. (STA)

BLIŽNJI VZHOD - Po dogovoru Fatah-Hamas Izrael proti priznanju nove palestinske vlade

TEL AVIV - Izraelski zunanj minister Avigdor Liberman je države po svetu včeraj pozval, naj ne priznajo palestinske prehodne vlade, ki naj bi bila oblikovana, potem ko sta palestinski gibanji Hamas in Fatah v sredo dosegli dogovor o spravi. Skoraj polovica Izraelcev sicer meni, da bi morala izraelska vlada priznati neodvisno državo Palestino.

"Mednarodna skupnost ne sme priznati vlade, katere obraz je obraz palestinskega predsednika Mahmuda Abasa in katere roke so roke Hamasa, ki strelja na državljanе in prelivu nedolžno kri," je dejal Liberman na srečanju s ciprskim predsednikom Emetromisom Hristoforou v Nikoziji. Liberman je še opozoril, da so nekatere države zavzele spravljivo stališče do Hamasa, ki pa je "teroristična organizacija, katere prvotni cilj je uničenje Izraela".

Po 18 mesecih brezplodnih spravnih pogovorov sta delegaciji Hamasa in Fataha v sredo v Kairu le dosegli dogovor. Če bo ta uresničen, bo Hamasovo vlado v Gazi in vladu na Zahodnem bregu, ki jo vodi premier Salam Fajad, zamenjala začasna vlada narodne enotnosti, v letu dni pa naj bi sledile predsedniške in parlamentarne volitve.

Izrael je sicer sporočil, da se z novo vlado ne bo pogajal, če Hamas ne bo sprejet zahtev t.i. bližnjevhodne četverice, v kateri sodelujejo ZDA, EU, Rusija in ZN. Te mednarodne zahteve vključujejo odpoved nasilju, spoštovanje preteklih izraelsko-palestinskih sporazumov in priznanje pravice do obstoja judovske države.

Dogovor med Hamasom in Fatahom je komentiral tudi izraelski predsednik Šimon Peres. Na izraelskem radiu je včeraj zjutraj povedal, da v nasprotju s trditvami Palestinev sprava predvideva, da bo Hamas še naprej nadziral območje Gaze, palestinske oblasti pa Zahodni breg.

Skoraj polovica Izraelcev (48 odstotkov) medtem meni, da bi morala njihova vlada priznati državo Palestino, v primeru da Izrael obdrži večje judovske naselbine na Zahodnem bregu, je pokazala raziskava, objavljena v časniku Jediof Aharonot. 41 odstotkov vprašanih je sicer izrazil povsem nasprotno prepričanje - da mora Izrael "ostro nasprotovati" morebitnemu priznanju Palestine s strani Združenih narodov. (STA)

ZDA - V skladu z napovedmi

V nacionalno varnostni ekipi vrsta zamenjav

WASHINGTON - Ameriški predsednik Barack Obama je v četrtek potrdil medijska poročila o zamenjavah v vrhu ekipi za nacionalno varnost in dejal, da bo sedanjii direktor obveščevalne agencije Cia Leon Panetta od Roberta Gatesa prevzel položaj obrambnega ministra, na celo Cie pa prihaja general David Petraeus.

Obama je dejal, da gre za voditelje, ki mu bodo pomagali pri težkem delu v prihodnje. Zamenjave bo moral potrditi še senat. Poleg prej omenjenih je bil pri objavi zamenjav v Beli hiši prisoten tudi nekdanji veleposlanik ZDA v Iraku Ryan Crocker, ki bo prevzel položaj veleposlanika v Afganistanu. General marinicev in namestnik poveljnika centralnega poveljstva John Allen pa bo zamenjal Petraeus na položaju poveljnika koalicijskih sil v Afganistanu.

Panetta je skupaj z ostalimi imenovanje sprejel in dejal, da si bo prizadeval zagotoviti, da bodo ZDA ostale najmočnejša vojaška sila na svetu, obenem

pa dejal tudi, da bo njegova naloga krčenje obrambnega proračuna. Panetta ima z denarjem izkušnje, saj je bil pri Billu Clintonu v Beli hiši direktor za proračunske zadave. S črtanjem odvečne potabe v času velikih proračunskih primanjkljajev je začel že Gates, ki ga je v Pentagon leta 1996 pripeljal George Bush, Obama pa ga je obdržal.

Glavni razlog zamenjav je Gatesova lanska napoved, da se bo upokojil sredi letosnjega leta, ko se bo končal umik vojske iz Iraka. Panetta naj bi za svoj položaj Obami priporocil kar Gates sam.

Zakaj natančno na celo Cie prihaja Petraeus, ni znano, vendar pa gre za osebo, ki je priljubljena pri političnih voditeljih obeh strank in s potrditvijo predvidoma ne bo težav. Republikanci prav tako ne bodo delali težav Crockerju, ki je dejal, da se zaveda zahtevnosti naloge, ki jo prevzema in poudaril, da sovražnik več nikoli ne sme dobiti priložnosti, da napade ZDA iz Afganistana, kot se je to zgodilo 11. septembra 2001. (STA)

KANADA - Na ponedeljkovih predčasnih parlamentarnih volitvah

Javnomnenjske raziskave napovedujejo novo zmago Konzervativni stranki premierja Stephena Harperja

OTTAWA - V Kanadi bodo v pondeljek potekale predčasne volitve za 308-članski spodnji dom parlamenta. Javnomnenjske raziskave napovedujejo novo zmago Konzervativni stranki premierja Stephena Harperja. Kanadski volivci lahko sicer glasove oddajo predčasno že od preteklega petka. Nov parlament naj bi sestavili do 30. maja.

Nove volitve je 26. marca razpisal generalni guverner Kanade David Johnston dan potem, ko je bila Harperjevi vladu izglasovana nezaupnica. Glasovanje o nezaupnici je izsilila Liberalna stranka pod vodstvom Michaela Ignatieffa, podprtjo pa jo je 156 poslancev. Opozicijske stranke so vladu očitali, da je zavajala parlament glede stroškov izvedbe vrhov skupin držav G8 in G20, davčnih olajšav za korporacije in na-kupa ameriških vojaških lovskih letal.

Harperjevi konzervativci so leta 2008 že drugič zapored osvojili največ glasov in oblikovali manjšinsko vlado v parlamentu, kamor so se poleg njih



STEPHEN HARPER

uvrstile še tri stranke. To so Liberalna stranka, Nova demokratska stranka (NDP) in Bloc Quebecois (BQ). Zelenim se v parlament ni uspelo uvrstiti, kljub skoraj sedmim odstotkom glasov, ki so jih prejeli na volitvah. Na tokratnih volitvah se za vstop v spodnji dom parlamenta poteguje še vrsta drugih manjših strank, med njimi Komunistična stranka, Stranka marijuane, Stranka krščanske dediščine, Stranka kanadske akcije, Zahodni blok in druge.

Za osvojitev večine v parlamentu (155 sedežev) je dovolj, če stranka do-

bi nekaj nad 40 odstotkov glasov volivcev in ankete napovedujejo, da so Harperjevi konzervativci blizu tega, niso pa izključena presenečenja. Zadnja javnomnenjska raziskava organizacije Angus Reid kaže, da imajo konzervativci 35 odstotkov podpore, NDP je na drugem mestu z 30 odstotki, sledita pa Liberalna stranka z 22 odstotki in BQ s sedmimi odstotki podpore. BQ želi za največje presenečenje letosnjih volitev in lahko se zgodi, da bi sklenila koalicjsko pogodbo z Liberalno stranko.

Za rast podpore NDP ima največ zaslug njeni karizmatični vodja Jack Layton. Najbolj očitno je to v frankofonskih provinci Quebec, kjer NDP v anketah vodi ali pa je izenačena z vodilnima strankama, kar pomeni, da bo vprašanje morebitne samostojnosti oziroma odcepitve province od Kanade tokrat v ozadju. NDP je močna tudi v provinci British Columbia, Layton pa v javnomnenjskih raziskavah uživa največ zaupanja javnosti, pred Har-

perjem in Ignatieffom. Njegova predvolilna kampanja je dokaj populistična in v znamenju vseslošnih napadov na bankirje, naftarje in korporacije. V Quebecu mu pomaga dejstvo, da je bil tam rojen in obvlada tamkajšnjo različico francoskega jezika, ki mu pravijo kolonialna francoščina.

Glavni dvoboje je doslej potekal med Konzervativno in Liberalno stranko, ki imata največ podpore v najbolj poseljeni provinci Ontario. BQ pod vodstvom Gillesa Duceppeja lahko računa na podporo le v Quebecu, na nacionalni ravni pa je največ kar lahko osvoji ponovna uvrstitev v parlament. Na meji uvrstitev v parlament so tudi Zeleni pod vodstvom Elizabeth May, ki imajo podporo okoli štirih odstotkov. Možnosti Zelenih so nekoliko manjše, ker niso parlamentarna stranka, zato tudi Mayjeva ni bila povabljena na televizijsko soščenje predsednikov štirih glavnih strank, kjer so trije opozicijski voditelji napadali Harperja zaradi domnevne prevelike in nenamenske porabe za vrh G8 in G20 v Kanadi junija lani. Rezultati uradne preiskave bodo znani šele po volitvah. Harper je bil deležen kritik zaradi spornih delitev položajev, nižanja korporacijskih davkov in drugih potez. Premier je odgovarjal, da je opozicija po nepotrebni izsilila predčasne volitve v času gospodarskih težav in zatrjeval, da ji ne gre zaupati upravljanja z ekonomijo.

Konzervativni Harper je med drugim na soočenju obljudil, da ne bo skušal znova prepovedati splava. Razprava se je vrtela tudi okoli nakupov ameriških lovcev, vpletosti države v vojaške operacije v Libiji, visokih cen energije, inflacije, jedrske varnosti, cen zdravil, ki jih izdajajo na recept, in odnosa do priseljencev. Kanadska levica ima sedaj dve močni stranki, po volitvah pa bo jasno, ali sta sposobni pozabiti na spore in oblikovati skupno vlado, ali pa bo ta čast ponovno pripadla Harperju.

Robi Poredos (STA)



GORICA - Postopek za ureditev pritlične hale se je premaknil z mrtve točke

Dela na šoli Oton Župančič se bodo lahko začela poleti

V doslej še neizkorisčenih prostorih bodo laboratorij, prostorna učilnica in novo stranišče

V postopku za ureditev pritlične hale osnovne šole Oton Župančič v Gorici je v minulem tednu prišlo do pomembnega koraka naprej. Gradbeno podjetje Cadosin je bilo dokončno imenovano za izvajalca del, na katera čaka stavba slovenske osnovne šole že več kot trideset let. Komisija tehničnih uradov je ponudbo goriškega podjetja izbrala že decembra 2010, zaradi raznih zapletov pa je do dokončnega imenovanja prišlo še prejšnji teden.

Pristojni na tehničnih uradih so povedali, da namerava občina Gorica začeti z deli že letos poleti, pred tem pa more priti še do podpisa pogodbe s podjetjem. »O poteku del, ki bi se po naših ocenah lahko začela takoj po zaključku šolskega leta, se nameravamo pogovoriti z ravnateljstvom Večstopenjske šole s slovenskim učnim jezikom in vodstvom podjetja. Sestanek bomo sklicali pred podpisom pogodbe,« so povedali uslužbenci tehničnih uradov.

Načrt za ureditev poslopja slovenske šole v Ulici Brolo, ki je bil izdejan po dogovoru z ravnateljstvom Večstopenjske šole s slovenskim učnim jezikom v Gorici, je bil dokončan že konec aprila 2010, nato pa so dokument poslali na računovodstvo, od koder je romal na mizo goriškega občinskega odbora, ki ga je odobril junija. V oktobru so občinski tehnični uradi razpisali dražbo, decembra pa so med petimi veljavnimi ponudbami izbrali tisto, ki jo je vložilo podjetje Cadosin. Takrat so tehnični uradi ocenjevali, da bi se lahko gradbena dela začela že spomladini, in sicer z manjšimi posegi, ki bi ne motili poteka pouka, v resnici pa se je pri končnem imenovanju podjetja zapletlo.

Načrt predvideva ureditev pritlične hale stavbe v Ulici Brolo, ki ni bila po odprtju šole v sedemdesetih letih nikoli dokončana. Prostorov, ki merijo čez 310 kv. metrov, doslej šola ni mo-

gla uporabljati. Vzponedno s halo bodo posodobili tudi kletne prostore, kjer je danes arhiv, in prilagodili stavbo varnostnim normam. Na načrt so vključili preureditev prostorov bivšega tajništva v prvem nadstropju, ki so jih po ustavovitvi večstopenjske šole in selitvi v stavbo nižje srednje šole Ivan Trinko delno izpraznili. Poverjeno podjetje bo poskrbelo za popravilo podstrešja in

utrditev strukture, s katero bodo poslopje prilagodili novim protipotresnim predpisom. Poskrbeli bodo tudi za odstranitev arhitektonskih pregrad in prilagoditev protipožarnim normam. V kletnih prostorih, ki služijo kot arhiv in skladišče, bo med drugim izboljšano prezačevanje; pritlično halo bo podjetje razdelilo na večji laboratorij, prostorno učilnico in novo stranišče. V

projektu je predvidena tudi obnova že obstoječih stranišč v pritličju in v prvem nadstropju, kjer bodo z odstranitvijo nekaterih zidov v bivših prostorih tajništva uredili knjižnico. Načrt in ureditev slovenske šole je občina Gorica vložila skupno 600.000 evrov. Uprava je najela posojilo: obresti bo plačala dežela Furlanija-Juliska krajina, obroke pa goriška pokrajina. (Ale)

Slovenska
osnovna šola
v Ulici Brolo

BUMBACA



DOBERDOB Pribitek tudi za naložbe

»Pozorni smo bili na vsak evrov«

Doberdobska občina je lansko poslovno leto zaključila s pribitkom 73.000 evrov. To je razvidno iz občinskega obračuna, skupno vrednega 2.100.000 evrov, ki so ga odobrili med srednjim zasedanjem. Med lanskim letom so doberdobski upravitelji namenili 700.000 evrov obnovi nepremičnin, ki so v občinski lasti, 400.000 evrov je šlo za osebje, približno 500.000 evrov pa za zagotavljanje raznih občinskih storitev.

»Ocenja lanskega upravnega leta je nedvomno pozitivna, saj smo kljub težavam, ki jih imajo v zadnjih letih krajevne uprave po vsej Italiji, poslovali zelo uspešno; pozorni smo bili na vsak evrov, tako da smo maksimalno znižali stroške in dali pod drobnogled vsak izdatek,« poudarja doberdobski župan Paolo Vizintin in pojasnjuje, da bo pribitek iz lanskega poslovnega leta omogočil sprotno reševanje finančnih težav, ki se bodo pojavile v prihodnjih mesecih. Doberdobski občinski upravitelji razmišljajo tudi o tem, da bi del pribitka namenili novim naložbam, ki bi šle v korist občanov.

ŠTEVERJAN Znižali bodo stroške za energijo

Števerjanska občina si bo v prihodnjih letih prizadevala za zmanjšanje tekoče porabe električne in stroškov za ogrevanje, zato pa bo tudi pribitek iz lanskega obračuna vložila v namestitev fotovoltaičnih panelov. Števerjanski občinski svet je obračun za lansko upravno leto odobril med srednjim zasedanjem, kjer je o izdatkih in prihodkih spregovoril občinski odbornik Milko Di Battista. »Skupna bilanca je vredna 1.801.000 evrov. Upravni ostanek iz lanskega in prejšnjih let znaša 443.000 evrov; od tega zneska je že vezanih 220.000 evrov, nevezanih pa 213.000 evrov. Pribitek za izključno lansko leto znaša 78.300 evrov,« razlagata Di Battista in opozarja, da so med lanskim letom od davka na nepremičnine ICI prejeli 50.000 evrov, od raznih občinskih pristojbin pa 72.000 evrov.

Za prihodnja leta Di Battista opozarja, da bo velik izziv predstavljal sprememba davčnega okvirja, ki je vezan na uvedbo fiskalnega federalizma. »Sistem financiranja se bo spremenil, zaenkrat pa še ne vemo, ali bo to naši občini prinašalo koristi ali povzročalo nove težave,« pojasnjuje Di Battista. (dr)

ŠEMPETER - Ob robu festivala elektronske glasbe

Droge in taksistu brce

Preprodaje mamil sumijo dva italijanska državljan iz okolice Tržiča - 31-letni Goričan telesno poškodovan



Pulse Indoor 2011

Na festivalu elektronske glasbe Pulse Indoor 2011, ki je minil konec tedna potekal v Šempeterju pri Gorici, je imela novogoriška policija polne roke dela. Dogodka se je udeležilo okrog 1300 obiskovalcev, med njimi pa so bili tudi taki, ki so želeli trgovati s prepovedanimi snovmi ali pa jih uživati.

Policija je 24-letnemu moškemu iz okolice Nove Gorice zasegla 31 tablet, za katere sumijo, da je prepovedana plena droga ecstasy. Dvajsetletnemu Novogoričanu pa so zasegli devet zavitkov posušene rastline, za katero sumijo, da je konoplja. Oba sta imela prepovedane droge pripravljene za nadaljnjo prodajo. Dvema italijanskima državljanoma iz okolice Tržiča, starima 26 in 31 let, ter 24-letni Sežančanki so policisti zasegli pet zavitkov z belim prahom, za katerega sumijo, da je amfetamin. V vseh primerih zasegov sumljivih snovi so le-te policisti poslali na nadaljnjo analizo. Zoper Italijana in Slovencem so policisti uveli hitri postopek zaradi kršitev dolocil zakona o proizvodnji in prometu s prepovedanimi drogami. V prvih dveh primerih pa so o zasegu obvestili dežurno okrožno državno tožilstvo v Novi Gorici. Zoper oba osušljjenca bodo šempetrski policisti podali kazensko ovadbo na omenjeno pristojno novogoriško državno tožilstvo.

Policisti so med omenjeno prireditvijo poostreno nadzirali tudi psiho-

S kamnom nad gledališče

Neznanec je v noči na četrtek razbil večje steklo ob glavnem vhodu v novogoriško Slovensko narodno gledališče in tako povzročil za približno 300 evrov škode. Dogodek preiskujejo novogoriški policisti. Stekla stavbe SNG in sosednje knjižnice so bila že večkrat tarča objestnežev. (km)

Italijanka izsilila prednost

V četrtek se je pri Šempetru zgodila prometna nesreča. 37-letna italijanska državljanica vozila proti nekdajnemu meješemu prehodu v Vrtojbi, ko je v križišču izsilila prednost drugemu vozniku, ki je peljal po glavni cesti v smeri Šempetra. V trčenju ni bil nikje poškodovan. (km)

Razstava avtov in motorjev

Danes bo v Ljudskem vrtu na Verdijskem korzu v Gorici potekala razstava avtov in motorjev, ki jo občina Gorica prireja v sodelovanju s klubu Scuderia Gorizia Corse, ACI in številnimi društvami. Do poznega popoldneva bodo na ogled stari avtomobili, tezenska vozila in motorji. Klub Gorizia automoto storiche pa sporoča, da že zbira vpise za sodelovanje na zboru vojaških vozil, ki bo septembra.

Slovesnost na Nanosu

Danes od 11.45 dalje bo na Nanosu tradicionalna proslava v spomin na eno prvih partizanskih bitk na Primorskem, ki je bila na Nanosu 18. aprila 1942, ter v počastitev dneva OF. Slavnostna govorica bo Svetlana Makarovič. (km)

Srednji vek na gradu

Krajevna skupnost Solkan organizira jučri ob 14. uri brezplačen voden ogled na temo srednji vek na goriškem gradu ob 1010. obletnici prve omembe Solkana in Gorice. Zbirno mesto bo pred solkanskim hotelom Sabotin, od koder se bodo udeleženci z lastnim prevozom odpeljali do goriškega gradu. Rezervacije sprejema Evelin Bizjak (tel. 0038640-577255, gorica.gorizia@gmail.com). (km)

Kapelica spet dostopna

Pot, ki vodi iz Podgorje do kapelice na Kalvariji, je spet prehodna. Uradno jo bodo odprli danes ob 11. uri.



GORICA - Med 20. in 22. majem »èStoria«

»Zvezda« festivala nobelovec Dario Fo

20-letnici osamosvojitve Slovenije posvečajo razstavo in srečanje z Janšo

Nobelov nagrjenec Dario Fo bo gost mednarodnega zgodovinskega festivala »èStoria«, ki bo v Gorici potekal med 20. in 22. majem. Tridnevna prireditev, ki jo goriško druženje »èStoria« pod vodstvom Adriana in Federica Ossole prireja že sedmič, bo letos posvečena vojnam, ki jih bodo izvedenci obravnavali iz zgodovinskega, filozofskega, literarnega, antropološkega, tehničnega in družbenega zornega kota. Več srečanij in dogodkov bodo osredotočili na 150-letnico zedinjenja Italije, posebne pozornosti pa bo deležna tudi 20-letnica osamosvojitve Slovenije: v KB centru bo na ogled razstava fotografij iz leta 1991 z naslovom »Samostojna Slovenija«, o takratnem dogajanju pa bo na povabilo organizatorjev govoril tudi Janez Janša.

Preko 130 gostov bo s svojimi pripovedmi oblikovalo okrog 60 dogodkov. Adriano Ossola je na včerajšnji predstaviti festivala na goriškem županstvu puščal, da bodo v okviru festivala odprli kar pet razstav, katerim se bo morda pridružila še razstava vojaških vozil in naprav konjeniške brigade Pozzuolo na Trgu Battisti. Osrednje priorišče tridnevnega dogajanja bo tudi letos ljudski vrt na Verdijevem korzu v Gorici, kjer bodo ob običajnih šotorih Erodoto in Apili namestili še šotor Clio. Pred knjigarno LEG bodo stojnice s knjigami, jutranja srečanja z naslovom »Zajtrk z zgodovino« pa bodo potekala v kavarni Cicchetteria Ai giardini. Ostala priorišča bodo palaca Alvarez, konferenčna dvorana podjetja APT, dvorana UGG in, kot receno, KB center, kjer bodo na ogled fotografije »desetdnevne vojne«.

V petek, 20. maja, bodo udeleženci festivala lahko prisluhnili škotskemu vojnemu zgodovinarju Hewiju Strachanu, ki bo predaval o prvi svetovni vojni, o Odilu Globočniku pa se bodo pogovarjali Moreno Gentili, Tristano Matta in Liliana Picciotto. Giuseppe Giannotti in Boris Gombac bosta govorila o nacionalizmu in slovensko-italijanskih odnosih na meji, Leo Braudy in Stephen Turnbull pa se bosta pogovarjala o vojni in filmu ter samurajih. »Kontraktor« Giampiero Spinelli (bil je prijatelj Fabrizia Quattrocchia) in Deane-Peter Baker se bosta razpravljala o življenju najemniških vojakov, Branko Marušić in Sergio Tavano pa bosta govorila o Gorici v času Risorgimenta. Iste dne bodo na ogled posnetki londonskega Imperial War Museuma, ki so jih zavezniki snemali v Julijski krajini med prvo in drugo svetovno vojno, o človeški naravi in vojni od prazgodovine do danes pa bo predaval Azar Gat. Natprav bo tudi sobotni program: Nic Fields in Valerio Massimo Manfredi bosta analizirala like grških herojev, o pacifizmu pa bodo govorili duhovnik Albino Pizzotto, Flavio Lotti in Licio Palazzini. Ob konfliktu do mediacije bo naslov srečanja med Silviom Fagiolum, Dimitrijem Volčičem in Lambertom Zannierjem, vojne v srednjem veku pa bodo rdeča nit pogovora med Kellyjem DeVriesom in Davidom Nicollejem. Cečenijo bosta postavila pod drobnogled ruski novinar Arkadij Babčenko (Novaja Gazeta) in ruski pisatelj Nikolaj Lilin (avtor uspešne knjige »Educazione siberiana«), medtem ko bodo o vojnah v Afriki predaval Luca Jourdan, Catherine Larson in Luciano Scalettari. V petek bo potekala tudi

podelitev nagrade Friuladria, ki jo bo za knjigo »I volenterosi carnefici di Hitler« prejel Daniel Goldhagen.

Med nedeljskimi gosti bo Vladimir Tolstoj, potomec ruskega pisatelja Leva Tolstoja, Stefano Mensurati pa bo vodil srečanje s Catherine Rommel, vnukinja Erwina Rommela. Innocenzo Cipolletta in Carlo Jean bosta govorila o vojnah in ekonomskih interesih, Mimmo Franzinelli, Virgilio Ilari in Nicola Tranfaglia pa o zloglasnih Mussolinijevih dnevnikih. Stefano Menurati bo v nedeljo o razpadu Jugoslavije intervjuval Janeza Janšo, o Cerki in vojni pa bosta spregovorila Franco Cardini in Giovanni Miccoli. Vrhunec festivala bo pogovor med Darijem Fojem in vodilem radijske oddaje Caterpillar Massimom Cirrijem, ki bosta z razmišljajmi o miru sklenila tridnevno prireditev. (Ale)



Dario Fo



Fotografija z razstave »Samostojna Slovenija!«

DOBERDOB - Na mlaju Rdeča zastava jabolko spora

Rdeča zastava na mlaju, ki ga bodo drevi dvignili v središču Doberdoba, vznemirja desnosredinskega občinskega svetnika Marina Ferfolja. »Na mlaju bi morala plapolati zastava, ki predstavlja vse delavce, ne pa eno samo stran,« pravi Ferfolja, ki je prepričan, da rdeča zastava predstavlja samo levičarsko opredeljene delavce, vseh ostalih pa ne. Zaradi tega je Ferfolja konec marca odpustil doberdobske občini prošnjo, s katero je zahteval dovoljenje za postavitev droga natanko na mestu, kjer na predvečer prvega maja dvignejo mlaj. Na svoj drog bi Ferfolja razobesil evropsko zastavo, saj naj bi le-ta po njegovem mnenju predstavljala vse delavce, levičarje, desničarje in sredince.

Na pismo s prošnjo po dovoljenju za postavitev droga ob cerkvi, ki ga je Ferfolja odpadal občini, je odgovoril doberdobski župan Paolo Vizintin. »Na

vseh javnih poslopijih dosledno razobesamo evropsko zastavo, ko je to predvideno po zakonu. V tem obdobju ni pa nobenega posebnega evropskega praznika, zato smo prepričani, da bi bilo boljše evropsko zastavo razobesati ob priložnostih, ki neposredno zadevajo Evropsko unijo,« poudarja Vizintin in opozarja, da rdeča zastava na mlaju ne dokazuje nikakrsne strankarske ali politične opredeljenosti. »Postavljanje mlajev je starodavna slovenska ljudska tradicija, ki je nekaj desetletij povezana tudi s praznovanjem prvega maja,« pravi Vizintin. Če Ferfolja želi na mlaj razobesiti kako drugo zastavo, se po besedah župana mora domeniti z vaškimi društvimi in vaščani nasploh. Glede na doživetost, s katero Doberdobi dvigujejo svoj mlaj z rdečo zastavo na vrhu, je vsekakor malo verjetno, da bo Ferfoljev predlog uspešen. (dr)

GORICA - Fundacija Goriške hranilnice

Delovanju raznih ustanov namenjajo 3,8 milijona evrov

Upravni svet Fundacije Goriške hranilnice je med svojim zadnjim zasedanjem odobril obračun za lansko poslovno leto, ki se je zaključilo z presežkom 3.500.000 evrov, kar je za 17 odstotkov manj kot pred dvema letoma. Del denarja so namenili rezervnemu skladu, dodaten milijon evrov pa so črpali iz sklada za stabilizacijo prispevkov, tako da bo Fundacija letos med razne ustanove in združenja porazdelila 3,8 milijonov evrov, kar je za pet odstotkov manj od predvedenj v programske smernice.

Iz prejšnjega poslovnega leta je Fundacija imela na razpolago še dodatnih 350.000 evrov. To pomeni, da bodo letos skupno porazdelili 4,15 milijonov evrov, kar je vsekakor manj kot lani, ko je združenjem in ustanovam šlo 4.348.000 evrov. Fundacija je doslej prejela preko 900 prošenj za financiranje projektov na raznih področjih, skupno pa jih je bilo sprejetih 589. Za njihovo uresničitev je bilo namenjenih 3,64 milijonov evrov. 34 odstotkov tega zneska je šlo za umetnost in kulturne dobrine (okrog 1,48 milijonov evrov), za solstvo in vzgojne dejavnosti 22 odstotkov (preko 900.000 evrov), za delovanje združenj prostovoljcev 12 odstotkov in za krajevni razvoj 13 odstotkov. Pobude, ki so na raznih področjih namenjene mladim, so skupno vredne 1,25 milijonov evrov. Fundacije je neposredno uresničila za 900.000 evrov projektov, večji del tega denarja pa je šel za upravljanje kulturnega središča v Ulici Carducci. V njem so lani postavili na ogled tri odmevne razstave, skupno pa se je zvrstilo 141 raznih kulturnih dogodkov, kar dokazuje, da je Fundacija Goriške hranilnice postala pomemben spodbujalec kulturnega življenja v mestu.

»Lansko poslovno leto so še vedno zaznamovali negativni učinki svetovne gospodarske krize; težave so občutili tako državljeni kot bančne ustanove, katere delničarji so tudi fundacije, ki radi tega lahko računajo na manjši priliv denarja,« pojasnjuje predsednik Fundacije Goriške hranilnice Dario Obizzi in opozarja, da so lani potrdili pomoč človekoljubni organizaciji Betlem in socialnemu skladu goriške župnije, podvajili so denar za socialne mikrokredite, finančno podrli so obnovo univerzitetnega sedeža v Ulici Santa Chiara. Obizzi poudarja, da je Fundacija tudi za letošnje leto potrdila svojo pozornost do teritorija. Tako so letošnje delovanje raznih ustanov in združenj podprtli s 3,8 milijoni evrov. Od omenjenih vsote bo 30 odstotkov (1,14 milijonov evrov) šlo za umetnost in kulturo, 25 odstotkov (950.000 evrov) za solstvo in vzgojo, 12 odstotkov za združenja prostovoljcev, 13 odstotkov za krajevni razvoj, 8 odstotkov za izobraževanje mladih, 5 odstotkov za raziskovanje in zdravstvo ter 2 odstotka za varovanje okolja.

»Fundacija je v zadnjih letih do kazala, da si skupaj z drugimi ustanovami prizadeva za razvoj krajevih organizacij in združenj. Čeprav nas čakajo zelo težka leta, smo prepričani, da bomo še naprej uspeli prispetiv k družbeni rasti naše pokrajine,« zaključuje Dario Obizzi.

OB 1. MAJU Osrednji delavski shod v Gradišču

V Gradišču bo jutri osrednji pravomajski shod v goriški pokrajini, ki bo posvečen spoštovanju pravic in dostojanstva delavcev, prizadevanju za večjo varnost in skrb za varovanje naravnega okolja. Sprevd kot običajno prirejajo sindikalne organizacije CGIL, CISL in UIL, pricel pa se bo ob 9.30 na Drevoredu Trieste, ob hišni številki 153. Udeleženci se bodo odpovedali na obhod mestnih ulic ob 10. uri, ob 10.30 pa bo na Trgu Unità tradicionalni shod z nagovori sindikalistov in krajevnih upraviteljev. Osrednji govornik bo Pietro Cerrito iz državnega tajništva CISL.

Mlaji po vaseh

Marsikje bodo drevi dvignili mlaje visoko v nebo. Rupenci in Rumitariji so se že včeraj odpopravili po visoki smrekki v Trnovski gozd, danes okrog 18. ure se bo začelo dvigovanje mlaja na Jeremitišču, nato bo na vrsti Rupa, kjer bodo mlaj najprej dvignili otroci, za njimi pa še odrasli.

Frtalja v Rupi

V Rupi bo jutri drugi dan praznika frtalje, ki ga prireja prosvetno društvo Rupa-Peč. Ob 17. uri bo nagovor pokrajinske odbornice za Mare Černic, nakar se bodo domačini in tekmovalci iz drugih krajev pomerili v pripravi najboljše frtalje. Praznik se bo zaključil s tombolo in s plesom ob zvokih ansambla Arena.

Slavje v Števerjanu

Na Bukovju bo jutri tradicionalno prvomajska slavje, ki ga prireja Briski gric v sodelovanju s SKGZ. Ob 17.30 bo nastopila Klapa Nevera iz Opatije. Nagovora bosta imela predsednik pokrajine Enrico Gherghetta in - v imenu gostiteljev - Maja Human. Ob 18.30 bodo na oder stopile Navihanke. Tudi letos bodo organizirali pohod; 5 ur navadne hoje bo imelo značilnosti srednje napornega podviga. Pričetek bo na Krminski gori, cilj na Bukovju. Udeleženci se morajo pripraviti prireditelju in se pojavit na zbirnem mestu na Bukovju jutri ob 9.30. Sledil bo prevoz do parkirišča na Krminski gori.

Praznik v Opatjem selu

Območni organizaciji Zveze svobodnih sindikatov Slovenije za Primorsko in Notranjsko organizirata tradicionalno prireditve ob 1. maju v Opatjem selu. Začela se bo ob 15. uri, letosnji slavnostni govornik bo Andrej Zorko, izvršni sekretar Zveze svobodnih sindikatov Slovenije. (km)

10let

ZAŠČITNI ZAKON: je tudi tvoj!

Volilne
izkaznice

{ Po 8.členu zaščitnega zakona
za slovensko manjšino v Italiji }

Tina, a greš volit?

Seveda grem!

Veš, da lahko zahtevaš dvojezično volilno izkaznico?

Res? Kje jo pa dobim?

V vsakem občinskem volilnem uradu!
Ej, ej, kaj si naredila!

OPS! ...volila!

konec.



RONKE - Karabinjerji pridržali domnevna tatova

Albanskima vlomilcema se beg tokrat ni posrečil

Prijeli so ju včeraj pri Vidmu - Marca sta po poskusu vloma v ronško stanovanje pobegnila



POGOSTI SO VLOMI V STANOVANJA

Karabinjerji iz Tržiča so v sodelovanju z videmskimi kolegi pridržali dva albanska državljanja, ki sta osumljena številnih tatvin v stanovanjih na območju Furlanije-Julijske krajine. 40-letnik 22-letnik, ki so ju pridržali zaradi tatvine v obtežilnih okoliščinah in upiranja javni osebi, sta 11. marca skupaj z 32-letnim soderžavljanom skušala vlomiti tudi v nekatera stanovanja v Ronkah. Karabinjerji so po daljsem zasledovanju aretirali 32-letnika, medtem ko sta pajdaša pobegnila.

Beg pa se jima ni posrečil včeraj, ko so ju okrog 6.30 zjutraj tržiški in videmski karabinjerji prijeli pri Vidmu. Tatova, ki sta v noči med sredo in četrtkom vломili v stanovanje v občini Magnano in Riviera, kjer sta ukradla 750 evrov in nakit, sta se z vla-

koma peljala iz Tarcenta proti videmski železniški postaji. Karabinjerji so takoj prijeli 40-letnika, 22-letnik pa je preš pobjegnil po kanalu Ledra, kjer so ga karabinjerji nato ustavili in aretirali. Karabinjerji so zasegli 1300 evrov, ki sta jih Albanca imela pri sebi, oddelek tržaških potapljačev pa je nato pregledal kanal.

Kot rečeno sta Albanca osumljena tudi sodelovanja pri poskusu tatvine, do katere je 11. marca prišlo v Ronkah. Sile javnega reda so poklicani lastniki nekaterih hiš v Ulici Bortolozze in v Ulici Volontari della Libertà, ki so slišali sumljiv ropot in razumeli, da je nekdo skušal vlotiti v njihovo stanovanje. 32-letnik je skupaj s 40-letnikom in 22-letnikom že razbil ključavnico in vstopil v eno izmed hiš, ni pa imel časa, da bi kaj ukradel. Stanovalci so namreč tatove hitro spodili, kmalu pa so se za trojico podali karabinjerji iz Tržiča. Patrulja operativne enote tržiškega poveljstva je okrog enih ponoči prijela 32-letnega Albanca, ki je bežal po njivah vzdolž železniške proge Trst-Benetke, zasledovanje ostalih dveh tatov, pri katerem so sodelovali karabinjerji iz Ronk, Štarancana in druge operativne enote tržiškega poveljstva, pa ni obrodilo sadov. Operacija, ki so jo otežile slabe vremenske razmere, se je nadaljevala do jutrišnjih ur, za tatovoma pa se je do včeraj izgubila vsaka sled. Karabinjerji so marca 32-letnemu Albancu zasegli dva izvijača in žepno svetilko, odvzeli pa so mu tudi prstne odtise in vzorec DNK-ja. »V podatkovni bazi so bili njegovi prstni odtisi povezani z drugim imenom,« so povedali preiskovalci, ki menijo, da so trije tatovi, ki nimajo stalnega bivališča in so imeli v preteklosti že težave s pravico, lahko odgovorni tudi za druge tatvine, do katerih je v prejšnjih mesecih prišlo v občinah Ronke, Škocjan in druge.

Karabinjerji vabijo občane, naj bodo previdni in pozorni ter naj poklicajo sile javnega reda, če opazijo sumljive osebe. Dragocenih predmetov in gotovine je bolje ne hraniti doma, kdor ima alarmni sistem pa ga lahko brezplačno poveže s telefonsko linijo karabinjerjev. Tatovi običajno izbirajo hiše, ki so nekoliko bolj osamljene in ki ponujajo več možnosti za beg, pogosto pa se poslužujejo železniške proge, da se orientirajo v kraju, ki jih ne poznajo.

MESTO MLADIH Kres in Laibach

Nocoj na travniku pred občino

Zaključni dan novogoriškega festivala Mesto mladih bo v znamenju nastopa skupine Laibach. Doma in v tujini uveljavljena slovenska skupina bo okoli 22. ure nastopila v večernem delu današnjega programa v sklopu tradicionalnega kresovanja na travniku pred novogoriško občino. Vstop na prizorišče je prost, organizatorji dogodka, Klub goriških študentov, pa zatrjujejo, da bo koncert ob vsakem vremenu. Dosedanje dogodek, ki so od torka potekali na različnih lokacijah, je obiskalo veliko udeležencev, med njimi tudi veliko mladih z druge strani meje.

Današnji spored zadnjega festivalskega dne se začenja ob 18. uri s predavanjem Petra Mlakarja Kje v Valpurgini noči poiskati resnično gotovost, ki bo potekalo v prostorih novogoriškega KGŠ (zadnji del občinske stavbe). V predavanju bo Mlakar, ki je že velikokrat imel uvodni govor pred koncertom skupine Laibach, na sebi lasten način skušal odgovoriti, kako se elementarni stavki znanosti kažejo v odnosu do zadnjih kozmoloskih studij Stephena Hawkinga in sira Rogerja Penrosa, če v analizi vznikne problem njihove gotovosti ter konsistence, in kakšna je veljavnost takih teorij nasproti brezobzirnim postavtvam nauka o absolutnem. Ob 18. uri pa se bo tudi začelo kresovanje na travniku pred občinsko stavbo. Pred nastopom Laibachov bosta občinstvo ogrevali skupini S.A.R.S iz Srbije (alter reggae ska etno rock) in novogoriški Pigs Parliament (HC ska punk), po dveurnem nastopu Laibachov pa še novogoriški The Users (ska rocksteady).

Organizatorji so z izvedbo letošnjega festivala zadovoljni. Kot je povedala Lara Soban, ki skrbi za stike z javnostmi, so bili dogodki preteklih dni množično obiskani, še zlasti to velja za glasbene priredite na Mostovni in v klubu Marco Polo. Med obiskovalci so zabeležili tudi precejšen obisk z druge strani meje, kjer so festival tudi oglaševali s plakati in s pomočjo medijev. Tudi na koncertu skupine Laibach pričakujejo veliko obiskovalcev tako iz italijanskega obmejnega območja kot tudi z drugih krajev po Sloveniji.(km)

KRMIN - Zaradi izsiljene prednosti

Trojno trčenje

Nastala večja gmotna škoda, nihče pa se ni poškodoval



Na prizorišču nesreče

BUMBACA

Trije avtomobili so bili včeraj vpleteni v spektakularno prometno nesrečo, ki se je v jutrišnjih urah zgodila v Krminu. V silovitem trčenju, do katerega je po vsej verjetnosti prišlo zaradi izsiljene prednosti, je nastala precejšnja gmotna škoda, zdravniške pomoči pa ni k sreči nihče potreboval.

Do trčenja je prišlo okrog 8. ure na križišču med ulicama Ara Pacis in Cellini ter državno cesto št. 56 v Krminu. Voznica avtomobila Citroen berlingo, ki se je pripeljala po Ulici Cellini, je prečkal

državno cesto, da bi ubrala Ulrico Ara Pacis, v desni bok avtomobila pa jo je zadel avto Lancia Y, ki se je po državnem cesti peljal v smeri proti Vidmu. Trčenje je bilo tako silovito, da se je avtomobil Citroen berlingo skoraj prevrnil, kar pa se ni zgodilo, saj se je »naslonil« na avto Opel corsa, ki je pripeljal po Ulici Cellini in ustavljal pred križiščem. Na kraju so posredovali karabinjerji in osebje rešilne službe 118 iz Gorice, ki pa ni v bolnišnicu prepejala nobeno izmed treh voznic, saj se le-te niso poškodovale.

SOVODNJE - Predstavitev kandidature Vesne Tomsic za pokrajinske volitve

V politiko vnaša svežino

Ustanovili koordinacijo krožkov Demokratske stranke iz doberdobske, sovodenjske in zagrajske občine

Tajniki krožkov Demokratske stranke (DS) iz Doberdoba, Sovodenj in Zagraja so v četrtek v sovodenjski občinski sejni dvorani predstavili kandidatko za pokrajinski svet na listi DS v zagrajskem okrožju Vesna Tomsic. Predstavitev je vodil deželnji koordinator slovenske komponente DS Andrej Gergolet in uvodoma pozdravil prisotne tudi v imenu sovodenjske županije Alenke Florenin, ki se iz službenih razlogov ni mogla udeležiti srečanja. Zahvalil se je pokrajinskemu svetniku Marku Jarcu za dragoceno delo, ki ga je v iztekačem se mandatu opravil v pokrajinskem svetu, in orisal pot, ki je pripeljala do kandidature Vesne Tomsic. »Demokratska stranka je od vsega začetka zagovarjala pot prenovitve, pot novih obrazov in predvsem aktivno prisotnost žensk v politiki; 45-letna Vesna Tomsic iz Sovodenj - med drugim predsednica ZSKD za Goriško - ima v sebi vse te značilnosti in zagotavlja možnost rotacije,« je zaključil Gergolet in predal besedo Vesni Tomsic. Predstavila se je kot novinka v politiki, ki pa vstopa v ta svet s prepričanjem, da se s pomočjo politike lahko odločilno pripomore k dobrobiti celotne družbe.

»Verjamem v politiko, ki si zastavlja cilje, načrtuje boljšo prihodnost in predvsem uresničuje oblube,« je poudarila Tomsiceva in izpostavil pomen vključevanja v politiko predvsem mladih. Zahvalila se je tajnikom treh krožkov in slovenski komponenti DS za vsestransko po-

v goriški pokrajini. Koordinacija bo po njegovih besedah zagotovila pogoje za boljše in bolj profesionalno vodenje krožkov, zato pa naj bi postala zgled tudi drugim krožkom na poti koordiniranega vodenja, kar je tudi glavna želja deželne tajnice Debore Serracchiani. V imenu stranke Slovenske skupnosti je prisotne pozdravil pokrajinski tajnik Julian Čavdek; Vesni Tomsic je zaželel volilni uspeh in potrdil podporo SSK njeni kandidaturi z



Rosy Bind in Tržiču

Na Trgu Republike in Tržiču bodo danes od 8. ure dalje s svojo stojnico prisotne vse stranke, ki podpirajo županško kandidaturo Silvie Altran, in sicer Socialisti, Demokratska stranka, Komunistična prenova, Italija vrednot in lista Responsabilmente z Silvio. Ob 11.30 se bo shoda udeležila tudi predsednica Demokratske stranke Rosy Bind. Silvia Altran je sinoč sodelovala na tržičkem shodu s Pierluigijem Beršanijem, nakar se je sestala s predstavniki slovenskega življa na Tržiču.

Zagovarja delavce

Kandidatka SKP za pokrajinski svet v okrožju, ki zajema občine Doberdob, Sovodnje in Zagraj, Cristiana Morsolin zagovarja delavce iz tržiške ladjevne, med katerimi so po oceni poverjene upravitelja ladjevne družbe Fincantieri, Giuseppeja Bona, številni lenuhi. »Bonove izjave so nesprejemljive, še posebej, če pomislimo, da so v Tržiču v zadnjih treh letih na delu umrli trije delavci, eden pa je postal invalid,« potudarja Morsolinova.

SEL danes v Ronkah

Stranka Levica, ekologija in svoboda (SEL) bo danes ob 11. uri v vili Vicentini Miniussi v Ronkah predstavila svojo kandidatno listo, ki podpira županškega kandidata leve sredine Roberta Fontanota.

Cosma v Koprivnem

Kandidat Tretjega pola za predsednika pokrajine Stefano Cosma se bo danes ob 17. uri v vili Russiz v Koprivnem udeležil okrogle mize o vinu. Dopoldne se bo srečal z volivci na Trgu Republike v Tržiču, kamor bo prispel z avtobusom pokrajinskega prevoznega podjetja APT.

UDC z goriškimi volivci

Kandidati stranke UDC za pokrajinski svet se bodo danes srečali z volivci v Gorici; med 9.30 in 12.30 bodo s stojnico prisotni v ljudskem vrtu na Verdijevem korzu, med 17. uro in 19.30 pa ob sedežu nekdanje goriške hranilnice. Vsak petek dopoldne se bo Silvia Paoletti, kandidatka UDC za pokrajinski svet v tretjem goriškem okrožju, srečala z volivci na tržnici v Ulici Catterini.



Vesna Tomsic in tajnik sovodenjskega krožka DS Maurizio Juren

BUMBACA

upanjem, da bi SSK in DS v bodoče še okrepili sodelovanje. Srečanje je zaključil Gergolet s ponovnim pozivom volivcem, naj se volitev udeležijo in naj prispevajo k izvolitvi kandidatke DS, ki si jo v slovenski komponenti pričakujejo. Gergolet je vse somišljene povabil tudi na uvodni volilni shod, ki bo v torek, 3. maja, ob 20. uri v gostilni pri Francetu v Sovodenjah, kjer bo prisoten tudi predsedniški kandidat leve sredine Enrico Gherghetta.



GORICA - Posvet o vinu z udeležbo slovenskih vinarjev

Z mreženjem do vrhunskosti

Poseben poudarek je bil namenjen dosedanjim poskusom tkanja čezmejnih stikov in prodoru na svetovno tržišče

Goriški »božanski vinorodni okoliš« lahko prispeva k razcvetu severovzhodne Italije le pod pogojem, da so njegovi proizvodi res vrhunski. To so ugotovljali na posvetu, ki so ga v okviru četrtega festivala mest-podjetij Città impresa in s sponsorstvom skupine KB1909 priredili v četrtek v dvorani nekdanjega samostanskega kompleksa v Ulici San-

ta Chiara, kjer ima danes sedež Videmska univerza. Uvedel je Livio Semolič, pokrajski predsednik Slovenske kulturno gospodarske zveze (SKGZ), ki je bila krajevni soorganizator dogodka. Festival, ki povezuje mesta in kraje iz Triveneta, je prvič potekal v Gorici, zato pa je Semolič izrazil zadovoljstvo, da so k organizaciji povabili tudi SKGZ. Letošnji Fe-

gi gostitelj srečanja, Enrico Peterlunger z Videmske univerze, ki je poudaril, da je treba okrepliti čezmejno sodelovanje, pri čemer imajo Brda izredne razvojne možnosti na področju vinarstva.

S posvetom na temo »Božanski vinorodni okoliš - Prihodnost brezmejnih vinogradov in njihovih žlahtnih sadov« so prire-

okrili, vendar je zadnja beseda na prebivalcih in pridelovalcih tega teritorija. »Kmečka zveza odigrava pomembno povezovalno vlogo; lahko govorimo o istem teritoriju in to ne samo v Brdih, pač pa tudi na Krasu, kjer so izkušnje celo boljše, saj že uveljavljajo mednarodni teran Doc,« je še dejal Fabec. Konzorcij Collio, ki se je v zadnjih dveh letih povezel s Krasom, deluje na ozemlju od Dolenj do Gorice preko 45 let. Nekaj skupnih promocijskih potez je bilo že storjenih, Fellugova pa zelo zaupa v vlogo podjetja Collio Service, naloga katerega bo ravno skupna promocija. Tudi Kristančič je opisal delovanje mladega konzorcija Brda, ki je v osmih letih nekaj vendarjev napravil za promocijo in razpoznavnost tega teritorija, tudi nekaj skupnih predstavitev.

V drugem delu večera so na vprašanja novinarke Rossane Bettini odgovarjali vinjar Giovanni Puiatti in Robert Princic ter trgovec David Orzan. Puiatti je opisal razvoj družinskega podjetja, ki je pred dvema letoma vstopilo v toskansko skupino Angelini. »Imeli smo dober proizvod in za takojšnje razmere tudi dobro proizvodnjo (600.000 steklenic belih vin in penine), a to je na svetovni ravni prava kapljica, zato smo se odločili za pot sodelovanja z večjim proizvajalcem, ki nam zagotavlja nemoten dostop do velikih tržišč,« je povedal Puiatti, Orzan pa je pojasnil, kako je v zadnjih letih začel izvažati briško vino na Kitajsko, kjer je vse več vinskih navdušencev.

Robert Princic je prisotnim spregovoril o mednarodni penini Sinefinis, zamenjal zanje pa se je njemu in prijatelju vinjarju Matjažu Četrčtu porodila na masterju o vinariju na visoki soli MIB v Trstu. Penino, do katere ni bilo lahko priti zaradi birokratskih ovir, sta prvič predstavila 3. junija lani na italijanski ambasadi v Ljubljani. Z njima sta med svojim srečanjem v Rimu nazdravila državna poglavinja Danilo Türk in Giorgio Napolitano, v četrtek v Gorici pa tudi vsi udeleženci posvetu. (aw)



Občinstvo v dvorani nekdanjega samostanskega kompleksa

BUMBACA

SOVODNJE Preverjajo delovanje čistilne naprave

Včerajšnji članek o penasti brozgi, ki se izteka v Sočo pod industrijsko cono med Sovodnjami in Štandrežem, je sprožil preverjanje delovanja čistilne naprave goriške občine, ki jo upravlja podjetje Irisacqua. Tehniki so med včerajšnjim popoldnevom ugotovili, da je voda, ki odtekata iz čistilne naprave, čista, v ponedeljek pa si bo osebje podjetja Irisacqua skupaj s predstavniki pokrajine ogledalo še odtocno cev ob soškem bregu. Tudi tu bodo preverili kakovost vode, ki je bila v prejšnjih dneh rdečkasto-rjavaste barve in polna pene, kar potrijejo ravno včeraj objavljene fotografije.

Odtočna cev, iz katere se v Sočo izteka voda iz čistilne naprave, je v precej nedostopnem kraju, ki ga je v zadnjih letih popolnoma zaraslo rastlinje. Do odtočne cevi pod industrijsko cono zato malokdo zahaja; domačini poleg tega vedo povedati, da na tem območju zelo zaudarja, zato pa sprehoda ob kanalu z vodo, ki prihaja iz čistilne naprave, ne nikomur priporočajo. (dr)

stival predstavlja prvi korak v smeri kandidature Triveneta za evropsko prestolnico kulture leta 2019, mreženje in sistemsko sodelovanje med čim večjim številom krajev pa naj bi prispevalo k dosegovi cilja.

Prisotne je nagovoril tudi goriški župan Ettore Romoli, ki je prepričan, da mora Gorica navezati stike s širšim okoljem, pri tem pa je pohvalil vlogo, ki jo s tem v zvezi odigra SKGZ. Ni slučaj, da je ravno slovenska krovna organizacija soprireditelj tovrstnega dogodka v našem mestu, je naglasil Romoli. Podobne misli je izrazil tudi dru-

ditelji, ki želeli spodbuditi mreženje med vinariji in italijanski strani meje ter povezavo med njimi in slovenskimi proizvajalci kakovostnih vin. Prvi debatni del je vodil tržaški novinar Fulvio Gon, ki je predsednika Kmečke zveze Franca Fabca, predsednico Konzorcija Collio - Carso / Kras Patrizia Felluga in predsednika konzorcija Brda Aleša Kristančiča spraševal, če je lahko skupno ozemlje Collio - Brda razpoznavno na mednarodni ravni in koliko so naši vinarji pripravljeni si za to prizadevati. Fabec je povedal, da so se stiki predvsem na politični ravni v zadnjem desetletju

Lekarne

DEŽURNA LEKARNA V GORICI
ALESANI, UL. Carducci 40, tel. 0481-530268.

DEŽURNA LEKARNA V SOVODNJAH
ROJEC, Prvomajska ul. 32, tel. 0481-882578.

DEŽURNA LEKARNA V KRMINU
STACUL, UL. F. di Manzano 6, tel. 0481-60140.

DEŽURNA LEKARNA V RONKAH
ROMJAN (ALLA STAZIONE), Drevoored Garibaldi 3, tel. 0481-777446.

DEŽURNA LEKARNA V TRŽIČU
CENTRALE, Trg Republike 16, tel. 0481-410341.

Kino

DANES V GORICI

KINEMAX: Dvorana 1: 18.00 - 20.00 - 22.00 »Source Code«.
Dvorana 2: 17.30 - 19.50 - 22.15 »Thor« (digital 3D).

Dvorana 3: 17.00 »Rio«; 18.45 - 20.40 »Habemus Papam«.

Dvorana 3: 17.00 »Rio«; 18.45 - 20.40 »Habemus Papam«.

DANES V TRŽIČU

KINEMAX Dvorana 1: 17.50 - 20.00 - 22.00 »Source Code«.

Dvorana 2: 18.00 - 20.10 - 22.10 »Limitless« (digitalna projekcija).

Dvorana 3: 17.30 - 19.50 - 22.15 »Thor« (digital 3D).

Dvorana 4: 17.30 »Rio«; 20.00 - 22.00 »Faccio un salto all'Avana«.

Dvorana 5: 17.40 - 20.00 »Habemus Papam«; 22.00 »Cappuccetto rosso sangue«.

Razstave

FOTOKLUB SKUPINA75 obvešča, da bo fotografska razstava SkupinArt v Galeriji75 na Bukovju v Števerjanu na ogled do 1. maja po predhodnem dogovoru po tel. 0481-884226 ali na info@skupina75.it. Razstavljajo člani Remo Cavedale, Sandi Gorkič, Boris Prinčič in Robert Strahinjšek. **SKD HRAST** vabi na sedež društva za cerkvijo v Doberdalu na ogled slikarske razstave »Arhitekture neznanega - Kraške glave« mladega doberdolskega slikarja Kristiana Lavrencija; do 1. maja.

NA SEDEŽU ZDruženje NUOVO LAVORO v Raštelu 74 v Gorici je na ogled razstava »Perspektiv« Diega Kuzmina; do 4. maja med 10. in 12. uro ter med 16. in 18. uro.

V GALERIJI ANDREJ KOSIČ v Gorici (vhod skozi trgovino obutev Kosič v Raštelu 5/7, prvo nadstropje) je na ogled razstava akvarelov iz raznih obdobjij Andreja Kosiča med 9. uro in 12.30 ter med 15.30 in 19. uro.

OBČINA SOVODNJE prireja ob občinskem prazniku razstavo del domačih obrtnikov in ustvarjalcev. Kdor bi rad razstavljal svoja dela, naj pokliče do 10. maja na tel. 333-4744063.

V KULTURNEM CENTRU LOJZE BRATUŽ v Gorici je na ogled razstava goriškega slikarja Vladimirja Klanjščka z naslovom »Prostranstvo«; do 13. maja ob prireditvah ali po domeni na tel. 0481-531445.

Koncerti

PD PODGORA IN ZDruženje CERVENIH PEVSKIH ZBOROV

prirejata 6. natečaj cervenega zborovskega petja »Bogomir in Mirko Špacapan« v nedeljo, 15. maja, ob 16. uri v cerkvi Sv. Justa v Podgori.

V KULTURNEM DOMU V NOVI GORICI

bo v petek, 6. maja, ob 20.15 nastopil Vlado Kreslin; informacije po tel. 003865-3354013, www.kulturni-dom-ng.si.

Izleti

DRUŠTVO SLOVENSKEH UPOKOJEN-CEV

za Goriško prireja tridnevni izlet z avtobusom v Orlovo gnezdo, do Kimskega jezera, v Muenchen, Dachau in Salzburg od 6. do 8. junija. Vpisovanje po tel. 0481-390688 (Saverij), 0481-882024 (Ivo) in 0481-882183 (Dragica).

Potreben je veljavni dokument za tujino. Na račun 100 evrov.

Obvestila

JAMARSKI KLUB KRAŠKI KRTI

prireja tečaj jamarstva prve stopnje v sodelovanju z društvom Seppenhofer iz Gorice in Amici del Fante iz Tržiča. Tečaj za vse, ki imajo vsaj 16 let, se bo začel v četrtek, 5. maja, in se zaključil s sklepno večerjo v jamarski koči na Vrhu 11. junija.

Teoretski del tečaja bo potekal na sedežu jamarskega društva Seppenhofer v Ulici Ascoli v Gorici, praktični del pa predvideva niz nedeljskih ogledov jam po Tržaškem Krasu; lekcije iz teorije se bodo začenjale ob 20.30, zbirališče za ekskurzije bo v Tržiču ob 8.30. Organizatorji sporočajo, da je na tečaju še nekaj prostih mest, vpisino, ki znaša sto evrov, pa je mogoče poravnati tudi na dan prve teoretske lekcije, v četrtek, 5. maja; informacije na michelelelo@tiscali.it in na www.kraskikrti.net.

PREDPRODAJA VSTOPNIC V GORICI

za koncert Gorana Bregoviča, ki bo v petek, 15. julija, pri Briščikih (občina Zgonik pri Trstu) poteka v Kulturnem domu v Gorici (Ul. Brass 22). Vstopnice so na dve cenovni redom: izvilitve delovnega predsedstva, poročila predsednika, tajnika, blagajnika in nadzornika, razprava o poročilih, pozdravi gostov, volitve po razrešnicni odbor. Ob priložnosti bo razstava slikarskih del društvenih članic in bo nastopil društveni ŽePZ.

PEVMA

Poslovila se je Ina

Umrla je v 97. letu starosti



PIERINA
KOMAULI

V zgodnjih urah včerajšnjega dne se je za vedno poslovila Pierina - Ina Komauli vdova Sossou, ena izmed najstarejših prebivalk Pevme. Umrla je v svojem 97. letu starosti, njen pogreb bo v ponedeljek.

Pierina Komauli je bila rojena 27. junija 1914, na predvečer začetka prve svetovne vojne leta. Njena življenska pot ni bila posejana s cvetjem. Pred natančno petdesetimi leti je izgubila moža, pred iztekom minulega leta pa jo je prizadel še smrt edinega sina Davida, za katerim je žalovala vsa goriška zamejska skupnost. V 60. letih je doživelha hudo prometno nesrečo, zaradi katere je postala trajen invalid. Ina - tako so jo namreč poznali v Pevmi in tudi drugod po vaseh ob vznožju Brd - je bila temperamentalna ženska, polna energije in samozavesti. Značilen je bil njen doneč glas. Med fašizmom in drugo svetovno vojno se je tudi Ina, kot mnoge domačinke, aktivno vključila v Narodno osvobodilni boj in pomagala partizanom. Bila je članica Društva slovenskih upokojencev iz Gorice.

Od Ine Komauli se bodo soprodati, znanci in vaša skupnost poslovili v ponedeljek. Obred v pevninski cerkvi se bo začel ob 9. uri, nakar bodo krsto s pokojnico odpeljali na upeljitev v Videm. (ik)

ŠKD KREMENJAK iz Jamelj prireja v nedeljo, 8. maja, orientacijski pohod po Jamljah in okolici; vpisovanje v večnamenskem centru v Jamljah od 8.30 do 9. ure.

ZSKD sklicuje 45. redni občni zbor in 6. kongres članic, ki bosta v prvem sklicu v četrtek, 12. maja, ob 9. ure na sedežu ZSKD, Korzo verdi 51 v Gorici, in v drugem sklicu v petek, 13. maja, ob 19. ure v Kulturnem domu Prosek-Kontovel, Prosek št. 2 (TS).

12. POHOD TREH MOSTOV bo v nedeljo, 15. maja, z zbirališčem od 8.30 do 18.30 pri salezijanskem vzgojnem zavodu San Luigi v Ulici Don Bosco 48 v Gorici. Start ob 9.30, udeleženci naj imajo s seboj veljeno osebni dokument.

ŠTANDREŠKA DEKANJAVA, Kulturni center Lojze Bratuž in Skupnost družin Sončnica prirejajo v centru Bratuž v Gorici »Predavanja za utrjevanje duha«: 12. maja ob 20.30 na temo »Kristus da! - Cerkev ne!« (Oskar Simčič).

Mali oglasi

PRODAM kombi nissan vanette 2.3 TD, letnik 2000, prevoženih 76.000 km, v odličnem stanju, cena 3.500,00 evrov. Tel. št. 393-8779444.

PRODAM mizarški stroj kombinat in tra



SLOVENIJA TA TEDEN

Peskovnik za velike otroke

VOJKO FLEGAR



Nova KBM, druga največja slovenska banka, se je ta teden do-kapitalizirala. Nekaj več 100 milijonov evrov, kolikor je vodstvo banke hotelo dobiti svežega kapitala, je pod streho. Večino novih delnic so vlagatelji vplačali na varšavski borzi, po prvotnih načrtih banke, ki je večinsko v državnih rokah, naj bi od zasebnih naložbenikov prišel celo ves do-kapitalizacijski znesek. A se je bolj ali manj nepričakovano za nakup novih delnic NKBM v zadnjem hi-pu odločila tudi država.

Ta je trem izmed svojih redkih še »likvidnih« podjetij preprosto ukazala, da morajo postati lastniki banke. Pošta Slovenije in Gen energija, drugo največje slovensko elektroenergetsko podjetje, sta tako vplačala vsako za približno dvajset, Eles, državno elektro-infrastrukturno podjetje, pa nekaj več kot sedem milijonov evrov. Vsako izmed omenjenih podjetij je tako, drugače rečeno, skoraj ves svoj lanski dobiček moralno vložiti v finančno naložbo, čeprav imata na drugi strani vsaj Gen energija in Eles veliko lastnične razvojnih načrtov in potrebu.

Zato potezo, ki jo je večina ekonomistov označila za nerazumno, saj je bilo za delnice NKBM na eni strani dovolj zanimanja med zasebnimi vlagatelji, na drugi strani pa ni mogoče računati, da bi bilo delnice banke že kmalu mogoče prodati z dobičkom, se tokrat uradno ni odločila vlada ali kakšno nje-no ministristvo, temveč agencija za upravljanje kapitalskih naložb države (AUKN). Gre za posebno državno agencijo, ki jo je Slovenija z zakonom ustanovila tik pred lanskim sprejetjem v klub najbolj razvitih

držav sveta (OECD); po uradni razlagi vlade je bil to eden izmed pogojev za vstop v OECD, saj da bo agencija zagotovila transparentno in smotorno upravljanje lastniških deležev države v skladu s standardi organizacije.

A že konstituiranje AUKN, na katero je država prenesla upravljanje približno 6 milijard evrov vrednega portfelja svojih naložb (od bančnih preko energetskih do infrastrukturnih), se je nekaj tednov po sprejetju Slovenije v OECD sprevrglo v ne-navadno zmešnjavo. Na prvi razpis za vodstvene organe agencije se namreč ni prijavil nihče, ki bi mu država lahko mirne vesti zaupala »državsko srebrnino«, zato je vlada razpis ponovila. Iz približno enako kakovostnega nabora kandidatik in kandidatov kot prvič se je nato vladva drugo vendarle odločila imenovati svet in upravo agencije, pri čemer namigovanj na politično kadrovjanje v javnosti ni manjkalo.

Kmalu, torej že lansko jesen, se je izkazalo, da dvomi glede usposobljenosti in neodvisnosti vodstva agencije niso bili neutemeljeni. Namente, da bi se vodstvo agencije skupaj s pristojnimi ministrstvimi lotilo priprave strategije upravljanja državnih naložb (te še do danes nima, čeprav bi po zakonu brez nje sploh ne smela skoraj ničesar storiti), je nemudoma začela kadrovati. Po državnih podjetjih so se začele kotaliti glave članov uprav in nadzornih svetov, po nekakšnem čudnem naključju pa je šlo malodane vedno za zamenjave, po katerih so prišli na vrh ljudje, ki jih je bilo mogoče štetiti v kroge največje vladne stranke ali še ožje v krog »istomisljenikov« finančnega ministra.

Z drugimi besedami, agencija je s kadrovsko politiko začela odkrito uveljavljati doktrino nacionalnega interesa, ki ima v vladni oporišči predvsem v finančnem ministrstvu. Bistvo te doktrine oziroma politike je, da mora država vsestransko poskrbeti za svoje naložbe, predvsem pa morajo biti te v preverjenih rokah in ne smejo biti prodane tujcem. Tako je agencija konec lanskega in v začetku letosnjega leta z nekaj manevri pred in na skupščini največje državne banke NLB poskrbela tudi za »ekskluzivno« državno dokapitalizacijo te banke (ker je četr milijarde evrov šlo iz proračuna, bo letosnji primanjkljaj večji od načrtovanega), zdaj pa še za dokapitalizacijo NKBM, čeprav je vodstvo banke za to sploh ni prosilo.

Edini smisel prisilne dokapitalizacije NKBM, za katero so morala kapital zagotoviti uvodoma omenjena podjetja, je namreč v tem, da je država ohranila večinski delež in s tem nadzor nad banko (z dokapitalizacijo NLB pa je država delež v njej celo povečala). V časih torej, ko po Evropi države prodajajo finančne naložbe, do katerih so marsikje prišle pred kratkim, med reševanjem bank in zavarovalnic v času finančne krize, jih slovenska država navzlic vse večjemu javnemu dolgu povečuje, češ da so časi za prodajo neugodni, cene pa nizke. Toda bolj bo držalo, da politika preprosto noče iz peskovnika, v katerem se je navajena igrati. In glede tega med sedanjo vladu in opozicijo, ki bosta skoraj zanesljivo kmalu, najbrž še letos, zamenjali vlogi, ni razlik.

SLOVENIJA - Volilni kongres LDS bo 28. maja

Kandidat za vodilno mesto ob Kresalovi tudi sedanji predsednik DS Blaž Kavčič



Blaž Kavčič

V kandidaturu za predsednika Liberalne demokracije Slovenije (LDS) se je poleg zdajšnje vodje Katarine Kresal podal tudi predsednik državnega sveta Blaž Kavčič. Ocenjuje, da ima dovolj široko podporo med člani LDS, da lahko realno nastopa kot kandidat v tekmi s Kresalovo. Kavčič je kritičen do elit v Sloveniji, ob tem pa izpostavlja nujnost za krepitev pozornosti javnemu interesu.

Po Kavčičevem mnenju mora v Sloveniji ponovno priti do pristnejše povezave med politiko in javnim interesom. Osrednji razvojni problem Slovenije pa je, "da so vsi glavni posli rezervirani za poslovno politično finančne interese nekaterih skupin, zato Slovenija ne more iz te paralize, tega krča neustvarjalnosti in negativnega stanja duha", je novinarjem na sedežu stranke po oddaji soglasja h kandidaturi povedal Kavčič.

Na tem mestu bodo morali po njegovem mnenju z njim ali brez njega najti pot za spremembe - za bolj avtentično zastopanje javnega interesa, več vlogi srednjega razreda ter za kritičen pogled do elit. Opraviti bomo morali razdelitev med elitami, ki so družbeno koristne, ter med tistimi, ki so bolj plenilsko nadarjene, opozarja.

Na vprašanje, kako ocenjuje delo predsednice LDS Katarine Kresal, odgovarja, da v svojem delovanju ne želi izgubljati časa in energije s tem, da bi se postavljal v vlogo arbitra posameznih osebnosti v gospodarsko-političnem prostoru, temveč v oblikovanje in predlaganje rešitev za naprej.

prej do novice

www.primorski.eu

S svojo kandidaturo želi doseči, da bi stranka okreplila svoj položaj. Ta trenutek pa Slovenija po njegovih ocenah potrebuje gibanje, ki bi lahko vključevalo tudi nekaj strank, LDS pa bi lahko bila tudi jedro tega gibanja. To mora mobilizirati tisto, kar je dobrega in nekorenumpiranega v strankarskih vrstah, "ker je tega veliko", ter krepite pozitivne elemente civilne družbe.

Treba je izpostaviti ljudi, ki razvoj Slovenije in javni interes postavljajo pred osebne interese ali interes ozkih skupin, katerih člani so, je poudaril.

Ob vprašanju, ali je LDS glede na predsednico in njenega partnerja ujetnica elit, pravi, da izpostavlja povoj, ki v Sloveniji ni veliko drugačen kot v tujini, "kjer je gola utvara, da je sistem parlamentarne demokracije svoboden sistem prenašanja volje ljudi v parlament, če pa imamo tako visoke koncentracije kapitala in po-

litične moći", da niti gospodarski niti "politični trg" ne delujejo prosto. Zato so "v določenem smislu vse strankarsko politične sile ujetnice te paradigm", meni.

Na vprašanje, ali bi lahko ostali v koaliciji s predsednikom vlade Borutom Pahorjem, Kavčič odgovarja, da se o tem s premierjem "še nima legitimacije pogovarjati".

Dotaknil se je tudi pokojninske reforme, ki je po njegovem mnenju v bistvenem delu neizogibna, vendar se ob tem strinja s sindikati, da je temeljno razmerje med delom in kapitalom nepravično. Ljudje bi, ocenjuje, pokojninsko reformo sprejeli, če bi bila del poštenega družbenega dogovora.

Če pride do predčasnih volitev, se bo po Kavčičevih ocenah število glasov razdelilo podobno, kot je sedaj, obrazbi bi ostali več ali manj isti. To po njegovem mnenju ni rešitev za Slovenijo, saj "potrebujemo radikalnejšo družbeno prenovo". Kavčič tudi pričakuje, da bi pod njegovim vodstvom pridobili nove člane v LDS.

Na LDS imajo trenutno dve soglasji k predlogu za kandidaturo za predsednika stranke, Kresalove in Kavčiča. Rok za oddajo soglasij pa se je iztekel včeraj opolnoči.

Lokalni odbori stranke so predlagali sedem kandidatov za predsednika ter 18 kandidatov za podpredsednika LDS. Med njimi je več članov sedanega vodstva, kot je včeraj popoldne pojasnil generalni sekretar stranke Uroš Petohleb, pa bodo vsa imena znana, ko bo potekel rok za oddajo soglasja h kandidaturni.

V Liberalni demokraciji Slovenije bodo novo vodstvo volili na kongresu 28. maja v Ljubljani. (STA)

SKLAD MITJA ČUK SVETUJE

Delo pripada vsem

Delo je vrednota, čeprav zna biti tudi bolezni, če svojega dela ne znamo primerno omejiti. Nekateri misljijo, da je delo pomembno le zaradi tega, da se z njim preživimo. Drugim je delo pomembno, ker z njim izkazujejo, da so neče-sa sposobni, da so nekomu potrebni. Tretji menijo, da je pravo delo le fizično delo. Sami lahko izbiramo, kaj delati in koliko delati, ali celo, da ne delamo, če se tako odločimo sami. Med obema skrajnostoma: popolnoma nič ne delati ali delati do skrajne mere, se lahko gibljemo v normalnih parametrih. Kakor bomo delo sprejemali mi sami, tako ga bodo po našem vzoru dojemali naši otroci.

Če nam delo ne pomeni le nujne pokore, nujnega bremena in nujne obveznosti in če nam edino in najvišje zadovoljstvo ni razginiti od sebe vse štiri okončine, pač pa iskati v drugih dejavnostih smisel svojega delovanja, potem nam lahko delo pomeni tudi nekaj več, neko vrednoto, od katere ne moremo odstopiti kar tako. Nekateri namreč pojmujejo delo kot "dajati na razpolago svoje sposobnosti tudi drugim, ko se v sebi zavedo, da imajo nekaj, kar lahko ponudijo tudi drugim. Ob tem doživljajo duhovno zadoščenje, ki jim pomaga preraščati mnoge negativne živiljenjske trenutke. Ne gre pri tem za prepričanje, da morajo s svojim delom proizvajati in kopiti čim več materialnih sredstev, ali si ustvarjati čim prestižnejši položaj. Taka nagnjenja so večkrat puhla in z njimi so prežete težnje sodobne potrošniške družbe, ki današnjemu človeku meri srečo po količini nakičenega denarja. Vprašanje pa je, ali dejansko daje tako kopiranje človeku neko trajno zadovoljstvo ali pa naj član sodobne človeške družbe poišče duhovno zadoščenje in potešenosnost drugje.

Mnogi od tistih, ki nesebično delajo za druge, doživljajo globoko zadovoljstvo, kadar so sočloveku lahko omogočili nekaj, česar sam ni sposoben doseči. Me ljudmi se na tak način stikejo trdne in globoke vezi, okolje, v katerem živijo v skupnosti je prijazno, ljubezni in prijetno. Če imamo v sebi dovolj naklonjenosti do drugih, bomo lahko tudi sami soustvarjalci takega okolja prežetega s pozitivnim načinom. Ko delamo za druge, so rezultati našega dela trajnejši in niso zlahka pozabljeni.

Delo, kakor ga večinoma pojmujejo ljudje, je nekaj, kar je izmerljivo in plačljivo. Če pa se strogo držimo te izmerljivosti in niti "grama" svojega dela ne izvzamemo iz plačljivosti, potem se oddaljujemo od prijaznih medčloveških odnosov v strogo sindikalne in trgovske meritve. Za toliko sem plačan in toliko bom delal - nič več. Nesebično delo pa je povsem nekaj drugačega. Vsakdo namreč lahko drugemu podari nekaj svojega dela, nekaj svojega podari drugemu. Če bi razmišljali samo o protiplaćilu bi verjetno mnogih solidarnostnih, socialnih, kulturnih, športnih in podobnih pobud sploh ne bilo. Ko pa delo spremembo kot dajanje sebe na razpolago nekomu drugemu, ko imamo hrkrati svoje delo radi in pri svojih opravilih nismo zagrenjeni, zdolgočaseni in pišmeuhovski, je naše delo povsem nekaj drugega.

Ljudje običajno pojmujejo kot delo neko dejavnost, ki je produktivna in človeka bremenit; dejansko pa je lahko človek delaven tudi tako, da je ustvarjen. Poznamo delo, ki nekaj proizvaja in delo, ki ustvarja ali poustvarja. Za ustvarjanje pa niso dovolj le roke, potrebo je srce in duša. Delo nam torej ne sme biti izgovor za to, da ne živimo v polnosti, če nimam časa, ker moram delati. Tudi naj se starši ne nadomeščajo otrokom pri tem ali onem manjsem opravilu, če ne želijo iz svojih otrok vzgajati delomrznede ali celo lenuhe in ljudi,



ki čutijo do dela odporn. Če bodo otroci dobili vtis, - iz okolja ga prejemajo tako in tako nenehno - da je gibalo vsega le denar, potem bo sleherni vzgib ali navdušenje za delo pri njih zatrž že v kali. Saj ti ni treba delati, dovolj je, da se prijaviš na televizijsko tekmovanje, zaigraš v stavnici ali kako drugače, pa dobiš veliko vso denarja. Ta slav po denarju postaja osnovno gibalno za vedno mlajše generacije, saj je v tem smislu pritisk iz okolja čedalje bolj nasilen.

Velikokrat govorimo o revščini, kar tako, na pamet. Ne moremo zanikati, da se revščina ponekod širi, hrkrati pa nam mora biti jasno, da je velikokrat le percepcija o pomanjkanju tista, ki človeka moti. Percepcija pomanjkanja, pa ne meni še revščine, pač pa v sodobnem svetu velikokrat občutek nemoci, da si ne moremo privoščiti nečesa, kar si drugi lahko ali dobrin, ki nam jih sleherni dan vsiljivo ponujajo najbolj glasni mediji.

O prisili in nuji dela in o delu kot kazni so človeka prepričevali mnogi mislici v teku zgodovine. Šele v reformističnem zgodovinskem obdobju se je ta negativni prikaz dela prelevil v pozitivnega, v službo za druge ljudi v nekem poklicu. Ta osnovna sprememba v pojmovanju je v nadaljnji zgodovini človeštva in v odnosa do dela pomenila temeljni preobrat, o katerem nas pouči lahko sleherna sociološka razprava.

Delovna in poklicna moralna se je torej v času spreminala: mnogi ljudje ne poznajo več razlike med zaslužkom (kar predpostavlja nekaj zaslužiti) in prejemkom (kar predpostavlja nekaj prejeti, ne glede na to, če si zasluzil). To, kar delamo, določa naš družbeni položaj. Delo zaseda v človeškem življenju večinoma središčno mesto. Ostale tematike so v podrejenem položaju.

S sprememjanjem pojmovanja dela se je spoprijel nemški sodobni zgodovinar Andreas Ekerl z globalne zgodovinske perspektive: "Kar mi danes razumemo pod pojmom delo in spričo tega skušamo na vsak način zasnovati spremembe in to na nov način, se še vedno izkaže kot zelo strogo določeno s pogoji, ki sta jih zakoličila industrijski razvoj in delovni premiki moderne družbe." Vendar ima po njegovem mnenju pojed delo danes tudi nove razsežnosti: različna izkustva so v to pojmovanje vključila zelo široko paleto dejavnosti in konceptov, ki izhajajo iz zelo širokih pogledov. Zelo zreduciran pogled na delo je delo kot pridobitniška dejavnost ali delo proti plačilu, ki sta od gospodinjstva bolj ali manj odmaknjena. Po zgodovinarjem mnenju ti dve vrsti dela nista več strogo ločeni od gospodinjskih dejavnosti. Tudi razprava o spremembah dolžine delovne dobe je čedalje bolj aktualna. Spremembe v pojmovanju dela so odvisne vse bolj od vse večjih živiljenjskih pričakovanih sodobne družbe, od nenevne vse manjše plodnosti in od novih oblik združevanja v osnovne skupnosti, ki so se nekoč imenovale družine in ki danes vključujejo tudi družine samohranilcev. V njih se sedaj ozko pojmovano delo in druge dejavnosti tesno prepletajo.

Omenjeni nemški zgodovinar se sprašuje in pri tem upošteva tudi okolja zunaj industrijskih držav, v kolikšni meri lahko samo delo določa prebivalstvu večjo ali manjšo porazdelitev živiljenjskih priložnosti, pa tudi, kakšno vlogo imajo pri tem pripadnost neki kulturni, spolu, starosti ali socialni ravnini. Kaj torej danes pomeni delo in ali je v svojih različicah to nekaj pravica, zahteva ali vrednota nekaterih, mnogih ali vseh? (jec)



NOGOMET - Konec tedna v A-ligi

Milan bi lahko bil že jutri prvak

Štiri kroge pred koncem prvenstva ima Milan osem točk prednosti nad Interjem in devet nad Napolijem, tako da bi lahko ob ugodnem razpletu že jutri praznoval osvojitev 18. naslova. Sicer je bolj verjetno, da bodo morali v taboru črnordečih praznovanje prenesti za teden dni, naslov pa jim nikakor ne more uiti. Milan bo že vedel za rezultate obeh tekmecev, ki bosta igrala danes. 35. krog A-lige se bo razvlek na tri dni: ob običajnih dveh sobotnih tekmaših bo dvoboj med Laziom in Juventusom v ponedeljek zvečer.

Milan bo igral jutri v popoldanskih urah proti Bologni. Bolonjčani so v zadnjih krogih zelo popustili, tako da obstanek, ki je bil pred mesecem dni že na varnem, je zdaj znova pod vprašajem. Malesanjevi varovanci potrebujejo še kako točko, a ekipa, ki smo jo videli na delu v zadnjih nastopih, Milanu res ne bi smela priti do živega. Pri Milenu so seveda še brez Ibrahimovića, vendar trener Allegri se je te od-sotnosti skoraj privadol, saj je bosansko-svedski napadalec zadnje čase bolj na klopi za kaznovane kot pa na igrišču. Ravno tako bo odsoten še poškodovan Pato.

INTER IN NAPOLI DREVNI – Že danes bosta igrala Inter in Napoli. Varovanči trenerja Leonarda so pred kar zahtevno nalogo, saj odhajajo v Ceseno brez Sneijderja. Domača ekipa je v zadnjih nastopih ugodno presenetila in se povzpela na leštvice. Obstanek, ki bi bil še pred nekaj meseci prava utopia, je zdaj v dometu moštva iz Romagne, ki je bilo v predprvenstvenih napovedih eno izmed gotovih takojšnjih povratnikov v B-ligo. Trenerju Ficcadentiju uspeva čudež, saj je ekipa vedno igrala na več kot dostojni ravni in obstanek bi bil za Ceseno povsem zaslужen ravno zato, ker ne razpolaga z zvezdniki, ampak vsak igralec je pripravljen soigralcu priskočiti na pomoko. Prava ekipa, kjer se vsi držijo principa, da je v slogi moč.

Napoli je po zadnjih dveh spodrsljajih zdrknil na tretje mesto, Genoa pa je do-kaj neugoden nasprotnik, saj je morda edina ekipa brez ambicij, ki se je tudi v zadnjih krogih maksimalno borila proti vsa-

Antonio Cassano (levo) bi lahko že ta konec tedna prvič okupil slast zmagovalca državnega prvenstva

ANSA



kemu tekmcu. Navijači so sicer pobrate-ni, a to ne pomeni, da bo Napoli na San Paolu gladko zmagal, čeprav ima Mazzarri na razpolago vse igralce (ni niti poškodovanih niti kaznovanih).

VIDEMČANI V FIRENCAH – Udinese mora najprej narediti v Firencah svojo dolžnost in nato čakati na spodrsljaje tekmecev v boju za četrto mesto. Videmčani že nekaj tednov ne morejo igrati s popolno postavo. V Firencah bomo znova videli na delu Di Nataleja, a poškodoval se je Sanchez, ki bo moral mirovati dva tedna. Guidolin naj bi tako igral z le enim pravim napadalcem (Denis in Corradi bosta na klopi za rezerve), Abdi pa bo igral kot polšpica.

LAZIO V PONEDELJEK – V po-nedeljek bo na Olimpiku Lazio skušal bra-niti četrto mesto pred napadi Udineseja in Rome. Juventus je preveč oddaljen, da bi se ponovno vključil v boj in resnično tvega, da ostane celo brez uvrstitev v ka-tetiki evropski pokal. Reja bo izbral ze-

lo napadalo postavo (Hernanes, Floccari in Sculli za Zaratejem), medtem ko bo-sta sestavljala Delnerijevo napadalo dvojico Matri in Del Piero.

BRESCIA: NASVIDENJE A-LIGA? – Bariju, ki je že v prejšnjem krogu matema-tično izpadel v B-ligo, bi se lahko kmalu pri-družila tudi Brescia. Za Iachinijeve varova-ne bo odločilna jutrišnja tekma v Genovi proti neposrednemu tekmcu v boju za ob-stanek Sampdorii. Moštvo iz Lombardije mora nujno zmagati, če želi še ohraniti ka-ko upanje v obstanek, drugače bi bili Ca-racciolo in soigraci usojeni na takojšen po-vratek v B-ligo. Obeta se torej zelo napeta tekma, saj tudi Sampdoria želi zmagati, da bi lahko zadnje kroge igrala bolj sproščeno. Ravno tako pestro bo v Veroni, kjer Chievo pričakuje Lecce. Lecce je v za odtenek boljšem položaju kot Brescia, a ravno tako si ne more privoščiti spodrsljajev.

FANTANOOGOMET – Če bo Milan prvak, je tudi zasluga vratarja Abbiatija. Pro-ti Bologni je zelo možno, da bo tekmo za-

ključil brez prejteh zadetkov. Drugo ime je Doni (Roma), saj je Bari že na dopustu. Za obrambo je četverica kadidatov sledeča: Ce-sar (Chievo), Burdisso (Roma), Nesta (Mi-lan) in Gastaldello (Sampdoria). Peto ime naj bo Juan (Roma). Večno vrsto lahko se-stavlja Ricchiuti (Catania), Dzemali (Par-ma) in Vargas (Fiorentina), medtem ko vam za napad ponujamo izbor štirih imen o ko-dej črpati trojico standardnih igralcev: Totti (Roma), Amauri (Parma), Di Miche-le (Lecce) in Di Natale (Udine).

NAŠA NAPOVED – Danes (ob 18.00) Cesena - Inter 1:1 (30%, 30%, 40%) (ob 20.45) Napoli - Genoa 2:1 (45%, 35%, 20%); jutri (ob 15.00) Catania - Cagliari 2:2 (35%, 40%, 25%), Chievo - Lecce 1:1 (30%, 40%, 30%), Fiorentina - Udinese 1:2 (30%, 35%, 35%), Milan - Bologna 2:0 (50%, 30%, 20%), Parma - Palermo 2:1 (40%, 35%, 25%), Sampdoria - Brescia 2:1 (40%, 30%, 30%), (ob 20.45) Bari - Roma 1:3 (20%, 30%, 50%); v ponedeljek (ob 20.45) Lazio - Juventus 2:1 (45%, 30%, 25%).

ODBOJKA - Preslabu prvenstvu prvi problem ACH Volley

Blejci bi igrali v Italiji

Prvi mož klubu Oderlap ni zanikal govoric, zdi pa se, da je ideja neuresničljiva - Kdo gre, kdo ostane

LJUBLJANA - Odbojkari ACH Volley so v sredo zmagovalno končali sezono, v kateri so spet pokazali svojo premoč v domovini in širši regiji. Brez poraza so osvojili tako pokalni naslov kot naslov državnih prvakov, brez večjih te-zav, le z enim porazom, pa so bili najboljši tudi v srednjeevropski ligi. V ligi prvakov, v kateri so se uvrstili med najboljših 12 ekip, so izpadli proti poznejšemu finalisti Kazanu, tako da so tudi v tem tek-movanju dosegли v bistvu največ.

Vodstvo kluba je povsem zado-voljno z doseženim, kot edino črno pi-ko ocenjuje domači poraz proti poljskemu Jastrzebskemu, ki jim v boju za ponovitev uvrstitev na zaključni turnir evropske lige v 1/6 finala onemogočil lažjega tekmeца.

Problem ACH Volley so prema-lo kvalitetna prvenstva, v katerih na-

medtem ko pogovori z liberom Danielom Lewisom še potekajo. V klubu ostajata kapetan Andrej Flajs, bloker Matěvž Kamnik, korektor Alen Šket, po-dajalec Dejan Vinčić. Ostajata tudi Ma-tej Vidič in Aleš Fabjan, medtem ko so novi igralci Gregor Ropret, Klemen Čebulj in Alan Komel. S sprejemalcem Vi-dom Jakopinom se še pogovarjajo. Očitno v klubu ne računajo več na Nizo-zemca Kyla Van Dijka, Kanadčana Ada-ma Simca in Srba Vladeta Petkovića.

Problem ACH Volley so prema-lo kvalitetna prvenstva, v katerih na-

stopa. Tekme proti madžarskim, slo-vaškim, avstrijskim in hrvaškim klu-bom Blejcem ne prinašajo kaj velikega. »Kakšna liga s klubu iz nekdajne Ju-goslavije pa za nas ne predstavlja izzi-va,« pravi Oderlap, ki govoric, da si že-lijo igrati v italijanski ligi, ni zanikal. »Vse pa je zaenkrat na idejni ravni,« je dodal Oderlap, zdi pa se, da gre bolj za pobožno željo. Vodilni operatavec Blej-cev tudi ni povsem zanikal »ulice«, ta-trdi, da bo klub postal ljubljanski. »Treba je prisluhniti interesom klubu in pa interesov sponzorjev.«

SP V UMETNOSTNEM DRSANJU

Carolina Kostner šesta po kratkem programu, a je še vedno v boju za eno od medalj

MOSKVA - Olimpijska zmagovalka iz Južne Koreje Kim Yu-Na na sve-tovnem prvenstvu v umetnostnem kotalkanju po kratkem programu vodi (65,91) pred Japonko Miki Ando (65,68), svetovno prvakinja leta 2007, in Rusinjo Ksenijo Makarovo (61,62). »Azzurra« Carolina Kostner je zasedla 6. mesto. Z izidom 59,75 se je izenačila z Rusinjo Aleno Leonovo, ki pa je peta zaradi boljših ocen za tehnično izvedbo. Kostnerjeva se tudi tokrat ni izognila padcu, sicer pa je bil njen nastop zelo dober. Za tretjim mestom zao-staja le za dve točki, kar pomeni, da je še vedno v boju za medalje. Mao Asa-da, branilka naslova, je bila še sedma (58,66). Slovenka Daša Grm je zasedla 26. mesto ter prehitela dve tekmovalki, ni pa se uvrstila v finalni del.

Ulica dei Montecchi 6
tel. 040 7786300
fax 040 772418
sport@primorski.eu

Sobota, 30. aprila 2011

19

Primorski
dnevnik

KOLESARSTVO
Giro bo za RAI
komentiral tudi
Eddy Merckx

RIM - Letošnjo kolesarsko dir-ko po Italiji, ki se bo začela prihodnjo soboto (in trajala do 29. maja), bodo preko TV ekranov predvajali v 160 državah, teoretsko pa bo dirko lahko spremjalo 350 milijonov ljudi. Po Raitre in športnih kanalih Raisport 1 in Raisport 2 bo za 200 ur prenosa. Ekipa RAI bo vodil Auro Bulbarelli, poleg Davida Cassanija pa bosta za strokovne komentarje skrbela tudi Silvio Martinello in Paolo Savoldelli. Osem, devet etap se bo v oddajo vključil tudi nepozani belgijski šampion Eddy Merckx.

PO ROMANDIJI - Kazahstanec Aleksander Vinokurov je zmagovalec tretje etape kolesarske dirke po Romandiji, v skupnem se-števku pa se je prebil na drugo me-to z 32 sekundami zaostanka za vo-dilnim, Rusom Pavelom Bruttom. Slovenski predstavniki na 166 kilometrov dolgi etapi s ciljem na ju-gu Švice tokrat niso bili v ospredju. V skupnem seštevku je Simon Špi-lak ostal na 12. mestu s 53 sekundami zaostanka, pet sekund več je pri-delal Jani Brajkovič, ki je 17.

PO TURČIJI - Vodstvo je po šesti etapi prevzel Rus Aleksander Efimkin, ki ima minuto in 13 sekund naskoka pred Kazahstanecem Andrejem Zeitsom, ki vodi na dirki v Švici.

NBA - Napredovanje v naslednjo fazo končnice so si priigrali še Los Angeles Lakers, Dallas in Atlanta.

HYERES - Francoza Pierre Le-boucher in Vincent Garos sta zmagovalca regate za svetovni pokal ra-zreda 470 v Hyeresu. V finalni regati za medalje sta bila tretji. Na končno 2. mesto sta se uvrstila Francoza Charbonnier/Mion, 3. sta bila Španca Barreiros/Sarmiento, 4. pa Hrvata Fantela in Marenč.

TENIS - Četrtfinale, ATP v Beogradu: Novak Djoković (srb) - Blaž Kavčič (Slo) 6:3, 6:2.

SP V HOKEJU - Včerajšnji izi-di, skupina A: Nemčija - Rusija 2:0, Slovaška - Slovenija 3:1 (0:0, 1:1, 2:0). Skupina B: Švica - Francija 1:0, Belo-rusija - Kanada 1:4.

KOŠARKA - Amaterska A-liga

Molfetta na poti Tržačanov do obstanka

že drevi ob 20.30 bo tržaški AcegasAps igral prvo tekmo play-offa v Molfetta. Apulijska ekipa je redni del prvenstva v južni skupini končala na 8. mestu. Za Molfetto je ta uvrstitev zgodovinski uspeh, saj je ekipa prehitela več bolj ko-tiranih tekmecev, kot sta na primer Rie-ti in Latina. Finančno stanje društva ni dobro, tako da je sploh vprašljivo, ali si lahko privošči preskok v višje prvenstvo. Ekipa je skupno zbrala 28 točk, do-ma je zmagala 9 tekem, na tujem pa 5. Tu je 32 točk, kolikor jih je doseglj tržaška ekipa v severni skupini (12 zmag do-ma in 4 na tujem), zagotavljalo 6. oz. 7.mesto. Molfetta je torej premagljiva tu-di na domaćem igrišču, čeprav je pričakovati vroče vzdušje. V primerjavi z Dal-massonovo ekipo imajo Apulijci ožji iz-bor enakovrednih igralcev. Najneve-nejši strelec je bek Rugolo (196 cm, dru-gi najboljši strelec skupine s 16,93 točkami in 41-odstotnim učinkom za 3 točke), ki je lani je s San Severom dose-gel napredovanje v Legadue, še prej pa več let igral brez večjih uspehov v viš-jih ligah. Pomembno vlogo imajo še na-turalizirani argentinski center Corral (205 cm, 12 točk in več kot 9 skokov na tekmo), organizator igre Maggi (185 cm, 9,9 točke na tekmo) in bek Genovese (198 cm, 9,8 točke na tekmo). Ekipo do-

polnjuje še beka Petrazzuoli (192 cm, 2,8 točke na tekmo) in Mastrangelo (187 cm, 3,4 točke na tekmo), center Orlando (202 cm, 6,6 točke na tekmo), organizator igre Maggio (182 cm, 5,6 točke na tekmo) in organizator igre Mauro Morri (187 cm), ki je dolga leta uspešno nastopal v višjih ligah, letos pa zaradi po-skodbe ni igral skoraj nič. Predvidevanja za zmago: AcegasAps 40%, Centro Auto Ford Molfetta 60% (Marko Oblak)

ROKOMET - Tržaški Pallamano

Trieste čaka drevi v Meranu (ob 20.30)

bržkone odločilna tekma za osvojitev

končnega 2. mesta v A1-ligi in torej za napredovanje v elitno ligo. Če bodo Tržačani zmagali, bodo že napredovali, kot rezervna možnost pride v poštev

tudi poraz z manj kot 13 goli razlike. V tem primeru bi Meran na 2. mestu do-hotel Tržačane, a jih ne bi prehitel. Do konca manjkojo še trije krogi, vključno z današnjim.

HOKEJ NA ROLERIJH - Drevi v

Ferrari (ob 2. uri) bo druga tekma pol-

finala končnice A1-lige med Ferraro in Edero. Edera v seriji vodi z 1:0.

VATERPOLO - Pallanuoto Tri-

ste čaka v današnjem 8. povratnem

krogu A2-lige (ob 19.30) gostovanje v Bergamu. Zmaga bi jim priprila vrata v play-off.



NOGOMET - V predzadnjem krogu D-lige v Repnu

Pravi »finale« proti Montebelluni

Z zmago bi se znova vključili v boj za play-out

Po prvomajski budnici bodo jutri v Repnu rdeče zastave vihrali tudi popoldne. Kras (31 točk) bo namreč v okviru predzadnjega kroga D-lige gostil Montebelluno (37), ki še ni matematično rešena. Rdeče-beli potrebujete dve zmagi (beri šest točk), da »ulovijo« play-out. Če bi ostali na predzadnjem mestu bi neposredno izpadli v nižjo ligo. Jutrišnji krog bo zanimiv, saj bo na sporedu še dvoboja Optergina (33) – Montecchio Maggiore (34).

Tri točke potrebuje tudi moštvo iz Veneta, ki cilja na obstanek brez play-outa. Prav zaradi tega bo Montebelluna na Tržaško odpotovala že v soboto. »Za nas bo tekma proti Krasu še zadnji finale. Če bomo zmagali, bomo skoraj rešeni,« je za spletno stran La tribuna di Treviso povedal športni vodja Montebellune Cristian Giacometti. Podobno velja tudi za Kras, ki mora jutriigrati z isto vnetom in motivacijo kot pred letom dni, ko so se rdeče-beli v play-offu potegovali za napredovanje v višjo ligo. »Velikonočni počitek je prišel v pravem trenutku, saj smo tako tudi pozabili na zelo slab nastop proti Sanviteseju. Trenirali smo redno in dobro. Prepričan sem, da je trener Pellegrini dobro pripravil ekipo na pomembno tekmo proti Montebelluni,« je dejal predsednik Goran Kocman in dodal: »Tri točke so tokrat obvezne. Pri Krasu bosta odsotna diskvalificirana Miletto in Sain. Pri Montebelluni ne bo izkušenega Lanzare, pod vprašajem je nastop Trombina. Sodil bo Bichisecchi iz Livorna. V prvem delu sta ekipi razšli pri neodločenem 1:1.

Domači šport

DANES

Sobota, 30. aprila 2011

KOŠARKA

DRŽAVNA C-LIGA - 20.30 na Opčinah: Jadran Qubik - Virtus Padova

DEŽELNA C-LIGA - 20.30 v Romansu: Romans - Breg; 20.30 v Trstu, 1. maj: Bor Radenska - Roraigrande

UNDER 14 MOŠKI - 17.00 v Miljah, Pacco: Interclub - Breg

ODOBJKA

ŽENSKA C-LIGA - 20.00 na Opčinah: Sloga - S. Andrea

MOŠKA D-LIGA - 20.00 v Turjaku: Intrepida Turriaco - Naš prapor; 20.30 v Casarsi: Casarsa - Olympia FerStyle

ŽENSKA D-LIGA - 20.15 pri Briščikih: Kontovel - CUS Trieste; 21.00 v Gradežu: Grado - Bor Kmečka banka

1. ŽENSKA DIVIZIJA - 20.30 v Gradišču: Torriana - Soča Govolley Kmečka banka

UNDER 14 MOŠKI - 16.00 na Opčinah: Sloga - Mossa

UNDER 13 MEŠANO - 15.30 v Trstu, 1. maj: Bor - Oma

NOGOMET

ZAČETNIKI - 15.00 v Gradišču: ISM Gradisca B - Sovodnje; 15.00 v Vilešu: Villesse - Juventina; 16.15 v Trstu, igrišče Ferrini: Triestina - Kras Repen A; 17.00 v Repnu: Kras Repen B - Fani Olimpia B

TENIS

UNDER 16 ŽENSKE - 15.00 na Padričah: Gaja - TC Triestino

UNDER 12 MOŠKI - 15.00 v Gorici, na Rojacah: Campagnuza - Gaja

JUTRI

Nedelja, 1. maja 2011

NOGOMET

D-LIGA - 15.00 v Repnu: Kras Repen - Montebelluno

PROMOCIJSKA LIGA - 16.30 v Kriju: Vesna - Aquileia; 16.30 v Capriaccu: Capriaccu - Juventina

1. AMATERSKA LIGA - 16.30 v Sovodnjah: Sovodnje - Centro Sedia; 16.30 v Trstu, Ul. Petracco: Costalunga - Primorec

2. AMATERSKA LIGA - 16.30 pri Briščikih: Cormoneze - Primorje; 16.30 v Moraru: Moraro - Zarja Gaja; 16.30 v Trstu, Ul. Felluga: Montebello Don Bosco - Breg

3. AMATERSKA LIGA - 16.30 v Zdravčini: Poggio - Mladost

NARAŠČAJNIKI - 10.00 v Vižovljah: Sistiana - Kras Repen

NAJMLAJŠI - 10.30 v Dolini: Kras Repen - Opicina B

TENIS

MOŠKA C-LIGA - 9.00 na Padričah: Gaja - Zaccarelli

ODOBJKA

UNDER 16 MOŠKI - 10.30 v Artegini: Olympia Hlede A.I. - Broker (deželni polfinali)



Krasov kapetan Radenko Kneževič

KROMA

PROMOCIJSKA IN 1. AL Vesna in Sovodnje še v boju za play-off

V promocijski ligi čakata tako Juventino kot Vesno pomembni tekmi. **Juventina** (56 točk) bo jutri v gosteh igrala proti Capriaccu (43), ki so mu pred kratkim odvzeli tri točke in tako še nima zagotovljene četrtega mesta. Pri Juventini so med velikonočnim počitkom dobro trenirali in odigrali kar nekaj prijateljskih tekem. Pod vprašajem bo le laže poškodovani Trangoni. Pri rdeče-belih bi z novo zmago potrdili 2. mesto na lestvici. Sodil bo TRžičan Angelo. V prvem delu je Juventina zmagała z 1:0.

Pri kriški **Vesni** (40) upajo na zmago Juventine in na vse tri točke na domači tekmi proti Aquileii (25), ki se še bori za obstanek v ligi. Trener Andreja Massai sicer ni bil najbolj zadovoljen s predolgom odmorom: »Nismo trenirali dobro in upam, da bodo fanje še zbrani.« Pri Vesni ne bosta na razpolago izkušena igralca Degrassi in Lafata. Sodil bo Videmčan Pittoni. Vesna je v prvem delu v Ogleju igrala neodločeno 1:1.

V prvi amaterski ligi morajo **Sovodenjci** (44), če se želijo uvrstiti v končnico prvenstva za napredovanje, v zadnjih dveh krogih osvojiti vse razpoložljive točke. Začenši v nedeljo doma proti že izpadlemu Centro Sedi (15). Trener Vitulči ne bo imel na razpolago Milenkovića, Erosa Kogoj, pod vprašajem pa so Sandy Kogoj, Nasser, Komac, Miličević in Batistič. Sodil bo Spada iz Latisane. V prvem delu so belomodri v gosteh igrali neodločeno 2:2.

Primorec (48) bo pri Svetem Štefaniju gostoval pri Costalungi (1:1 v prvem delu), ki je že napredovala v promocijsko ligo. Prav zaradi tega pri ekipi trebenskega društva računajo na ugoden razplet in na potrditev drugega mesta. Sodil bo Tržičan Raffaele.

ODOBJKA - Deželne lige

V ospredju boj za obstanek ženskih ekip

Po velikonočni pavzi se v deželnih obojkarskih prvenstvih danes vrši na igrišče še pet naših ekip (Sloga Tabor in Soča sta sezono že zaključila, Val in mlajša Slogina moška ekipa pa sta tekmi 11. kroga druge faze odigrala že v četrtek). Najbolj zanimivo bo v ženski C- in D-ligi, kjer se naše ekipe borijo za obstanek in bodo zato zadnje štiri tekme zanje vse zelo pomembne.

Slogašice se bodo danes na Opčinah pomerile z mestnim tekmem, ekipo S. Andrea, ki ima trenutno dve točki več od njih. Tržičanke igrajo v povratnem delu kot prerjene, saj se pozna, da so po dolgem času spet kompletni. Na vse svoje igralke pa bo danes lahko računal tudi Martin Maver, saj je po poškodbi dokončno okrevala Staška Cvelbar, vrnili pa sta se tudi Michela Spangaro in Karin Crissani, ki ju na zadnji tekmi ni bilo. Obeta se napeta tekma, na kateri morajo naše obojkarice nujno zmagati, saj bi bila sicer njihova pot do obstanka res zelo strma.

V D-ligi bo pred domačo publiko igral le Kontovel, ki bo govoril Cus. Tržičanke so v prejšnjem krogu premagale Gemono, na

splošno pa so v zadnjem mesecu nanizale nekaj zmag in se tako spet vključile v boj za obstanek. Naša ekipa si vsekakor danes ne more privoščiti poraza, saj bi se sicer njen položaj še poslabšal.

Tretjeuvrščene borovke pa bodo gostovale v Gradežu. Izkušene domačinke imajo na lestvici štiri točke več. Plave so jih na prvi tekmi nepričakovano premagale, podvig pa bodo skušale ponoviti tudi danes, čeprav trenerka Nacinovi ne bo mogla računati na Grgičev in Cossuttovo. Kapetanka Katja Vodopivec pa bi moralna biti nared, kljub temu, da zaradi kirurškega posega na očesu dalj časa ni trenirala.

V moški D-ligi bi danes lahko slavila oba naša predstavnika. Olympia Ferstyle cilja v skupini za napredovanje na nove tri točke na gostovanju v Casarsi. Nasprotniki so nedvomno slabši, Goričani pa ne smejo računati na to, da jim bodo domačini kar sami podarili zmago. Naš prapor pa bo v skupini za obstanek igral tokrat v Turjaku. Domača ekipa ni boljša od Bricev, ki pa bodo med drugim igrali brez diskvalificiranega Brajoneja. (T.G.)

KOŠARKA - Jadran danes na Opčinah

»V play-offu sta odločilna motiv in karakter«

Jadranovi košarkarji so v letošnji sezoni dosegli vse cilje, ki so si jih sproti zastavili: najprej obstanek, nato »play-off«, končno pa še visoko uvrstitev na 3. mesto po rednem delu in to z ekipo, ki - če upoštevamo kdo je naposled dejansko igral, na papirju ni bila boljša od tiste, ki se lani ni obdržala v ligi. Razlogov za počivanje na lovnikih bi bilo torej kar nekaj, vendar pa za praznovanje ni časa, kajti danes se začenja boj v končnici za napredovanje in »pravi greh« bi bil, če ne bi Jadranovi košarkarji z vso vnemo skušali podaljšati sezono čim dlje in se po desetletju boja za obstanek (ne vedno s srečnim koncem) zavrhli v sam vrh državne C-lige.

Jadranov nasprotnik bo, kot znano, Padova, prva tekma (igra se na dve zmagi) pa bo danes zvečer na Opčinah (ob 20.30). Tega nasprotnika je Jadran pred dvema tednoma premagal na domačih tleh s 23 točkami prednosti, vendar se na ta rezultat seveda ne gre preveč sklicevati.

»Pritisik je v play-offu bistveno večji, v njem pa sta odločilna motivacija in karakter,« pravi trener Walter Vatovec, ki trdi tudi, da v končnici, za razliko od

rednega dela, na koncu vedno zmaga najboljša ekipa. Padovo sestavlja mešanica izkušenih in mladih igralcev, ki prihajajo iz bogatega mladinskega klubskega zaledja. Največ preglavici utegne Jadranu povzročiti št. 17 Mancini, 196 cm visoka »štirica«, ki ga je težko pokrivati. Veteran Zonta, ki je v dresu Cittadelle proti Jadranu igral v »play-offu« že pred dvanajstimi leti, je pod košem zelo nevaren, v začetni petek pa so še perspektivni mladinci Sabbadin (letnik 1991), masivna »dvojka« Sorgente in dinamični »play-maker« Cominato. Jadran je Padovo pred dvema tednoma premagal predvsem z odlično obrambo, v napadu pa je z 38 točkami in sijajnim metom iz igre 12:17 zabil Borut Ban. Morda na takšen njegov nastop tokrat ne gre računati, zato bo zagotovo potreben doprinos celotnega kolektiva.

Druga tekma bo prihodnjo sredo v Padovi, kjer je Jadran v rednem delu, po dobrem začetku, precej gladko izgubil. Morebitna tretja tekma bo prihodnjo soboto, spet na Opčinah. Zmagovalec tega četrtnača se bo v polfinalu porabil z zmagovalcem med San Vendemianom in Marghero. (ak)

KOŠARKA - Deželna C-liga

Zahtevno

Bor doma proti Roraigrandemu, Breg v Romansu

V trinajstem krogu povratnega dela deželne C-lige – ko bi lahko Servolana že proslavljala neposredno napredovanje – čaka borovce in Brežane drevi ob 20.30 nova zahtevna preizkušnja proti nasprotniku z zgornjega dela razpredelnice. Bor Radenska (34 točk na lestvici) se bo po velikonočnem premoru na Stadionu 1. maja spoprijel z Roraigrandjem (26). Sodnika na tekmi bosta Videmčana Trombin in D'Agostino. Moštvo iz predmestja Pordenona, ki so ga v prvem delu Popovičevi fantje v gosteh presenetili z izidom 72:78, je na papirju res kakovosten in izkušeno, dobro pokrito v vseh vlogah. Play-makerja sta mlada Gelormini in Varuzza, branilci Cipolla (ki je prišel februarja iz B lige), Bonato in Prince so odlični napadalci, na krilu se kretajo veterani Bellanca, Pivotta in Virgili (bivši prvoligaš), center pa je postavni Carrer. Skratka, vsega spoštovanja vredna ekipa, ki je doslej dosegla manj od priznanih mogočih zlasti zaradi nezanesljive obrambe. Gostitelji bodo

predvidoma nastopili kompletni, čeprav je Fumarola med prazniki miroval zaradi bolečin v hrbitu.

Breg (34) bo v Romansu meril moči z neugodnimi domačini (26), ki se tako kot Rorai potegujejo za mesto v play-offu. Novinci z Goriškega so solidni zlati pod košema, kjer postavni srbski center Ilič in izkušeni bivši jadranovec Carchic jamčita točke in odbite žoge. Na zunanjih položajih pa ne gre prezirati tržičke veterane, žepnega play-makerja Bevitorija, mladega realizatorja Riganata in koristnih Cabasa ter Gennara. V prvem srečanju so Krašovčevi varovanci doma prevladali z izidom 82:73. Še naprej bo na tribuni Alen Semec, ki je sicer po poškodbi začel počasi s treningi, vsi ostali igralci pa so zdravi. Bregova četa se je med premorom pripravljala na zadnji del sezone tudi preko dveh prijateljskih srečanj proti miljski Veneziji Giulii. Pravico na tekmi bosta nocno delila sodnika Wassermann iz Pordenona in Sabbadini iz Vidma.

D-LIGA - Sinoči: Kontovel - Fontanafreda 65:67.

PROMOCIJSKA LIGA - CUS Trieste - Sokol 69:57.

Ob rojstvu

THOMASA in FABIANA

iskreno čestita

Eleni in Lorenzu

AŠD Breg

Obvestila

AŠD SK BRDINA organizira 12. junija 2011 enodnevni izlet v Gardaland. Vpisovanje je možno samo ob ponedeljkih na sedežu društva, Repentaborška ul. 38 od 20. do 21. ure do 30. maja 2011. Informacije: 335-5476663 (Vanja).

SK DEVIN vabi tekmovalce, člane in družine na društveni pr



TA TEDEN EDINOST PRED 100 LETI

EDINOST

GLASILLO POLITIČNEGA DRUŠTVA "EDINOST" ZA PRIMORSKO

Edinost je tokrat pisala o dobro obiskanem koncertu Glasbene matice, ki je dosegel »popoln vespeh toliko v artističnem pogledu kolikor po ogromni udeležbi od strani našega tržaškega občinstva. Da, lahko rečemo, da se je koncert povspel v znamenit dogodek v glasbenem življenju mesta tržaškega sploh. Ta veliki vespeh se je izražal posebno v glasni pohvali, ki so jo izrekali navzoči tujerodci.

Clou večera sta bila seveda dvorni operni pevec gospod Betetto in pa slovenska koračnica, ki jo je izvajal popoln orkester še polska številka sedemindvetdeset in jo s pravim navdušenjem in neobično spremnostjo dirigiral gospod kapelnik Teplý.

Po koncertu se je vršil komers v natlačenih prostorih restavracije. Predsednik podružnice Glasbene Matice gospod Slavik je v navdušenih besedah označil pomen tega večera, ki je dokazal, da glasbena umetnost med Slovani napreduje vsporedno z ono drugih narodov, a napredek v glasbeni umetnosti je znak vse-

občnega narodnega napredka. Prisrčno je napil trem navzočim možem, ki jim gre v prvi vrsti zasluga na temu vespehu: opernemu pevcu gospodu Bettetu, kapelniku gospodu Teplemu, in pa navzočemu mojstru Hubadu, temu prvaku na polju slovenske glasbene umetnosti, ki jih tudi kumoval ob rojstvu naše podružnice.

Na napitnici dr. Slavika se je zahvalil mojster Hubad, prinašajoč pozdrave Glasbene Matice v Ljubljani. Tudi on je slavl opernega pevca gospoda Betteta, o katerem je uverjen, da ne pozabi nikoli, da je sin slovenski matere in da ostane zvest slovenski pevski umetnosti, narodu in sebi v čast. Dalje je slavl govornik vojaški orkester in kapelnika Teplega, naglasivši, da takega umetniškega užitka ni nobiti nikjer v slovenskih deželah. Napija gospodu Teplemu je bila kakor prijatelju in povspomnjalna slovenske glasbene umetnosti.

Družba je ostala v prijateljskih pogovorih še pozno v noč.

TA TEDEN PRIMORSKI DNEVNIK PRED 50 LETI

PRIMORSKI DNEVNIK

GLASILLO OSVOBODILNE FRONTE SVOBODNEGA TRŽAŠKEGA OZEMELJA

Ob šestnajstti obletnici osvoboditev se je na Trgu Garibaldi zbrala množica Tržačanov, ki so prisostvovali slovesni proslavi, »ter izrazili tako svojo privrženosť antifašistični in napredni miselnosti. Veliko ljudsko zborovanje so priredile vseživavne organizacije ANPI, FIAP in ANPPIA. V njihovem imenu so sprengovorili dr. Bruno Pincherle, Luciano Padovan (v slovenščini) ter poslanec Lucio Luzzatto.

Zborovanje je otvoril komunistični predstavnik Arturo Calabria, ki je v svojem govoru poučaril bistvene značilnosti dogodkov v državnem in mednarodnem merilu v zadnjem zgodovinskem obdobju. V tem okviru so tudi naslednji govorniki razvijali svoje teze in misli.

V imenu FIAP (partizanske organizacije, ki ji načeluje Ferruccio Parri) je govoril dr. Bruno Pincherle, socialistični svetovalec v občinskem svetu. Govornik se je med drugim dotaknil vprašanja šolstva v italijanski republike, ki ne dopušča mladim rodovom, da bi se se-

znanili z junaško borbo italijanskih partizanov proti nemškim okupatorjem in njihovim fašističnim pomagačem. Da bi se odstranila ta pomanjkljivost, je dr. Pincherle predlagal v občinskem svetu, da bi tržaška občina sodelovala pri organizaciji tečajev, na katerih bi profesorji zgodovine razlagali potek osvobodilne borbe.

Obletnico osvoboditev Severne Italije so proslavile tudi štiri vladne stranke KD, PLI, PRI in PSDI skupno z API. Položili so lovoroze vence v Rijarni in na raznih krajin usmrtili antifašistov, ter na spomenik padlih pri Sv. Justu, šli k slovensni maši, nato pa se zbrali v dvorani kulturno-umetnostnega krožka, kjer je poslanec leve struje KD Del Bo govoril o pomenu tega dne in o pomenu odporniškega gibanja nasprotnih. V svojem govoru je Del Bo večkrat poudaril glavni delež proletariata v tej borbi. Del Bo je tudi poudaril, da je bil smoter odporniškega gibanja, da se končno delavski razred aktivno vključi v dejavnost države.

NAŠA SLIKOVNA in MALA KRIŽANKA



PRIMORSKI DNEVNIK, TVOJ DNEVNIK	PRIPRAVNIK ZA DUHOVNIŠKI POKLIC	VRSTA, SKUPINA, ZAPOREDJE	KDOR OPRAVLJA TEŽKO DELO	ZEMELJSKI TEČAJ	AVT. ZNAMKA REKE
OKRASNA CVELTICA					
POGLAVITNA LITURGIČNA POSODA					
MESTO JUŽNO OD BOČNA					
ŽENSKA, KI SE UKVARJA Z BARVANJEM AVTOMOBILOV					
OSMI MESEC JUDOVSKEGA KOLEDARJA					
JEZERO V ETIOPIJI					

SESTAVLJAKO	TRČENJE DVEH VOZIL	ČLOVEK, KI BLODI PO SVETU, VĒČNI POPOTNIK	ITALIJANSKI GLEDALIŠKI IGRALEC SCOTTI	MADŽARSKA PORN ZVEZDA STALLER		DIVJI KOZEL	HITROPIŠNI ZAPIS BESEDILA	GAJIN PREDSEDNIK (STANI)	ITALIJANSKA FILMSKA IGRLAKA	ITALIJANSKI FILMSKI IGRALEC (UBALDO)	KOSTNI LOK NAD OČESOM	RICHARD OWEN
KATARINA (LJUBK.)						REKA VITALIJ						
GRŠKI JUNAK PRED TROJO, RANLJIV V PETO						MESTO V KOLUMBIJI						
NEKDANJI ZDRAVNIK, PADAR												LOŽE ABRAM
SAMOGLASNIŠKI STIK												
MITJA VOLČIĆ			VZDEVK A. KERSNIKA JAP. REŽISER (AKIRA)				NAČIN OBLAČENJA ODŽAGAN KOS DEBLA					
OBRAMBNI IGRALEC AM. IGRALEKA DEREK				PREDMET OTROŠKE ZABAVE SLOV. JEZIKO-SLOVEC LOGAR								BERI PRIMORSKI DNEVNIK
					PROSTOR V ŠOLSKI STAVBI LJUDSTVO V MЈANMARU		OSLOV GLAS NUDISTIČNI KAMP V POREČU		INDIJANSKO PLEMЕ V SEVERNI AMERIKI	VODLJIV ZRAKOPLOV V OBLIKИ CIGARE		VISOKA IGRALNA KARTA
SIBIRSKI VELETOK	ENOČLENIK TIHO, LAHNO (GLASB.)						GRŠKI BOG Vojne SL. TISKOVNA AGENCIJA					
DELO, OPRAVILO HITER DVIG STAL							ŠOP POVEZ-NEGA ŽITA NEKD. ČILSKI TENISAČ					NAZIV ZA SRBA IZ BAČKE
OSTRA RESA NA KLASU TROPSKA PAPIGA				TO IN ONO (LAT.) TINA TURNER	TRGOVSKO BLAGO ROMUNSKI DŽIP							
PROVINCA V KANADI Z GL. MESTOM TORONTO							SL. PESNICA PEROCI ACE MERMOJLA					
KORNER PRI NOGOMETU							POLITIČNO ZATOCIŠČE					
MESTO NA NIZO-ZEMŠKEM							ITALIJANSKA PEVKA (MAZZINI)					

SLOVARČEK - ALO = vzdevek slovenskega glasbenika Aleša Kersnika • MON = ljudstvo v Mjanmaru • OSS = mesto na Nizozemskem • RIOS = čilski tenisač • TANA = jezero v Etiopiji

RUBRIKE

FILMI PO TV

Sobota, 30. aprila, Premium cinema, ob 18.20

Romanzo criminale

Režija: Michele Placido

Igrači: Pier Francesco Favino, Kim Rossi Stuart, Riccardo Scamarcio, Stefano Accorsi, Claudio Santamaria in Jasmine Trinca

Rim, 1960. Libanese, Freddo in Dandi so mlađi kriminalci, ki sklenejo, da se bodo z rimske ulic povzpeli do organiziranega kriminala. Rodi se iznajdljiva in neusmiljena organizacija, ki opravi z vso konkurenco in prevzame ves nadzor nad trgovino z mamilimi. Njihova moč in vpliv uvede nove kriminalne zapovedi. V obdobju med letoma 1970 do 1985 terorizem, ugrabitev in korupcija postanejo najvišje oblike oblasti. Trije prijatelji se bližajo h koncu svojega obdobja in čedalje več mafijskih obračunov je neporavnalih. Odprt ostaja eno samo vprašanje: kdo bo ostal živ? Edini, ki se jim upa postaviti po robu, je komisar Scialoja, in da bi se jim čim bolj približal, se spusti v nevarno razmerje s prostitutko Patrizio, ki je hkrati tudi Dandijev dekle.

Sobota, 30. aprila, Sky cinema, ob 19.15

Soul kitchen

Režija: Fatih Akin

Igrači: Adam Bousdoukos, Moritz Bleibtreu, Anna Bederke, Pheline Roggan in Birol Ünal. Sodobna večkulturna Nemčija, ki jo je Fatih Akin prikazal s kuhinjsko komedio, si je na beneški Mostri, prislužila posebno nagrado zirije.

Zinos je lastnik restavracije v Hamburgu. Zadnje čase ga sreča pušča na cedilu. Njegovo dekle Nadine se je preselilo v Šanghaj, stale stranke bojkotirajo spremenjeni gurmanski jedilnik novega kuharja.

Situacija gre na boljše, ko prenovljeni kulinarični načrt privabi novo, trendovsko klientelo, kar pa ne zaceli Zinosovega strtega srca, zato se odpravi po Nadine na Kitajsko, restavracijo pa prepusti v upravljanje bratu Illiasu.

Obe odločitvi se izkažeta za katastrofalni: Illias izgubi restavracijo, ki pada v roke ne-premičninskemu agentu sumljivega videza,

Nadine pa ima novega ljubimca. Če bi se Zinos in Illias ne-hala pričkati in bi stopila skupaj, bi imela morda še zadnjo možnost za uspeh.



Ponedeljek, 2. maja, Sky cinema, ob 21.10

Era mio padre

Režija: Sam Mendes

Igrači: Tom Hanks, Tyler Hoechlin, Paul Newman, Jude Law, Alfred Molina, Daniel Craig, Stanley Tucci, Jennifer Jason Leigh

Zgodba o dveh očetih, Michaelu Sullivanu, ubijalcu, ki dela za irskega mafijaša v Chicago v času depresije in gospod Johnu Rooneyu, ki je Sullivanov šef, človek, ki ga je vzgojil kot lastnega sina. A tudi zgodba o dveh sinovih: Michaelu Sullivanu mlajšem in Connorju Rooneyu, ki si obupno prizadevata za očetovo naklonjenost. Zaradi ljubosumja in tekmovalnosti pride do tragedije in Sullivanovo življenje se preplete z njegovim delom, saj sta ubita njegova žena in mlajši sin Peter.

Četrtek, 5. maja, Italia 1, ob 21.10

The Bourne Supremacy

Režija: Paul Greengrass

Igrači: Matt Damon, Julia Stiles in Brian Cox

Oskarjev nagrjenec Matt Damon je v napetem akcijskem trilerju ponovno na begu v logi Jasonu Bournu, nekdajnega hladnokrvnega morilca, ki ga je izurila CIA. Zaradi hude amnezije je Bourne pustil svojo nasilno preteklost za sabo in živi normalno življenje s svojim dekletom Marie. Toda njegovi načrti za mirno življenje se izjavljajo, ko za las preživi napad neznanih morilcev. Na begu pred neznanim sovražnikom Bourne dokaže, da ni lahka tarča in da je človek, čigar sposobnosti, odločnosti in spretnosti nikakor ne gre podcenjevati.

Imeniten in napet, s številnimi akcijskimi prizori, je Greengrassov film eden najbolj zanimivih akcijskih trilerjev zadnjih let. (Iga)

REŠITEV V NASLEDNJI ŠTEVILKI
NA STRANI RADIO IN TV SPORED OV

1	2	3	4	5
6				
7				
8				
9			10	
11	12			
13			14	15
16				
17				
18				



VELIKA BRITANIJA - Poroka leta se je iztekla med predvidenim ceremonijalom in nekaterimi presenečenji

Žareča Kate je včeraj končno rekla »I will« svojemu Williamu

Nevesta navdušila s svojo kremnato poročno obleko, William, ko jo je odpeljal v okrašenem avtomobilu

LONDON »Ljubim te, čudovito zgledaš!« S temi besedami je princ William, drugi v vrsti za britanski prestol, včeraj nekaj minut po 12. uri sprejel svojo zaročenko Kate Middleton pred oltarjem Westminstrske opatije. O prvem delu njegovega stavka bi težko razglabljali, drugi pa je bil nedvomno resničen: 29-letna Kate je na svoj »zmenek z zgodovino«, kot je včeraj dejal marsikateri televizijski komentator, prišla v odlični formi.

»Waity Katie«, kot so bili preimenovali zlobni jeziki, ker je skoraj devet let čakala na poroko s svojim princem, je včeraj žarelod sreče, čeprav njen obraz ni mogel povsem skriti napetosti. Ovita je bila v smetanovo belo obleko z dobra dva metra dolgo vlečko in dekoltejem, ki jo je oblikovala Sarah Burton, kreativna direktorica modne hiše oblikovalca Alexandra McQueena, ki je preminil februarja lani. Ramena in rokavi obleke so bili narejeni iz prosojne ročno delane čipke, lase je imela delno spete, delno spušcene, tančico pa pritrjeno s tanjšo tiaro, ki ji jo je za to priložnost posodovala kraljica Elizabeta. Linearna linija njene obleke je bila povsem v nasprotju z baročno poročno obleko Williamove mame Diane, ki je v njej spominjala na sladko »meringo« ... Zato pa so modni izvedenci ugotovili, da Kateina obleka zelo spominja na tisto, ki jo je nosila ameriška filmska igralka Grace Kelly, ko se je leta 1956 poročila z monaškim princem Ranierjem.

V Westminstrski opatiji, ki je tradicionalno prizorišče pomembnih kraljevih dogodkov, so se že vse od zgodnjih jutranjih ur

Prvi uradni poljub mladoporočencev ... ki pa ni navdušil najmlajše družice na njuni levici. Spodaj šarmantna nevestina sestra Pippa, desno pa okrašen avtomobil, s katerim je William odpeljal Kate

ANSA



ji člani Williamove družine. Pred nevesto je nekaj minut pred 12. uro v cerkev vstopila le še kraljica Elizabeta, ki je po napovedih angleških »bookmakerjev« nosila rumen kostim in rumen klobuk

Kot zadnja je v Westminstrsko opatijo, ki so jo za to priložnost krasila tudi drevesa, prispevala nevesta. Do oltarja, kjer jo je čakal William, jo je pospremil njen oče Michael. Za njo je v družbi štirih deklic-družic in dveh fantkov stopala sestra Pippa v preprosti dolgi beli obleki z dekoltejem, ki je odlično ovrednotila njenjo manekensko postavo; tudi to je oblikovala Sarah Burton. Po oceni marsikoga je prav Pippa Middleton zmagala nagrado najbolj elegantne med 1900 povabljenimi.

Kate je s tresočim glasom, a pogledom uprtim v svojega Williama, končno dahnila »I will« in obljudila, da ga bo »ljubila, tolazila, spoštovala in podpirala«, kot napovedano pa je izpustila oblubo, da ga bo »ubogala«. Williamu je poročni prstan iz kosa valižanskega zlata, ki ga je nadel svoji izvoljenki, povzročil sicer nekaj težav (so Kate zaradi napetosti zatekli prsti?), naposled pa je le zblestel na njenem prstancu. Nekaj minut kasneje ju je Canterburyjski nadškof in poglavar Anglikanske cerkve Rowan Williams razglasil za moža in ženo. Kate in William bosta odslej nosila naziv vojvoda in vojvodinja Cambrška, Kate pa naj bi že zela, da jo odsele imenujejo princesa Catherine.

Po poročnem obredu sta se Kate in William v odprti kočiji iz leta 1902, v kateri sta se po poroki leta 1981 popeljala že princ Charles in Diana, odpravila proti Buckinghamski palači. Na dobra dva kilometra dolgi poti sta, ob množični prisotnosti oboroženih policistov, pozdravljala navdušeno množico. Mad vožnjo naj

bi Kate vprašala svojega moža: »Ali si srečen?« O odgovoru pa dobro obveščeni krog včeraj niso poročali ...

Mladoporočenca nista pustila na celiču niti ogromne množice pred Buckinghamsko palačo, ki je čakala na prvi poljub. Na znamenitem balkonu sta se poljubila kar dvakrat, medtem ko je policija ogromno množico spustila vse do ograje palače.

V Buckinghamski palači se je okoli 650 povabljencev kasneje udeležilo sprejema, ki ga je gostila kraljica Elizabeta II. Pognuli so jim razne kanapeje, vrhunsko angloško hrano in pičačo. Manjkala pa ni veličastna bela osemnadstropna torta, sestavljenia iz 17 manjših tort, okrašena z 9000 umetelno izdelanimi okrasnimi rožami.

Takojo po sprejemu se je kraljica s soprogom odpravila na podaljšan vikend v Windsor, tako da se ni udeležila večer-

ne zabave, ki jo je za mladoporočenca prav tako v Buckinghamski palači gostil ženinov oče princ Charles.

Princ William pa je medtem navdušil javnost, saj je svojo Kate v bližnji Clarence House neprčakovano odpeljal kar sam v avtomobilu znamke Aston Martin. Registrska oznaka na vozilu z odprtoto streho je bila dogodka primerna - JU5T WED, kar spominja na angleški izraz za »sveže poročena«. O sproščenosti mladoporočencev so govorili tudi na volzo pripeti baloni in oznaka L, ki pomeni, da je za volanom mladi voznik.

In potem ko sta si mladoporočenca privočila kratek počitek, se je poročno slavlje zvečer okoli 18. ure nadaljevalo z že omenjenim slavnostno večerjo in plesem, ki jo je za kakih 300 izbrancev pripravil princ Charles. (sta, pd)



zbirali povabljeni. Britansko politiko sta med drugimi zastopal premier David Cameron in vodja laburistov Ed Milliband. Velike poznosti pa so bili deležni preostali goste na poroki, predvsem pa njihove toalete, občemer so izstopali raznovrstni klobuki na glavah ženskih gostij. Williamovi sestrični Beatrice in Eugenia, hčerki princa Andrewja in »redče« Sarah, pa na primer nista ravno izstopali zaradi svoje elegancije ...

Velike pozornosti so bili deležni pevec Elton John z izbrancem Davidom Furnishem, nogometniški David Beckham in noseča soprga Victoria, kateri pa najbrž niso pojasnili, da so na dopoldanskih porokah obleke temnomodre, skoraj črne barve, neprimerne. A tudi vsi člani britanske kraljeve družine in ostale »korone glave«.

Med zadnjimi so v Westminster vstopili nevestina mama in brat ter najož-



Rai Tre bis

SLOVENSKI PROGRAM

Na kanalu 103

- 18.40** Čezmejna TV:
Primorska kronika
20.20 Tv Kocka:
Na metuljevih krilih
20.30 Deželni TV dnevnik,
Utrip Evangelija,
sledi Čezmejna Tv: Dnevnik Slo 1

Rai Uno

6.00 Aktualno: Euronews **6.10** Variete: Da da in musica **6.30** Aktualno: Mattina in famiglia, vmes dnevnik in dnevnik L.I.S. **10.00** Aktualno: Settegiorni **10.50** Aktualno: Aprirai **11.00** 2.30 Variete: Appuntamento al cinema, sledi Vremenska napoved **11.10** Aktualno: 7+ **12.00** Variete: La prova del cuoco **13.30** Dnevnik **14.00** Glasb.: Uniti nei valori **14.30** Aktualno: Le amiche del sabato **17.00** Dnevnik in vremenska napoved **17.15** Aktualno: A sua immagine **17.55** Aktualno: Passaggio a Nord Ovest **18.50** Kvizi: L'Eredità **20.00** Dnevnik in športne vesti **20.35** Variete: Affari tuoi **21.10** Talent show: Ballando con le stelle **23.35** Dnevnik - kratke vesti **0.35** Dok. odd.: Italia mia, esercizi di memoria **1.15** Nočni dnevnik, Focus in vremenska napoved **1.30** Variete: Cinematografo

Rai Due

6.10 Nan.: 7 vite **7.00** Variete: Cartoon flakes weekend **9.00** Nan.: Victorious **9.25** Kvizi: Social King **10.15** Aktualno: Sulla via di Damasco **10.45** Vremenska napoved **10.50** Aktualno: Quello che **11.30** Aktualno: ApriRai **11.35** Variete: Mezzogiorno in famiglia **12.00** Aktualno: Celebrazione della Festa del lavoro, presenza il Presidente Giorgio Napolitano **13.00** Dnevnik **13.25** Šport: Dribbling **14.00** Glasb. odd.: Tops of the pops **16.15** Nan.: La signora in giallo **17.00** Aktualno: Sereno variabile **18.00** Dnevnik - kratke vesti **18.05** Show: Crazy Parade **18.35** Nan.: Primeval



19.30 Nan.: Squadra speciale Cobra **11**
20.25 Žrebanje lota **20.30** Dnevnik **21.05** Aktualno: Karol, un Santo Padre **23.10** Šport: Sabato Sprint **23.55** Dnevnik, Tg2 Dossier, Tg2 Storie, sledijo rubrike

Rai Tre

7.05 Nan.: La grande vallata **7.55** Film: Baffere (dram., It., '52, r. G. Brignone, i. J. Gabin, S. Pampanini) **9.25** Nan.: Pepper Anderson agente speciale **11.00** Aktualno: Tgr Bellatilia **11.30** Aktualno: Tgr Prodotto Italia **12.20** Dnevnik, športne vesti in vremenska napoved **12.30** Aktualno: Tgr Il settimanale **12.55** Aktualno: Tgr Ambiente Italia **13.55** 1.25 Aktualno: Appuntamento al cinema **14.00** Deželni dnevnik in vremenska napoved **14.45** Aktualno: Tg3 Pixel **14.50** Variete: Tv Talk **16.25** Aktualno: Art News **16.55** Dnevnik - kratke vesti **17.00** Nan.: Squadra speciale Vienna **17.45** Šport: Magazine Champions League **18.10** Šport: 90° Minuto Serie B **19.00** Dnevnik, deželni dnevnik in vremenska napoved **20.00** Aktualno: Blob **20.10** Talk show: Che tempo che fa **21.30** Dok.: Ulisse: il piacere della scoperta **23.25** Dnevnik in deželni dnevnik **23.45** Aktualno: Un giorno in pretura **0.45** Dnevnik **0.55** Aktualno: Tg3 Agenda del mondo, sledi Sabato Notte

Rete 4

7.00 Nan.: Vita da strega **8.00** Nan.: Kojak **8.20** Aktualno: Vivere meglio **9.50** Nan.: Carabinieri 2 **10.50** Aktualno: Ricette di famiglia **11.30** Dnevnik, vremenska napoved

in prometne informacije **12.05** Nan.: Wolf, un poliziotto a Berlino **13.00** Nan.: Distretto di polizia **9.13.50** Aktualno: Il tribunale di Forum **15.15** Nan.: Poirot **17.00** Nan.: Monk **18.55** Dnevnik in vremenska napoved **19.35** Nad.: Tempesta d'amore **20.40** Dok.: Vite straordinarie **23.30** Film: Il commissario Wallander - L'africano (triler, '05, r. K.-A. Andersson, S. Apelgren, i. K. Henriksson) **1.30** Nočni dnevnik **1.50** Show: Ieri e oggi in Tv Special

°5 Canale 5

6.00 Pregled tiska **7.55** Dnevnik - prometne informacije in vremenska napoved **8.50** Glasb.: Loggione **9.45** Aktualno: Superpartes **10.45** Film: Mamma ho perso il lavoro (kom., ZDA, '08, r. V. Di Meglio, i. D. Keaton, D. Shepard) **13.00** Dnevnik in vremenska napoved **13.40** Film: Vacanza in paradiso (ZDA, '09, r. M. Griffiths, i. G. Harrison, H. Lenhart) **15.30** Aktualno: Verissimo - Tutti i colori della cronaca **18.50** Kvizi: Chi vuol essere milionario (v. G. Scotti) **20.00** Dnevnik in vremenska napoved **20.30** 2.00 Variete: Striscia la notizia **21.10** Nan.: Karol, un uomo diventato papà (2. del, i. P. Adamczyk) **23.30** Show: Chiambretti Night **1.30** Nočni dnevnik in vremenska napoved

Italia 1

6.45 18.00 Risanke **10.10** 2.30 Aktualno: Tv Moda **10.45** Film: Barbie - La principessa e la povera (risanka, ZDA, '04) **12.25** Dnevnik, vremenska napoved in športne vesti **13.30** Šport: Grand Prix Moto **13.55** Motociklizem: Grand Prix, SP Portugalske, vaje razreda 125 ccm **14.55** Motociklizem: Grand Prix, SP Portugalske, vaje MotoGP, prenos **16.00** Motociklizem: Grand Prix, SP Portugalske, Moto2, vaje, prenos 17.00 Risanke: Scooby doo e la leggenda del vampiro (ZDA, '03) **18.30** Dnevnik **19.00** Risanke: I pinguini di Madagascar



19.15 Film: Cinderella story (kom., Kan./ZDA, '04, r. M. Rosman, i. Hilary Duff, C.M. Murray)

21.10 Film: Harry Potter e il principe mezzosangue (fant., Angl./ZDA, '08, r. D. Yates, i. D. Radcliffe, R. Grint) **0.10** Šport: Studio Sport XXL **2.00** aktualno: Tv Moda **2.55** Film: In cerca di Amy (kom., ZDA, '97)

Tele 4

7.00 Dnevnik **7.30** Variete: Dopo il Tg... Tutti i gusti (pon.) **8.00** Aktualno: Lezioni di pittura **8.30** Dnevnik **9.00** 0.55 Dok.: Tethys - Le radici di una terra **9.30** Nan.: Betty La Fea **10.30** Dok.: Cuore Tuareg **11.00** Dok.: Wild adventure **12.30** Šport: Hard Trek **13.10** Aktualno: Conosciamo i nostri ospedali **13.30** Dnevnik **14.00** Musa tv **14.15** Dok.: Borgo Italia **15.20** Variete: Chef a sorpresa **16.30** Dnevnik **17.00** Risanke **19.00** Aktualno: 1 X 2 - Aperitivo Bianco Nero **19.30** Dnevnik in športne vesti **20.00** Variete: Ostrega... In tour **20.10** Variete: Idea in tavola... **20.30** Deželni dnevnik **21.00** Film: The Osirus project - Hidden agenda **23.00** Nočni dnevnik **23.35** Aktualno: Stoà

La 7

6.05 Dnevnik, horoskop in prometne informacije **7.00** Aktualno: Omnibus **7.30** Dnevnik **9.50** Aktualno: Bookstore **11.00** Aktualno: Il tempo della politica **11.30** Nan.: Ultime dal cielo **13.30** Dnevnik **13.55** Nan.: Dio vede e provvede **16.00** Film: Star Trek VI - Rotta verso l'ignoto (fant., ZDA, '91, r. N. Meyer, i. W. Shatner) **17.55** Nan.: Halifax **20.00** Dnevnik **20.30** Aktualno: In Onda **21.30** Nan.: L'ispettore Barnaby **23.30** Nan.: Medical Investigation **0.30** Dnevnik, sledi M.O.D.A. **1.25** Film: Il bacio della morte (noir, ZDA, '47, r. H. Hathaway, i. V. Mature)

Slovenija 1

6.05 Kultura, sledi Odmevi **7.00** Zgodbe iz školjke - Iz popotne torbe **7.20** Otr. nad.: Križ Kraž **9.30** Kino Kekec **10.45** Polnočni klub (pon.) **12.00** Tednik (pon.) **13.00** Poročila, vremenska napoved in športne vesti **13.15** Glasbeni spomini z Borisom Kopitarjem **14.20** Film: Mirski (pon.) **15.55** Sobotno popoldne, sledi O živalih in ljudeh **16.10** Nagradna igra **16.20** Zdravje **16.30** Usoda **16.35** Nasvet **17.00** Poročila, vremenska napoved in športne vesti **17.15** Sobotno popoldne: nagradno žrebjanje **17.20** Na vrhu **17.45** 18.20 (Ne)uresničeno **17.55** Z Damijanom **18.25** Ozare **18.35** Risanka **18.55** Dnevnik, vremenska napoved in športne vesti **19.25** Utrip **19.40** Vremenska napoved, sledi Šport **20.00** Spet doma **21.45** Izobr. dok. odd.: Volk **22.15** Poročila, kultura, vremenska napoved in športne vesti **22.55** Nad.: Sinovi anarhije **23.40** Alpe-Donava-Jadran (pon.) **0.10** Dnevnik (pon.) **0.35** Dnevnik Slovencev v Italiji **1.00** Infokanal

Slovenija 2

8.35 Skozi čas **9.00** Pesem kamna (pon.) **9.30** Posebna ponudba (pon.) **10.00** Circum Regional **10.30** Primorski mozaik (pon.) **11.00** Poti z vzhoda (pon.) **12.00** Film: Oče, sin in ljubica (pon.) **13.30** Moskva: SP v umetnostnem drsanju (ž), prosti program, vključitev v prenos **15.30** Rokometni magazin lige prvakov



16.30 Moskva: SP v umetnostnem drsanju, plesni pari, prosti program, vključitev v prenos

20.00 Operni film: Rigoletto v Mantovi **22.10** Film: Chicago (pon.) **0.05** Nad.: Usodna nesreča (pon.) **20.50** Brane Rončel izza odra (pon.) **2.40** Zabavni infokanal

Slovenija 3

6.00 8.00, 10.30 Sporočamo **7.10** 21.30 Žarišče **12.50** 20.00 Satirično oko **13.30** Poročila Tvs1 **14.15** Globus **15.15** Tedenški pregled **15.40** Na tretjem... **16.30** Poslanski premislek **17.30** Poročila Tvs1 **19.00** Tv Dnevnik Tvs1

Kanal A

POP Pop TV

8.00 Winx klub (ris.) **8.25** Radovedni Jaka (ris.) **8.35** Medved Rupert (ris.) **8.50** Mojster Miha (ris.) **9.00** Ben 10 - Tuja sila (ris.) **9.25** Anim. serija: Beyblade: Nova generacija **9.50** Barbie z labodnjega jezera (ris.) **11.15** Dok. serija: Osnove kuhanja doma **11.50** Dok. serija: Preobrazba doma (res. šov) **12.50** Dok. serija: Žena za mojega očka **13.40** Film: Trdno v sedlu (drama, ZDA, '04) **15.40** 30 Rock (hum. serija) **16.10** Monk (krim. serija) **17.05** Film: Predsedniški detektiv (krim. drama, ZDA/Kan., '03) **18.55** 24UR Vremenska napoved **19.00** 24UR, Novice **20.00** Film: Johnny English (akc. kom., Angl./Fr., '03) **21.40** Film: Zeleni milija (krim. drama, ZDA, '99) **1.15** Film: Število prebivalcev: 436 (drama, ZDA/Kan., '06) **3.00** 24UR, Novice (pon.) **4.00** Nočna panorama, Reklame

RADIO KOROŠKA

6.00, 9.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 15.00, 17.30, 0.00 Poročila; 7.00 Kronika; 7.25 Jutranjica; 8.00 Lirični utrnek; 10.05 Zborovski paroptikon; 10.50 Skladba tedna; 11.05 Naši umetniki pred mikrofonom; 11.25 Oddaljeni zvočni svetovi; 12.05 Arsove spominčice; 13.05 Kulturna panorama; 14.05 Divertimento; 14.30 Gremo v kino; 15.00 Filmska glasba; 15.30 DIO; 16.05 Sporedi; 16.10 Baletna glasba; 17.00 Operni recital: tenorist Rudolf Schock; 18.00 Izbrana proza; 18.30 Arsov sobotni večer; 20.00 Otto Nicolai: Vesle žene windsorske, posnetek; 23.00 Slovenski koncert; 23.55 Lirični utrnek.

RADIO KROŠKA

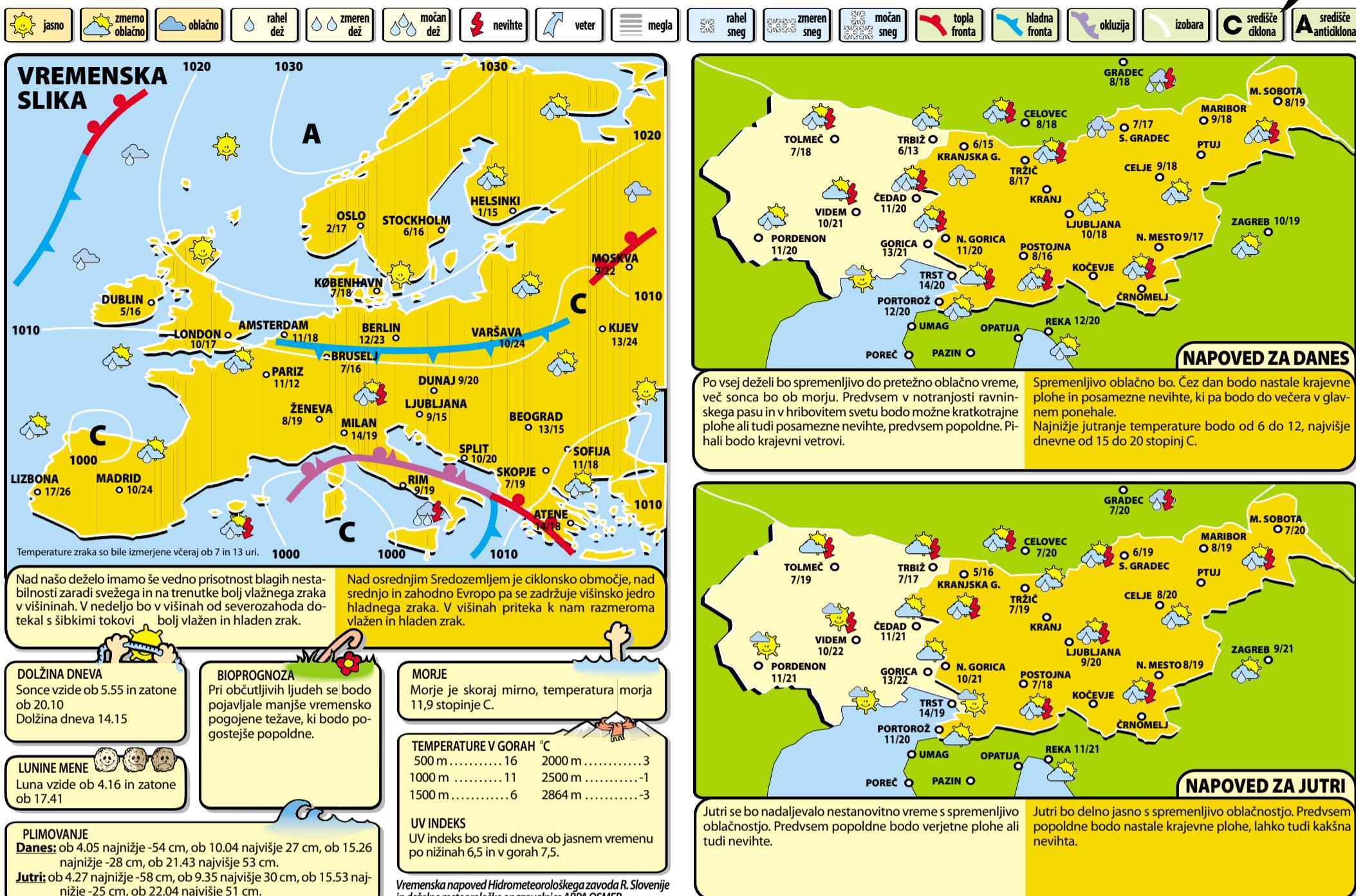
6.00-9.00 Dobro jutro; 9.00-10.00 Bi-Ba-Bo veseli vrtljak; 12.00-13.00 Studio ob 12-ih; 15.00-18.00 Farant; vmes 17.00-17.30 Studio ob 17-ih; Radio Agora: 13.00-15.00 Agora - Divan; 18.00-6.00 svobodni radio; Radio Dva: 10.00-12.00 Mozaik (105,5 MHZ).

Primorski dnevnik

Lastnik:
Zadruga Primorski dnevnik d.z. - Trst
Izdajatelj:
Družba za založniške pobude
DZP doo z enim družabnikom
PRAE srl con unico socio
Trst, Ul. dei Montecchi 6, tel. 040 7786380, fax 040 7786381

Tisk: EDIGRAF srl, Trst

Odgovorni urednik: DUŠAN UDOVIČ
Redakcija: Trst, Ul. dei Montecchi 6, tel. 040 7786300, fax 040 772418
email: trst@primorski.eu
Gorica, Ul. Garibaldi 9, tel. 0481 533382, fax 0481 532958
email: gorica@primorski.eu
Dopisništvo: Čedad, Ul. Ristor



OTTICA INN

...affari

OČALA ZA VID SONČNA OČALA NAJBOLJSIH ZNAMK

VSE ZA 25€

OTICA INN is a glasses store located in Trst (Trieste). The advertisement highlights their promotional offer where all glasses are available for 25€. The store's name is prominently displayed in large yellow letters, with the slogan "...affari" in blue script below it. The background shows the interior of the store with various displays of eyeglasses. At the bottom, contact information is provided for two locations: Trst-Drevored (XX. Septembra 2) and Trst-Ulica Conti 36, along with their respective telephone numbers.

TRST - DREVORED XX. SEPTEMBRA 2 - TEL. 040 371096

TRST - ULICA CONTI 36 - TEL. 040 363601